"Construirán 3.500 Salas de Clase con Ayuda del Pueblo"

(Información en página 3)

CANCILLERES DE CHILE Y ARGENTINA CONFERENCIARAN EN EL CRISTO REDENTOR

(Información en página 15)

SE REUNEN DE EMERGENCIA EN IQUIQUE PARA SALVAR LA INDUSTRIA PESQUERA

ASISTE EL MINISTRO DE AGRICULTURA

(Información en página 8)

Astros Mundiales Derrotados en Viña Por Pedaleros Chilenos

(Información en página 20)

TIEMPO PARA SANTIAGO: Despejado. TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 30,3° C., a las 15.10 horas. Mínima: 14,2° C., a las 7 horas. PRONOSTICO GENERAL: Buen tiempo en el Norte, Norte Chico, Centro y Sur del país. La Zona Austral, cielos cubiertos y precipitaciones.

LA NACION

AÑO XLIX — SANTIAGO DE CHILE — LUNES 22 DE FEBRERO DE 1965 — PRECIO: E° 0.20 — N.o 17.246

Edición de 28 páginas — En dos secciones

Fracasó Rescate de Víctimas del Aluvión

PUERTO MONTT.– (Especial para LA NACION, por Carlos Tapia, enviado especial).– Nada se puede hacer por remover toneladas de roca y lodo en procura de las 25 víctimas del volcán Yate.– Las patrullas regresaron ayer a Puerto Montt.– En Río Negro sepultaron el único cuerpo rescatado.– Centenares de animales domésticos quedaron sepultados por el aluvión.– LA NACION sobrevoló la zona.

PUERTO MONTT.— (Por CARLOS TAPIA, Enviado Especial de LA NACION).— Durante una hora sobrevolamos y pisamos el terreno donde ocurrió el aluvión de piedras, lodo y nieve que sepultó las casas de tres familias y dio muerte a 26 personas. En un helicóptero del Grupo 5 de Puerto Montt, de la FACH, a cargo del capitán Hinio Fuentes y del teniente Ricardo Concha, viajó el Intendente de la Provincia, Jorge Pérez Sánchez, en compañía de este reportero gráfico y del colega de "La Tercera", Alejandro Moreno, quienes han sido las únicas personas que han llegado hasta el sitio mismo de la tragedia ocurrida a las 0.30 horas del jueves último.

Desde el aire se aprecia, en una extensión de dos kilómetros, la enorme masa de rocas, nieve y lodo que esconde las casas destruídas y los cuerpos de hombres, mujeres y niños sorprendidos por la muerte mientras dormían. Entre los escombros se calcula que también están sepultados un centenar de animales de todo tipo, especialmente vacunos y caballares.

TODO DESTRUIDO

Los árboles que se encontraban en la zona del aluvión, han sido arrancados de raíz y otros están hechos astillas. Es de imaginarse lo que habrá sucedido con los otros objetos y seres vivientes que permanecían en el sector antes del desprendimiento de una parte del volcán Yate, que tiene una altura superior a los dos mil metros.

Nuestra visita al sitio del suceso la hicimos en el momento en que se descargaba una fuerte lluvia y una tempestad de viento amenazaba con destruir todo a su paso.

DOS SOBREVIVIENTES

Cuando el helicóptero FACH logró posarse en tierra, junto al lugar en que se detuvo el alud, a pocos metros de la orilla del Reloncaví, pudimos advertir la presencia de dos personas: padre e hijo. Nos recibieron con vivas muestras de afecto y como pidiendo protección. Eran Joel y Juan Miraqueo, los dos únicos sobrevivientes del desastre. Ellos me contaron:

—"Fue terrible, señor... Estábamos durmiendo cuando sentimos el tremendo ruido. Yo (el padre) salí a la ventana a ver qué pasaba, y allá arriba vi brillar la nieve y las rocas que se desprendían hacia el plano. Nos dimos cuenta que el cerro se nos venía encima... Y como estábamos salimos y corrimos a ocultarnos en otro sitio..."

Ellos no saben cómo se subieron a un árbol y ahí permanecieron, mudos testigos de la tragedia. Vieron cómo las toneladas de materia se abalanzaron sobre las casas, las tragó y siguió su paso destructor, aplastando todo: gente, animales, árboles, objetos...

—"Fue algo terrible. Creíamos que era el acabo de mundo, señor..."

LAS PATRULLAS

El Intendente recibió informes sobre los trabajos efectuados por las patrullas de rescate. Todos coincidieron en un hecho: es prácticamente imposible el rescate de las víctimas. Están sepultadas bajo decenas de metros de roca y lodo, y la lluvia que se ha descargado sobre la zona hace imposible cualquier trabajo de remoción de materiales.

En virtud de esos informes, se convino en paralizar todo trabajo, ya que cualquier esfuerzo sería en vano, además de peligroso, puesto que el terreno se presta para que ocurran nuevos derrumbes. Ante esto, se dio la orden a las patrullas de regresar a Puerto Montt. Y

(PASA A LA PAGINA 2)



Así quedó el paisaje en las orillas del Lago Cabrera, después que el alud que bajó del Monte Yate sembró destrucción y muerte. Barro, piedras y maderas, semielaboradas, destruidas por doquier reemplazan ahora el verdor que enmarcaba la belleza de esa zona.

Abre sus Puertas Nueva Escuela de Servicio Social

(Información en página 2)

ESTUDIAN CREACION DE UN BANCO PARA LOS PROFESIONALES

(Información en página 2)

LLEGO EL JEFE DE OPOSICION CONSERVADORA DE INGLATERRA

(Información en página 2)

PRESIDENTE DEL PDC RESPONDE A LOS DIRIGENTES DEL "FRAP":

"LOS REVOLUCIONARIOS QUE NO HACEN NUNCA LA REVOLUCION BUSCAN TEORIAS PARA OCULTAR SUS FRACASOS..."

(Información en página 9)

DRAMATICO LLAMADO DEL PAPA POR LA FE EN LA FUERZA DEL DERECHO

HABLO ANTE VEINTE MIL FIELES EN LA PLAZA DE SAN PEDRO

CIUDAD DEL VATICANO, 21 (UPI).— El Papa Paulo VI dijo hoy que el mundo debe aprender a tener fe "en la fuerza del derecho y no en el derecho de la fuerza."

El Pontífice agregó que en sus constantes ruegos por la paz del mundo y por los arreglos negociados de las crisis internacionales, la lección de "la fuerza del derecho" ha de enseñarse a las "nuevas generaciones."

PAZ EN LA TIERRA

Su Santidad habló a unas 20.000 personas congregadas en la Plaza de San Pedro para recibir la tradicional bendición papal dominical.

Observó que la Encíclica "Pacem in Terris" (Paz en la tierra), de su predecesor, el Papa Juan XXIII, se utilizó como tema de una convocatoria por la paz, con asistencia de numerosos educadores y figuras políticas y espirituales del mundo, en Nueva York, la última semana.

"Nos complace el reconocimiento otorgado a esas palabras pontificias", declaró Paulo VI, y dijo que le regocijaba también saber que "las enseñanzas de la paz están recibiendo mayor difusión."

NEGROS ASESINARON A BALAZOS A LIDER DE SU PROPIA RAZA

(Información en página 15)



ESTA ES la directiva del Club de Abogados de Chile, única institución profesional en su género. De izquierda a derecha, segunda fila, abogados: Carlos Wolff, Cesáreo Alvarez, Jorge Quiroga, Agustín Salinero y Juan Papic. Sentados, en el mismo orden: Daniel Ramírez, Carlos Cepeda, presidente; Alvaro Larraín e Ignacio Garcés. Ausentes: Enrique Manzur y Juan Franceschini.

En estudio formación del Banco Profesional

Miembros del Club de Abogados —en consulta a otras entidades profesionales— patrocinan formación de organismo crediticio.— Amplia y efectiva labor del Club de Abogados de Chile, en poco más de tres años de existencia

La creación de una entidad bancaria en base sólo a aportes económicos de profesionales, constituye uno de los más ambiciosos programas patrocinados por la directiva del Club de Abogados de Chile.

Miembros de esa directiva iniciaron conversaciones con dirigentes de organismos que agrupan a médicos, arquitectos, ingenieros y otras actividades profesionales.

El Secretario General del Club, abogado Jorge Quiroga Brunner, en declaraciones formuladas a LA NACION, expresó:

—Este anhelo es considerado desde hace algunos años por diversos sectores profesionales: llegar a la formación de una institución bancaria, financiada exclusivamente con capitales entregados por esos sectores. En esta forma, los profesionales —médicos, arquitectos, abogados, y otros—, contarían con un organismo de crédito propio, en lugar de mantener cuentas corrientes individuales en diferentes bancos del país.

Señaló que, a través de conversaciones sostenidas con dirigentes de otras actividades profesionales, se estableció "la necesidad común" de ir a la creación de un organismo crediticio.

EL CLUB

El Club de Abogados de Chile, es la única entidad profesional de esta especie que existe en el país. La idea de crear un organismo gremial que agrupara a todos los abogados, surgió en 1961, cuando se organizó un movimiento con el fin de dignificar la profesión. Y fue entonces que por primera vez se produjo un entendimiento entre los juristas, para luchar por la obtención de una plataforma de hechos prácticos y urgentes soluciones.

Por Decreto del Ministerio de Justicia N.o 5.138, con fecha 5 de diciembre de ese año, se concedió personalidad jurídica al naciente Club que, en principio, encontró seria resistencia en diversos círculos allegados al Foro.

Sin embargo, la iniciativa impulsada por un grupo de entusiastas profesionales, siguió germinando. El 28 de abril del año siguiente, se celebró la primera asamblea que realizó el Club que, a la época, contaba con un mínimo de socios inscritos, número que no alcanzaba aún para formar una directiva provisional.

Y la primera meta de esa directiva —calificada de ilusoria— fue lograr la adquisición de un inmueble para la institución. A través de gestiones directas realizadas con la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, la aspiración se convirtió en realidad. Hoy el Club funciona en un céntrico y amplio local, en el décimo y undécimo piso de Huérfanos N.o 1147.

UN TELEVISOR

Lo que hoy constituye el Club de Abogados —una realidad al servicio de los profesionales—, se logró a través de la tenaz iniciativa de un grupo de "quijotes".

El primer mueble de propiedad de la institución, fue un aparato televisor. Era 1962: pleno Campeonato Mundial de Fútbol. El Club tenía un televisor...; pero no disponía de un local para hacerlo funcionar. Y se instaló en una sala del Palacio de los Tribunales de Justicia. El éxito fue rotundo. Decisivo. A cada sesión, concurría mayor número de abogados, junto a familiares. Al término del torneo, el pequeño núcleo que integraba el Club, había aumentado rápidamente a más de 600 socios.

En el moderno y céntrico local del Club, funciona un amplio Casino, en el cual cada mes se ofrece un brindis de honor a los nuevos profesionales, luego que prestan juramento en la Corte Suprema. A este acto, asisten especialmente invitados familiares de los abogados que se inician en la carrera.

En la actualidad, el Club cuenta con mil 100 socios activos.

Entre profesionales de renombre y connotadas figuras públicas, están Bernardo Leighton Guzmán, Pedro J. Rodríguez, Juan Hamilton, Enrique Evans, Patricio Aylwin, Robinson Alvarez, Malaquías Concha, Arturo Alessandri y otros abogados.

REALIZACIONES

El Fondo de Solidaridad Gremial —creado en 1963— es una de las principales realizaciones del Club. Este organismo acude en auxilio de la familia del abogado que fallece, con un importante aporte económico.

El secretario general del Club, Jorge Quiroga, señaló, al respecto:

—El Fondo de Solidaridad Gremial pretende remediar, en mínima parte, por cierto, las angustias económicas de los deudos. Fue creado en base a la valiosa experiencia recogida por un organismo similar del Colegio Médico de Chile.

Por otra parte, la directiva consulta la creación de Cooperativas de Consumo y de Vivienda.

—Ha despertado tal interés esta iniciativa —agregó Quiroga—, que cerca de trescientos miembros del Club ya integran estas Cooperativas, organizadas mediante el aporte proporcional de cada asociado.

También se encuentra en los estudios finales, la formación de un Servicio Médico, que entregará atención tanto al socio como a sus familiares.

En la actualidad, se terminó de instalar, en el décimo piso del Club, un servicio de peluquería. Otro departamento que se encuentra en pleno funcionamiento, es el de Deportes. Se crearon durante 1963, ramas de fútbol, básquetbol, ping pong, golf, esquí, caza y otras.

La actual directiva que rige al Club, está integrada por los siguientes abogados: Carlos Cepeda Allisant, presidente; Carlos Wolff Palma, Jorge Quiroga Brunner, Daniel Ramírez Gabella, Agustín Salinero San Martín, Alvaro Larraín Aguirre, Cesareo Alvares Vallejos, Juan Papic Ramos, Ignacio Garcés Basaure, Enrique Manzur Batarce y Juan Franceschini Gallardo.

S. E. SOCIO DEL CLUB

En reciente entrevista con el Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez, acerca de diversos temas LA NACION consultó la opinión del Secretario de Estado, en torno al Club de Abogados. Y el Ministro Rodríguez dijo:

—El Club de Abogados, está cumpliendo la finalidad para la cual fue creado: unir a los profesionales e impulsar un movimiento de dignificación entre los juristas.

Creo que está realizando una efectiva labor gremial.

El Ministro Rodríguez, como asimismo, el Ministro de Interior, Bernardo Leighton, integran la nómina de socios del Club de Abogados. Y hace algunos meses, el propio Presidente Eduardo Frei firmó el registro de socios del Club. Frei fue inscrito como miembro de la institución, con el registro 858.

Además, otros altos personeros de Gobierno y de destacada labor pública, forman parte del Club de Abogados de Chile.

PREPARAN PERSONAL TECNICO PARA LA REFORMA AGRARIA

Primer curso finaliza el 28 del presente y se continuará con otro en marzo próximo

Veintisiete alumnos del Primer Curso Intensivo de Capacitación de Profesionales en Reforma Agraria, correspondiente al programa trazado para el presente año por el Instituto de Capacitación e Investigación en Reforma Agraria (ICIRA), regresarán hoy a Santiago, luego de realizar trabajos prácticos en el campo.

A cargo de este grupo estuvieron el director del ICIRA, Joaquín Leiva, y el subdirector, David Alaluf. Los resultados han sido positivos, y todos los alumnos se hallan muy satisfechos con las experiencias que han recogido en este curso, que se inició el 18 de enero, y que finalizará el 28 del presente mes.

SEGUNDO CURSO

El 15 de marzo próximo se iniciará el Primer Curso de Capacitación para prácticos agrícolas, el que tendrá una duración de cinco semanas, dos de las cuales se desarrollarán en el campo.

La primera semana de clases será destinada al tema central "La Reforma Agraria y el Desarrollo Económico y Social de Chile". Con este objeto, los participantes asistirán a cursos y seminarios que les proporcionarán una orientación general en los problemas básicos de la estructura de la propiedad agrícola y de la reforma agraria en Chile.

El tema central de la segunda semana de clases será el de "Políticas y Métodos de Reforma". El énfasis de las actividades docentes estaría puesto en la consideración de instrumentos que hagan posible el cambio y que faciliten la ejecución de una reforma agraria integral.

Las tres últimas semanas se dedicarán a "Elaboración, Ejecución y Administración de Proyectos de Reforma Agraria". Los participantes aplicarán, en el terreno mismo, en proyectos específicos, los criterios e instrumentos de reforma agraria, proporcionados a través de los distintos cursos y seminarios.

ALZAS DE AGUA POTABLE SON DE ADMINISTRACION PASADA

Aclara Empresa de Agua Potable de Santiago, respondiendo al diario El Siglo

La Empresa de Agua Potable de Santiago respondió una reclamación hecha por el diario "El Siglo" con la siguiente carta fechada 20 de febrero último: "Señor Director, de "El Siglo", presente. Señor Director: El diario "El Siglo" publica en su edición del día 17 del mes en curso, un recibo de agua potable, que esta Empresa ha establecido corresponde a consumos del inmueble ubicado en Avenida Sucre Nº 2515, casi esquina de Avenida Pedro de Valdivia.

La casa habitación que preocupa a "El Siglo" no es del tipo proletario, como podría suponer el lector. Corresponde a la de una familia de solvencia económica. Es de dos pisos, con antejardín y jardín interior con regadío automático y cuenta con ocho habitaciones distribuidas así: living, comedor aparte, cuatro dormitorios, dos piezas para empleadas, tres salas de baño, amén de la respectiva cocina y otros cuartos existentes en la planta baja.

Como usted comprenderá señor Director, los habitantes de una residencia de este tipo no pueden pretender que se les proporcione un adecuado servicio de agua potable durante 60 días, por una suma de dinero inferior a Eº 23,70, que es lo que paga —o sea, Eº 0,40 por día— y menos cuando a juzgar por los metros cúbicos consumidos, se desprende que hay uso exagerado del vital elemento.

En 1964 hubo dos alzas para los consumos domiciliarios; una en el mes de marzo del tipo diferencial, que variaba entre un veinte por ciento para los bajos consumidores y del orden del 50 por ciento o más para los que tenían altos consumos. En noviembre hubo otra alza general de un 35 por ciento. Es así como el alza total habida en el año 1964 afecta en un 62 por ciento a los consumidores modestos y en un porcentaje de 82 o más por ciento a los altos consumidores, creciendo este porcentaje a medida que aumenta el consumo.

Estas alzas se deben a que, aún cuando la Empresa de Agua Potable de Santiago no es comercial ni persigue lucro, se ve obligada muy a su pesar, a reajustar sus tarifas para atender sus gastos de operación y mejoramiento de los servicios. Naturalmente que con el objeto de no perjudicar a las familias modestas se recarga normalmente en un porcentaje mayor a los grandes consumidores.

El caso destacado por "El Siglo" corresponde al tipo de consumidores que pueden darse el lujo de mantener costosos jardines exteriores e interiores con riego automático y cuenta con una superficie edificada de 215,22 metros cuadrados.

Finalmente, cumplo con informar al señor Director, que el Gobierno del Excmo. señor Eduardo Frei nada tiene que ver con las alzas de tarifas por consumos de agua potable. Ellas fueron decretadas durante el Gobierno del señor Jorge Alessandri Rodríguez, siendo Ministro de Obras Públicas el señor Ernesto Pinto Lagarrigue. El último decreto que autorizó un mayor precio y que es el que rige actualmente, tiene el Nº 2029 y es de fecha 11 de agosto de 1964.

Agradeceré al señor Director disponer la publicación del texto íntegro de la presente nota, y hago propicia esta oportunidad para saludarle y ponerme a sus órdenes. Por EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO — **ALEJANDRO OTEIZA DEL CANTO**, Relacionador Público."

NUEVA ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL "DR. ALEJANDRO DEL RIO"

A PARTIR del 1º de marzo, estará abierta la matrícula en la Escuela de Servicio Social "Doctor Alejandro del Rio", dependiente del Servicio de Seguro Social.

Los asistentes sociales, tantos hombres como mujeres, pueden especializarse en diversos campos, como salud, educación, niños en situación irregular e industrias; también pueden ejercer libremente la profesión, cuyos aranceles son fijados anualmente por el Colegio de Asistentes Sociales.

La duración de los estudios es de cuatro años. Las materias que se abordarán, comprenden: estudios teóricos y prácticos. Una vez terminados los estudios, se realizan las prácticas de seis meses, en un servicio de libre elección o se presenta una memoria de prueba. Cuando se haya rendido el examen de grado, el alumno obtiene el título de asistente social, que será otorgado por la Universidad de Chile, por intermedio de su facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales.

El plan de estudios comprende los siguientes ramos: Métodos de Servicio Social, Caso Social Individual, Grupo, Organización y Desarrollo de la Comunidad. Los profesionales propiamente tal, son los siguientes: Asistencia Social, Investigación Social, Etica Profesional y Administración. Los generales comprenden: Ciencias Sociales, Ciencias Médicas y Ciencias Jurídicas.

Los interesados en ingresar a esta Escuela de Servicio Social, deben contar con los siguientes requisitos: Bachillerato en cualquier mención, tener interés por ayudar y servir a la comunidad, salud y antecedentes compatibles con la carrera y rendir satisfactoriamente un examen de admisión, que se efectuará el 8 de marzo, a las 8.30 horas.

ONCE HERIDOS AL VOLCAR E INCENDIARSE UN MICROBUS

El volcamiento de un microbús que corría a excesiva velocidad por la Carretera Panamericana, a la altura de Quillota, en demanda del balneario de Quintero, dejó un saldo de once personas heridas de mediana consideración.

Después del volcamiento, el vehículo se incendió, resultando destruido parcialmente, por la acción de las llamas.

Sus pasajeros salvaron providencialmente de morir aprisionados por los fierros de la carrocería y quemados.

No ocurrió una desgracia de proporciones, debido a que la estructura de la carrocería de la máquina era metálica.

El microbús accidentado pertenecía al recorrido "Santiago — San Bernardo". Tiene patente KV-226, y era gobernado por el chofer Julio Espinoza Farías, de 39 años de edad, quien fue detenido por carabineros.

Este expresó que todo se debió a que trató de adelantarse a una carretela.

Los heridos son los siguientes: Ana Bascuñán Salazar, Hernán Valderrama, Lindor Pérez Miranda, Rebeca Martínez Acevedo, Clodomira Carreño viuda de Núñez, María Puentes Vásquez, Cochrane Cañas Valenzuela, Rosa Provoste Maina, María Espinoza Cavieres, Carlos Espinoza Tavilo y Carlos Silva Panzo.

Todos fueron atendidos en el hospital de Quillota. Como sus heridas fueron estimadas sólo como leves, se les dio de alta de inmediato, quienes se devolvieron a sus casa desistiendo de ir al paseo.

Diez bomberos heridos en un incendio en Valparaíso

Un violento incendio que se declaró a las 15 horas de ayer destruyó totalmente la casa de limpiados en seco City Service, ubicada en la calle Condell 1263, de propiedad de Carlos Priscand Bozgae y Cía.

El incendio provocó daños superiores a los 50 mil escudos. Esta suma será duplicada ya que en el interior del local había gran cantidad de ropa de esta central y de las sucursales que se extienden a casi todos los pueblos de la provincia, hasta Quillota. La firma ha deslindado toda responsabilidad sobre los ternos y ropas femeninas que se quemaron en el siniestro.

Al parecer el incendio tuvo su origen en el cortocircuito de una máquina secadora que estaba instalada en el subterráneo y en la cual se estaba secando ropa. Cerca del lugar en donde se encontraba la secadora habían cuatro personas, las que vieron cómo se inflamó la máquina y cómo las llamas se comunicaron con el piso de madera del local.

En pocos minutos el fuego consumió los tres pisos del inmueble. Cuando se hicieron presente los bomberos el edificio ardía por los cuatro costados.

El personal del Cuerpo de Bomberos logró rescatar de las llamas once tambores llenos de petróleo. También, quitaron de las llamas numerosas jabas de tetracloruro de carbono, substancia que no es inflamable y que se emplea en la limpieza.

El dueño del negocio fue detenido junto con Daniel Valdivia que se encontraba en el lugar del siniestro en los momentos en que éste estalló.

Priscand manifestó que la maquinaria que se quemó era una de las más modernas para este tipo de labores. Una de las calderas que se destruyó tenía un valor superior a los 50 mil escudos. Carabineros estimó que las pérdidas sobrepasaban los 500 millones de pesos.

En la lucha contra el fuego resultaron lesionados 10 voluntarios de las diferentes Compañías de Bomberos que acudieron al lugar del siniestro.

Con quemaduras resultaron Carlos Estay Bustamante, de la Cuarta Compañía, y Jorge Aravena Jorquera, de la Segunda.

Con heridas, Roberto Ahumada Bravo, de la Novena Compañía de Bomberos; Leopoldo Escudero Fredes, de la Octava, y Luis González Olivas, de la Octava, quien cayó al derrumbarse parte del segundo piso y se encuentra en observación en la Asistencia Pública.

Con asfixia, los voluntarios Luis Gancedo Valenzuela, Manuel Balado Becerra, Carlos Urrutia Montecinos, Raúl Arancibia Rocuant y Carlos Vega Jiménez, todos de la Séptima Compañía. La asfixia de los voluntarios antes nombrados se atribuyó a las emanaciones tóxicas del tetracloruro de carbono.

Trabajadores del calzado conocerán hoy acuerdos del sector patronal

Hoy se reunirán los trabajadores del Cuero y el Calzado, para conocer las soluciones planteadas por la organización patronal respecto al paro que efectúan desde hace más o menos siete días. Solamente una vez conocidos los acuerdos favorables para los trabajadores, se procederá a firmar el acto de Compromiso arbitral. De no ser así, el movimiento continuaría hasta nuevo aviso.

Participan en este paro, personal de 105 establecimientos del ramo a traves del país, de los cuales más o menos 30 continuarán la huelga si sus respectivas empresas no acceden a ingresar al Convenio Colectivo y al Fondo de Indemnización, para quedar en las mismas condiciones de trabajo que el total de los trabajadores del gremio.

Mañana en la mañana se efectuará una concentración en Santiago, con el fin de que los dirigentes nacionales den a conocer los resultados de las gestiones realizadas y ordenen la vuelta al trabajo, siempre que haya aceptación por parte de los patrones de un arbitraje. De lo contrario, se darán instrucciones para continuar con este movimiento nacional.

Llegó jefe conservador a la Cámara de los Lores inglesa

Lord Carrington, jefe de la Oposición Conservadora en la Cámara de los Lores de Gran Bretaña, llegó anoche a Santiago para permanecer en este país hasta el próximo viernes.

La visita de Lord Carrington es de carácter estrictamente particular, pero espera obtener una audiencia con el Presidente Frei y visitar al Canciller Gabriel Valdés y el Senado.

El visitante ha tenido una brillante carrera en el gobierno de Gran Bretaña. Ha sido Secretario Parlamentario de varios Ministerios, como también Alto Comisionado del Reino Unido en Australia, de noviembre de 1956 a octubre de 1959. Pasó después a desempeñarse como Primer Lord del Almirantazgo. En el gobierno británico anterior, fue Ministro adjunto de Relaciones Exteriores, hasta el 15 de octubre de 1964.

El próximo viernes, Lord Carrington ofrecerá una conferencia de prensa, a las 17.30 horas, en las oficinas de la Embajada Británica.

FUNERALES DE EX EMPLEADO DE "LA NACION" SE EFECTUARON AYER

José Romelio Corvalán Figueroa, jubilado de la Empresa LA NACION falleció víctima de un accidente del tránsito

En la tarde de ayer se realizaron en el Cementerio General los funerales de don José Romelio Corvalán Figueroa (Q. E. P. D.), ex empleado de la Empresa "LA NACION" quien falleció en un trágico accidente este fin de semana. Don José Romelio Corvalán, era jubilado de los talleres gráficos y, últimamente estaba a cargo de la peluquería de la Empresa. Al sepelio concurrieron numerosos amigos y compañeros de labores, además de sus parientes más cercanos.

DOS HERMANOS MURIERON CARBONIZADOS EN INCENDIO

Dos menores de edad perecieron horriblemente carbonizados al incendiarse el domicilio que habitaban.

El incendio tuvo lugar en una casita construída con material ligero en calle Germán Riesco 196, de Curacaví.

El siniestro tuvo su origen en una vela que los adultos dejaron encendida cerca de la cama de los niños, mientras salieron de compras a un almacén.

Las pequeñas víctimas son los hermanitos Rosa y Manuel Valencia Ramos de 2 y un año de edad, respectivamente.

El fuego arrasó totalmente con la vivienda. Todo quedó reducido a cenizas.

Créditos para la compra de ganado para exposiciones

BANCO DEL ESTADO LOS OTORGARA PARA LAS PROXIMAS EXPOSICIONES GANADERAS

El Banco del Estado de Chile, de acuerdo a su política de fomentar las actividades productoras, fijó la pauta de créditos para la adquisición de ganado fino y vaquillas seleccionadas en las próximas exposiciones ganaderas.

La pauta aprobada consulta el siguiente detalle:

—Para la 30a. Exposición Agrícola, Ganadera, Industrial y Minera de Peñuelas, en La Serena, Eº 60 mil con un margen de Eº 8 mil como cantidad individual.

—Para la 2a. Exposición Internacional Agrícola, Ganadera e Industrial de Talca, Eº 100 mil y Eº 8 mil como suma individual; y

—Para la Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial de Loncoche, Eº 60 mil y Eº 8 mil, respectivamente.

La Exposición de Peñuelas se efectuará entre el 9 y 18 de abril próximo, la de Talca, entre el 12 y 22 de marzo, y la de Loncoche, entre el 12 y 14 de marzo. En las tres, los agricultores podrán adquirir el ganado con los créditos que proporcionará el Banco del Estado en cada una de las ciudades donde se realizarán.

Un regidor comunista, instigador de la toma de terrenos, detenido en Rancagua

● 120 personas invadieron el fundo "Hijuela Larga" y se tomaron más de 6 cuadras, en la madrugada de ayer.— ● Hay 32 detenidos más, fuera del regidor Víctor Sáez Leiva

Treinta y dos personas fueron detenidas en la madrugada de ayer, en las proximidades de la localidad de Graneros, provincia de O'Higgins, por haber ocupado ilegalmente seis cuadras de terreno del fundo "Hijuela Larga".

El fundo "Hijuela Larga" pertenece a la sucesión Alberto González Echeñique, y está inscrito en el Conservador de Bienes Raíces bajo el Rol N.o 3.961 y a Fs. 527, N.o 670, del Registro de Propiedades de Rancagua.

La toma ilegal de terrenos tuvo lugar a las dos de la madrugada de ayer. En la operación tomaron parte 120 personas, integrantes de 30 familias.

Rápidamente instalaron más de veinte rucos, izando la Bandera Nacional.

La detención la practicaron Carabineros de la localidad de Codegua, Graneros y Rancagua, al mando del Prefecto Michimalonco Avilés.

Las 32 personas detenidas pasarán hoy temprano a disposición del Segundo Juzgado del Crimen de Rancagua, acusadas de ser promotoras y autoras del delito de Usurpación de Terrenos.

El cabecilla e instigador de la usurpación fue —según informó la policía— el regidor comunista de Graneros Víctor Sáez Leiva.

El regidor también fue detenido, y mañana deberá comparecer ante el Juez, al igual que el resto de los ocupantes ilegales de terrenos.

Toda la labor policial se desarrolló sin ningún tropiezo, no registrándose incidentes, según se aseguró.

3.500 salas de clases construirán en el país con la ayuda del pueblo

Espíritu comunitario permitirá levantar mil quinientas salas no contempladas en el plan primitivo.— Anuncio lo hizo el Ministro de Educación

El Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, en su reciente jira por la provincia de Aconcagua, anunció que con los fondos que tiene el Gobierno para construir 2 mil salas de clases se levantan ahora 3 mil 500, gracias al generoso aporte que desde todos los sectores ha recibido el plan educacional.

"El espíritu de comunidad puede lograr grandes cosas", dijo.

CONFIANZA EN EL FUTURO

El Ministro viajó a Aconcagua a inaugurar el Liceo de La Ligua y las escuelas primarias de Jahuelito y Población Pedro Aguirre Cerda, en San Felipe.

En su viaje lo acompañaron el Embajador de Chile en Estados Unidos, Radomiro Tomic; el Asesor de Asuntos Juveniles, Marco Antonio Rocca; y autoridades locales.

El Liceo y la escuela de Jahuelito constan de siete salas de clases, con capacidad para 300 alumnos. Poseen un gimnasio, una sala de profesores, casa para el Director y amoblados completos. El costo fue de unos Eº 200 mil. Fueron levantadas en menos de 45 días por el industrial Dante Yaconi.

Agradecieron la donación el Ministro Juan Gómez Millas, el Gobernador de La Ligua, el Rector del Liceo y el Embajador Radomiro Tomic, quien expresó que estaba allí para presenciar cómo con la sola participación del espíritu ciudadano, donde hace 60 días no había nada hoy se encontrada un Liceo construido por el deseo del pueblo, para superarse y alcanzar los niveles superiores de la educación.

Al inaugurarse la escuela primaria de San Felipe, el titular de Educación no pronunció un discurso, sino que se refirió a la actitud de un pequeño de dos años que se subió a la tarima de las autoridades y se sentó en las rodillas del Intendente.

"Yo pregunto, dijo, ¿cuándo antes en la historia de Chile un niño desconocido se atrevió a subir a un tablado en un acto público oficial, para sentarse en las rodillas de la más alta autoridad de la provincia?

¡Nunca! Y esto es símbolo de esta nueva era que comienza. Los niños, que son el futuro de Chile, descansan con confianza en sus autoridades."

Estado de la situación bancaria al 31 de enero del presente año

Según informaciones de la Superintendencia de Bancos

(en miles de escudos)

	BANCOS	BANCO DEL ESTADO	TOTAL	31-12-64	31-1-65
Fondos disponibles ..	359.569.0	291.796.1	651.365.1	793.034.7	484.678.0
Colocaciones (1)	905.432.4	522.630.0	428.062.4	1.372.038.4	1.007.301.0
Inversiones	192.286.1	149.111.1	341.397.2	345.461.4	239.662.4
	1.457.287.5	963.537.2	2.420.824.7	2.510.584.5	1.731.641.4
Depósitos (2)	1.001.724.0	838.387.7	1.840.111.7	1.962.194.0	1.276.387.2
Obligaciones con Bancos y Corresponsales ..	286.765.9	42.012.2	328.778.1	340.293.6	286.276.2
Capital y Reservas	230.853.1	77.282.7	308.135.8	302.961.3	218.445.4
	1.519.343.0	957.682.6	2.477.025.6	2.605.448.9	1.781.108.8

(1) Con exclusión de los deudores por boletas de garantía, cartas de crédito, créditos contingentes y avales y fianzas.

(2) Con exclusión de las obligaciones por boletas de garantía, cartas de crédito y avales y fianzas.

Moderna y eficiente organización se dio al IV Censo Nacional Agropecuario

Es el más importante y completo que se realizará en Chile.— Más de 400 mil productores de todos los niveles serán encuestados.— El trabajo ha sido proyectado en tres etapas: Preparación, Organización y Ejecución y Elaboración e Interpretación del Material Recogido

Una organización piramidal se ha montado para el Censo Agropecuario que se realizará en el país en el mes de abril próximo, encontrándose en la base los Jefes Empadronadores y las Comisiones Comunales que los asesorarán, hasta llegar a la cima en que se encuentra la Comisión Nacional que preside el Ministro de Agricultura y de Tierras, Hugo Trivelli.

En este censo, que será el más importante y completo que se haya realizado en materia agropecuaria en Chile, 2 mil empadronadores encuestarán a unos 400 mil productores, entendiéndose por tales no solamente a los patrones, sino que también a los medieros e inquilinos.

El trabajo ha sido proyectado en tres etapas fundamentales; una, de preparación; otra, de organización y ejecución, y la tercera, de elaboración e interpretación del material recogido.

PREPARACION

La primera parte —preparación— ha comprendido tareas diversas y complejas, tales como la designación de las Comisiones Comunales y de los Jefes Comunales, proceso este último que está en pleno desarrollo; la preparación del calendario censal; la elaboración de los presupuestos; la solución de los problemas relativos a la Geografía y Cartografía censal; el plan de distribución de los materiales; el diseño de las zonas que abarcará el trabajo de cada empadronador; la elaboración, impresión y distribución de cédulas a empadronadores, cartillas a los campesinos, manual del empadronador, cursos de capacitación del personal a todos los niveles, organización de la propaganda directa, de prensa, radio, de cine y otras formas de publicidad; el plan de tabulación de los datos que se vayan recibiendo, etc.

En cuanto a la organización, los Jefes Comunales están siendo nombrados sobre la base de ternas presentadas por las respectivas Comisiones Comunales. Estas, a su vez, son integradas por todas aquellas personas que, en cada localidad, son representativas de las actividades ligadas a la agricultura y ganadería o que están en condiciones de prestar servicios valiosos a las tareas del Censo.

Sobre de los Jefes Provinciales, los Jefes Comunales dependen, los cuales son designados por la Dirección de Estadística y Censos, organismo encargado de esta encuesta nacional, recayendo el cargo generalmente en los Inspectores Provinciales de dicho organismo. Estos jefes son asesorados por las Comisiones Provinciales.

JEFATURAS ZONALES

En un tercer nivel están las Jefaturas zonales. El país, para los efectos del Censo, ha sido dividido en ocho zonas, que coinciden con las ocho zonas agropecuarias en que ha dividido el territorio la Dirección General de Agricultura y Pesca. Esto se ha hecho para facilitar al máximo la asistencia técnica de los funcionarios especializados del Ministerio de Agricultura a la labor de los empadronadores y organizadores de la encuesta. Estas Jefaturas Zonales han recaído en los Directores Zonales de Agricultura.

Todos estos niveles cuentan con la colaboración de dos organismos especiales: la Asesoría Técnica y la Oficina de Cartografía Censal. Además, se han designado cuatro Visitadores Nacionales, seleccionados entre altos funcionarios de Estadística y Censos, los cuales pueden desplazarse a cualquier punto del territorio donde su presencia sea necesaria para resolver problemas que se hayan presentado o efectuar tareas de control e inspección que se precisen.

Con relación a la propaganda, se han celebrado entrevistas con directores y ejecutivos de todos los medios de publicidad importantes, tales como diarios, revistas, agencias noticiosas, radios, TV, cines y otros, los que se han ofrecido para cooperar.

Se han distribuido 277 telones o lienzos de propaganda del Censo, para ser enviados a las diversas Comunas del país, 400 diapositivas para los cines, especialmente de provincias, un silabario censal y un afiche, siendo éste último el mismo que se iba a emplear en 196[illegible], año en que se postergó el censo por los sismos.

MAS PROPAGANDA

También se ha llegado a un acuerdo con la Dirección General de Correos y Telégrafos para que se "maten" las estampillas con sellos especiales, en cuyo cuño van frases llamando a la cooperación al IV Censo Agropecuario. No se descarta la posibilidad de filmar un corto de propaganda, pero el obstáculo para ello es su alto costo.

Por encima de toda esta organización y actividades está la Comisión Nacional, que integran, además del Secretario de Agricultura, que actúa como presidente, el Director General de Estadística y Censos, Sergio Chaparro, y el Jefe Nacional del IV Censo Agropecuario, Omar Rojas, funcionario con larga experiencia en la materia y que organizó el censo anterior. Esta Comisión, a su vez, creó dos subcomisiones de trabajo, pra hacer más expedita la labor:

La subcomisión de Propaganda será presidida por el representante del Departamento Agrícola del Banco del Estado y la integrarán representantes de la Dirección de Informaciones del Estado, de la Dirección de Estadística y Censos, del Instituto de Desarrollo Agropecuario, de la Sociedad Nacional de Agricultura y del Consorcio de Sociedades Agrícolas del Sur.

La Subcomisión de Transporte y Movilización será presidida por el representante del Instituto Geográfico Militar e integrada por representantes de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, Dirección General de Carabineros, Subsecretaría de Transporte, Dirección de Estadística y Censos, Instituto de Desarrollo Agropecuario y Corporación de Fomento a la Producción.

Invitado a Universidad de Columbia profesor de Escuela "Abelardo Núñez"

Con el fin de participar en un Congreso de Educación a efectuarse en la Universidad de Columbia, en los EE. UU., se dirigió al país del norte el profesor de la Escuela Normal "José Abelardo Núñez" Gastón Valenzuela Fuentes.

La Universidad de Columbia lo invitó para que se interiorizara de los avances en la técnica Audiovisual en la enseñanza y establecer contacto con otros centros pedagógicos del país. Permanecerá una semana en Estados Unidos.

RAIDISTA COLOMBIANO



Desde hace dos meses un joven raidista internacional colombiano, Arístides López Barbosa, recorre América tomando contacto con los trabajadores para conocer el grado de especialización de los obreros de cada país, y en especial de la industria cervecera a la que pertenece desde hace 6 años. Salió de su país el 1.o de enero de este año y hasta el momento ha visitado todo el sur y centro América, en bicicleta. "Este es mi primer viaje fuera de mi patria, dice, y me decidí hacerlo a insinuación de los trabajadores de Colombia que en todo momento me han alentado y ayudado". En cada ciudad que visita toma contacto con los dirigentes sindicales y ofrece charlas para dar cuenta de su misión.

"Espero que una vez de vuelta en mi país, mis experiencias se traduzcan en un mayor acercamiento entre los pueblos de América, a través de un intercambio entre dirigentes, mayor correspondencia, nuevos sistemas de especialización, etc."

Se estudia el mejor aprovechamiento del espacio de viviendas económicas

SOBRE LA BASE DE 32 PLANOS DIFERENTES DE CASAS Y DEPARTAMENTOS CORVI, ARQUITECTOS DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE REALIZAN ESTUDIOS.— FALTAN AREAS VERDES Y RECINTOS DE ESPARCIMIENTO Y JUEGOS

Un estudio comparativo del aprovechamiento de espacio interior, de 32 planos diferentes de casas y departamentos CORVI en Santiago, realiza un equipo de investigadores del Instituto de Vivienda, Urbanismo y Planificación de la Facultad de Arquitectura de la Universidad de Chile.

El método empleado es una adaptación del sistema del arquitecto belga Lebegge, miembro de una comisión internacional que realizó este tipo de estudios en diversos países europeos.

FUNCIONES

La primera etapa del estudio universitario tuvo por objeto fijar las funciones de una vivienda chilena.

Conociendo las necesidades y actividades de una familia standard se determinaron 9 funciones principales: COMER, ESTAR (descansar o realizar actividades culturales), cocinar, dormir, aseo personal, jugar, estudiar, lavar, GUARDAR y CIRCULAR.

Como estas funciones no exigen recintos independientes para poder desarrollarse permiten un aprovechamiento máximo del reducido espacio de las viviendas económicas.

OBSERVACION

La segunda etapa consistió en observar dónde y cuándo se realizan estas funciones en la familia media y la carencia de lugares apropiados para muchas de ellas.

Se fijó un criterio para determinar el grado de adecuación de cada vivienda a la actividad hogareña.

ADAPTABILIDAD

La tercera etapa de la investigación consistió en medir el rendimiento de cada superficie, según el número de actividades que pueden desarrollarse adecuadamente.

El método se aplicó a 8 tipos de viviendas, que incluyen casas y departamentos de diversos modelos, lo que hizo un total de 32 planos de diferentes viviendas CORVI en Santiago. En ellas se estudia la adaptabilidad de cada recinto a diversas funciones.

AEREAS VERDES

Además de analizar el aprovechamiento del espacio en casas CORVI, el estudio de la Universidad de Chile será de especial utilidad para las empresas constructoras que levantan grandes conjuntos habitacionales de viviendas económicas.

El estudio también sirvió para apreciar la falta de áreas y recintos de esparcimiento y juegos en los barrios y poblaciones. Como los espacios que dejan entre los edificios son insuficientes, la familia se ve obligada a utilizar el interior del hogar para realizar las funciones de juego, vida social y esparcimiento.

Una encuesta realizada recientemente reveló que un 9% de las personas usaban su dormitorio como lugar de trabajo y un 23% afirmó que los niños jugaban en el interior de las casas o departamentos.

Una función que no se considera en todo su peso al diseñar una vivienda es la de **guardar**, que más que en muebles, se realiza en closets o estanterías empotradas en la pared para ocupar menos espacio.

El Presidente Frei regresa hoy de Viña

El Presidente de la República, Eduardo Frei regresará en la mañana de hoy a Santiago según informaron voceros allegados al Palacio de Cerro Castillo en Viña del Mar.

El Jefe del Estado permaneció en la residencia presidencial de la Ciudad Jardín, acompañado de su esposa y dos hijos. Ayer trabajó en su despacho. No recibió visitas.

INTENDENTE DE ÑUBLE ACELERA TRABAJOS EN CENSO AGROPECUARIO

Un acelerado ritmo ha impreso el Intendente de la provincia a la marcha de los trabajos preliminares para la preparación del Cuarto Censo Agropecuario Nacional que se llevará a efecto en el próximo mes de abril.

REUNION EN LA INTENDENCIA

Con el objeto indicado la primera autoridad de Ñuble invitó a su despacho a varios jefes de servicios fiscales, entre ellos al Director Provincial de Estadística, Raúl Henríquez, al director suplente de la V Zona de Agricultura y Pesca, Ingeniero Agrónomo Martín Pinochet, y al ingeniero agrónomo provincial del Ministerio de Agricultura, Ignacio Marín Molina.

PREFERENCIA A LA PUBLICIDAD

En el curso de la reunión señalada los jefes mencionados informaron detalladamente al Intendente de las labores de organización del censo en sus respectivas reparticiones.

A continuación fueron estudiados detenidamente importantes materias referentes al próximo censo que se levantará en el mes de abril, dándose preferencia a lo relativo a la publicidad, tarea en la cual tendrán especial participación los funcionarios a cargo de las relaciones públicas de los servicios que intervendrán.

Subsecretario de Educación termina jira por Zona Sur

El Subsecretario de Educación, Patricio Rojas, acompañado del Intendente de Arauco, Claudio Huepe, y por el presidente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educacionales, Héctor Valdés, inauguraron ayer cuatro escuelas construidas por universitarios, en las localidades de Tres Pinos, Tubul, Santa Rosa y Sara de Lebu, de la provincia de Arauco.

En los trabajos de construcción participaron estudiantes de las Universidades de Concepción y Católica de Santiago. Como un aporte a la Campaña de Educación del Supremo Gobierno, los estudiantes construyeron 12 salas de clases, que absorberán el total de la población en edad escolar de la provincia.

Para hoy se ha fijado el término de la jira que realiza por la zona sur el Subsecretario de Educación. El viaje lo comenzó el viernes pasado, en la ciudad de Curicó; más adelante se dirigió a Talca. Hoy visitará la ciudad de Concepción.

Uno de los principales motivos del viaje de este Subsecretario a la zona sur es lograr una perfecta coordinación en el plan educacional que ha elaborado el Supremo Gobierno.

Imprevisor



—Me tienes nerviosa, Gonzalo... bien podías haber arreglado eso antes de partir.

DE AYER Y DE HOY:

Gobierno de Licurgo

Fue una felicidad casi divina para Esparta haber tenido quien concertase y templase su gobierno.

La más osada ordenación de Licurgo fue el repartimiento del terreno; porque siendo terrible la desigualdad y diferencia, por la cual muchos pobres necesitados rodeaban la ciudad, y la riqueza se acumulaba en muy pocos, se propuso desterrar la insolencia, la corrupción, el regalo y, principalmente, los dos mayores y más antiguos males que todos éstos: la riqueza y la pobreza; para lo que les persuadió que, presentando el país todo como vacío, se repartiese de nuevo, y todos viviesen entre sí uniformes e igualmente arraigados, dando el prez, de preferencia, sólo a la virtud, como que de uno a otro no hay más diferencia o desigualdad que la que induce la justa represión de lo torpe y la alabanza de lo honesto; y diciendo y haciendo, distribuyó a los del campo los terrenos de Laconia en treinta mil suertes, y el que caía hacia la ciudad de Esparta, en nueve mil. La suerte de cada uno era la que se juzgó podría producir una renta que era para el hombre setenta fanegas de cebada y doce para la mujer, y una cantidad de frutos líquidos proporcionada; porque creyeron que ésta era comida suficiente para que estuviesen sanos y fuertes, sin que ninguna otra cosa les hiciese falta. Refiérese que mucho más adelante, volviendo Licurgo de un viaje al país, en tiempo que acababa de hacerse la siega, al ver las parvas emparejadas e iguales, sonriéndose, había dicho a los que allí se hallaban: "Toda Laconia parece que es de unos hermanos que acaban de hacer sus particiones".

Plutarco

Añeja historia de alzas

La propaganda interesada en deformar las verdades, está haciendo hincapié en las alzas de algunos precios. ¿Pero existe entre éstas y la acción gubernativa alguna relación de causa a efecto?

Fácil es demostrar que la elevación de precios no es consecuencia de la Administración Frei. ¡Qué mala memoria tenemos los chilenos! Fue el mismo Ministro Sergio Molina quien, al formular la primera exposición económica del nuevo régimen, anticipó que había un movimiento inflacionista del CUARENTA POR CIENTO anual en marcha, y que los esfuerzos del Gobierno serían encaminados a frenarlo al 25% en 1965. De nada se puede culpar a los gobernantes de hoy. Lo contrario son falacias, emplear de mala fe la argumentación viciosa de "non causa pro causa", ante declaraciones tan precisas como las del Ministro de Hacienda.

Si la amnesia criolla no alcanza a retener lo dicho por Molina el 24 de noviembre último, hace menos de 90 días, ¿qué puede esperarse de recuerdos de la Administración pasada?

En los primeros cien días de este Gobierno, según informaciones del servicio estadístico, el nivel de alzas fue del Uno y nueve décimos por ciento. Este costo de la vida subió, en igual lapso durante Alessandri, en un ocho cinco décimos por ciento, consecuencia sin duda de la devaluación del peso practicada en aquel entonces, en que éste se redujo a un poder adquisitivo de un mil cincuenta por dólar, habiendo estado en tiempos de Oscar Herrera, Ministro de Hacienda de Ibáñez, en setecientos por dólar. El mismo señor Alessandri quiso aún devaluar más nuestro signo monetario, poniendo a un mil doscientos el dólar, lo que la mayoría del Banco Central rechazó.

Estas experiencias provocan importantes conclusiones.

No es posible que en Chile, país de historiadores, se sepa lo que hizo o no hizo Carrera, se hable tanto de Portales y de Balmaceda, del Séptimo de Línea, etc., y se olviden acontecimientos de seis años atrás, e incluso declaraciones del 24 de noviembre último, de la primera autoridad financiera y económica de la República.

Enseguida, es preciso hilar con criterio lógico, cuando menos con un elemental buen sentido. Hay que buscar el origen de las consecuencias, el encadenamiento de los hechos y la forma cómo han acaecido, distinguiendo semejanzas y diferencias.

Resulta y resalta de todo ello, que las alzas en actual gestación son dolores de una enfermedad crónica, que Chile llevaba ya en el cuerpo al asumir el señor Frei, incluso, su antecesor, señor Alessandri, y todos los Mandatarios precedentes.

No caigamos, finalmente, en la injusticia de medir a unos y otros con vara diferente, de criticar hoy lo que ayer aplaudimos o silenciamos piadosamente.

¡Y todo esto ocurre, repetimos, en el país de los historiadores!

Preguntas y respuestas

PARTIDO CONSERVADOR

P.— ¿Por qué el Partido Conservador publica el siguiente aviso de su propia defunción?

¡Porque primero está Chile! PARTIDO CONSERVA

R.— Los mismos avisos lo explican: ¡Porque primero está Chile!

Energía de las mareas

En el Canal de Chacao, que separa la Isla Grande de Chiloé del continente, podría instalarse una gran planta hidroeléctrica. Allí, por efecto de las mareas, el agua se desplaza hacia el océano a una velocidad de 8 nudos, equivalente a la que imprimen las hélices de un barco a petróleo.

Para ello existe un ejemplo.

En el estrecho que une el Mar Blanco con el Mar Barents, en la URSS, se va a construir una central hidroeléctrica alimentada con la energía de las mareas. Una misión de ingenieros soviéticos se trasladó recientemente a Francia, con el fin de visitar la central del estuario del Rance, la primera de este tipo construida en el mundo.

LA NACION Empresa Periodística LA NACION fundada el 14 de enero de 1917 — AGUSTINAS 1269 TELEFONO: 82222 — CASILLA 81 - D.
PRESIDENTE DEL CONSEJO Y DIRECTOR: Jenaro Medina. Domicilio, Agustinas 1269.
REPRESENTANTE LEGAL: Eilert Herud Meier. Domicilio, Agustinas 1269.

Relaciones con Hungría

Chile y la República Popular de Hungría acaban de restablecer relaciones diplomáticas y consulares.

Hungría es el cuarto país socialista con el que Chile ha reanudado relaciones en los últimos dos meses. El primero fue la Unión Soviética; el segundo, Polonia, y el tercero Checoslovaquia. Se espera, asimismo, que dentro de un futuro inmediato se restablezcan las relaciones con Rumania y Bulgaria.

Aun cuando no se preven, por ahora, nuevos contactos con países diversos a los ya nombrados, es indudable que nos encontramos frente a una política internacional nueva, dinámica e independiente. A una política que obedece a claras normas de conducta; a metas y objetivos perfectamente preestablecidos.

En primer lugar, a la lucha por la paz mundial.

Chile exhibe una trayectoria pacifista de cuyos contornos no cabe dudar en absoluto; y es obvio que mejor se lucha por la paz dentro del marco de relaciones diplomáticas normales entre los países —aun cuando sus gobiernos obedezcan a padrones políticos e ideológicos diversos—, que no desde una posición de intransigente aislamiento que a nada conduce.

Esa política de paz supone a su vez una política de expansión del comercio mundial, y Chile propugna también la necesidad de esa expansión de las relaciones comerciales de todos los países del mundo.

El mundo en el fondo es una comunidad y cualquiera trizadura en su unidad afecta a la comunidad misma, a su vida y a la vida de los pueblos.

Obedece, en segundo lugar, esta nueva política, a los superiores intereses de Chile. Nuestro país necesita expandir sus mercados, encontrar nuevos compradores para sus productos y nuevos vendedores para los bienes y mercaderías que necesita comprar.

No puede Chile mantenerse al margen de las posibilidades que ofrecen en ese sentido los países socialistas, que ocupan una gran porción geográfica del globo y dentro de cuyas fronteras vive la mitad de la población mundial.

Frente a las críticas subalternas que se han hecho al Gobierno por haber reanudado relaciones con el mundo socialista de Europa, ya lo dijo recientemente el Canciller:

"Chile tiene que salir a vender donde le compren. El destino de Chile se está jugando en todas partes, y no ir a ellas es como si una persona pobre no quisiera gastar el último dinero que tiene en locomoción para ir a buscar trabajo y se quedara en casa. Hablar de gastos excesivos en Relaciones Exteriores no tiene sentido".

Déficit agropecuario

Chile es un país con extensas disponibilidades de tierras, que bien cultivadas podrían alimentar perfectamente a 20 ó más millones de habitantes.

Tiene 8,5 millones y, sin embargo, acusa un acentuado déficit de producción agropecuaria.

En 1964 las importaciones agrícolas y ganaderas sumaron 160 millones de dólares, y las exportaciones sólo 27 millones, de modo que hubo un déficit de Balanza Comercial para ese sector, del orden de los 133 millones de dólares.

¿Puede el país darse el lujo de mantener tierras baldías o mal cultivadas, cuando manteniendo una balanza de pagos tradicionalmente deficitaria, se ve en la obligación de agudizar ese déficit con las importaciones de alimentos que necesita con urgencia y que la agricultura chilena no da?

La respuesta es obvia.

Un lujo así es un lujo suicida. Es un absurdo.

Y, sin embargo, esa es la realidad.

Según las cifras del último censo agrícola —que deberán ser remozadas y puestas al día durante el próximo censo agropecuario de este año—, sobre un 100% de tierras agrícolas —y excluyendo, por consiguiente, las tierras estériles—, la superficie cultivada apenas si alcanza al 25%, mientras las plantaciones forestales no pasan del 2%.

En suma, la superficie agrícola de Chile se cultiva o se planta sólo en un 27 por ciento. El 73% restante, que está ocupada por pastos naturales, bosques naturales y matorrales o renovales, no se cultiva de ningún modo.

Parece perfectamente razonable pensar que este "statu" agrario no se compadece en absoluto con las necesidades del país, y que es necesario terminar con él con la mayor celeridad posible, a fin de incorporar toda la tierra apta a los cultivos; y lograr así que la agricultura autoabastezca de alimentos al país.

Lo prudente y razonable es esperar que la producción agropecuaria del país abastezca el consumo del mercado interno y genere saldos de exportación que permitan cubrir, además, las importaciones de aquellos alimentos que por razones de clima no pueden producirse en Chile, como café, té, yerba mate, bananos y otros.

En otras palabras, lo lógico es que la Balanza Comercial del sector agropecuario por lo menos esté equilibrada y no genere déficit. Hasta 1946 fue una balanza positiva.

A resolver este grave problema se dirigen algunas claras decisiones gubernamentales.

El problema de la deficiente distribución de la tierra, que permite la coexistencia de una alta concentración de la propiedad rural en pocas manos, junto a una subdivisión infinita de pequeñísimos predios en muchas manos —cosas ambas que atentan contra la producción y la productividad agrarias—, deberá ser abordado por los nuevos planes de reforma agraria.

El problema de crear estímulos para el productor, deberá resolverse, además, con la nueva política de precios para la agricultura; y, con la ayuda técnica y crediticia, para los pequeños productores.

El problema, finalmente, de romper en forma acelerada con el estancamiento actual, será atendido con la vigorización de las medidas que consulta el plan agrícola y ganadero de la CORFO, en el que este año se han de invertir más de 92 millones de escudos, para alcanzar la meta superior de lograr una tasa acumulativa anual de crecimento, del orden del 6,5%, contra un 2,3% tradicional que se ha venido observando por largos años en el agro chileno.

En otras palabras, podría afirmarse sin temor a incurrir en exageraciones, que el Gobierno —con plena conciencia de la gravedad del problema agrario del país— está adoptando todas las medidas a su alcance, para superarlo rápidamente.

Cartas al Director

LA PALABRA ES TRAGAVIROTES

Señor Director:

He leído en la edición del jueves pasado un artículo de redacción firmado por Máximo Severo, en que, aludiendo a las recientes intervenciones del señor Rosende, afirma que si uno cree que éste señor es un hombre "serio y erguido en demasía", cabría calificarlo de "tragavirotes".

Temo, y esto me preocupa bastante, pues soy muy aficionado al buen decir, que el vocablo no es tragavirotes, sino tragavirotas. Al menos así lo he leído en un antiguo diccionario que tengo a mano. Ante la duda que me aalta acerca de cuál sería la manera de usar el término con la mayor propiedad posible, le rogaría se sirva indicarme si estoy o no equivocado.

Lo saluda atentamente. R. C. R. Carnet 26689. Santiago.

N. de la D. Es plausible, señor, su interés en no salirse de los senderos del buen decir. Esta usted, sin embargo, en este caso, equivocado. La palabra es como la ha empleado el señor Máximo Severo, esto es, tragavirotes. Así al menos aparece en el Diccionario de la Real Academia Española. —Edición Espasa, Calpe, Madrid—, y sirve para referirse como usted bien lo indica, a "personas serias y erguidas en demasía".

LA SALUD ¿UN LUJO?

Señor Director:

Estimo que los honorarios profesionales de algunos médicos están lejos de tener en cuenta las posibilidades reales de sus pacientes. En efecto algunos de ellos olvidan sus obligaciones sociales, el uso de material fiscal para sus intervenciones y el juramento de servicio a la comunidad que todos ellos han prestado en retribución a lo que la comunidad les ha aportado gratis: su formación profesional. No hace mucho me tuve que someter a una intervención quirúrgica debido a un avanzado estado de colecistitis y cuál no sería mi sorpresa al anunciarme el facultativo que sus honorarios y los de la anestesista hacían un total de E° 450, agregados al derecho a pabellón y 5 días de medio pensionado, más varias medicinas y curaciones, llegaron a E° 800.

Señor Director, ¿se puede llamar esto medicina comunitaria? ¿Puede un empleado darse el "lujo" de mantener su salud? ¿Es la salud un "lujo"? ¿Hemos de contraer una deuda de varios meses de sueldo íntegro para preservar algo tan fundamental? ¿Cuántos casos parecidos al mío existen a lo largo del país?

Surgen cientos de preguntas que hacen pensar que el Ministerio de Salud debería tomar cartas en el asunto y proteger a los pacientes de estos poco conscientes profesionales, que se aprovechan de una lamentable y urgente situación para esquilmar a sus ocasionales clientes de sus ya reducidos ingresos.

La situación enunciada se me produjo en el Hospital de Curicó y la intervención fue hecha por el Dr. Salgado.

Sé que otros médicos cobran la mitad de la cantidad antes indicada. Agradeceré a Ud. mucho dar publicidad a mi carta, pues tengo la convicción de que el señor Ministro de Salud tiene la más firme decisión de lograr medicina para todos sin que el paciente sufra un nuevo "shock" con la preocupación del pago de los "honorarios".

Salud atentamente a Ud. — **Leonor Salas Silva.**

Curicó, 16 febrero de 1965.

DEMASIADO CARAS

Señor Director:

El viernes 12 del presente, alrededor de las 20.15 horas, en el mesón de la Hostería Freire, ubicada en Avenida Blanco Encalada N.o 2707, de propiedad de don Jesús Mercado Rodríguez, según consta en la boleta N.o 684, que no se encuentra timbrada por Impuestos Internos, se me ha cobrado la suma de E° 0,50 por una empanada frita de queso de igual tamaño pero de peor calidad que las que expenden el "Rápido", "Gol" y "Corner", que cobran E° 0,250.

Si no hay libertad de precio, señor Director, considero un abuso, por cuanto los locales comerciales mencionados deben cancelar mayores precios por arrendamiento, mejor atendidos y con gente seleccionada, contrario a lo que ocurre con el negocio que me preocupa, por estar en un barrio de la ciudad, y mal atendido.

Con la boleta que a mí se me proporcionó que no está timbrada, Impuestos Internos debía vigilar esta irregularidad, si por los alimentos ésta debe ser extendida y por el organismo que corresponde, si los precios son prohibitivos.

Le agradece anticipadamente la especial deferencia que se sirva prestar a la presente y se permite saludarlo con toda atención. **HERNAN VERDUGO M.**, Carnet N.o 1738143 de Santiago.

Un arma biológica

En los puertos de los mares tropicales, las flotillas de pesca se ven amenazadas por un enemigo insidioso: el teredo, molusco vermiforme de hasta 1 metros 80 de longitud, que agujerea la madera, roe las planchas de los barcos, ataca los pilotes de los muelles y produce considerables destrozos. En tres meses puede pulverizar un barco.

Los medios químicos hasta ahora empleados, especialmente la creosota, no han dado ningún resultado. Una zoóloga norteamericana, la Srta. R. Turner, que actualmente efectúa una misión en la India por cuenta de la FAO, intenta combatir el teredo por medios biológicos. En efecto, ha observado que ciertas especies de gusanos de mar se nutren de huevos de teredo, por lo que, introducidos en suficiente cantidad en una zona infestada, podrían exterminar al devastador molusco.

¡Frei, Frei, Frei...!

La extraña "comprensión" del Partido Conservador se manifiesta, una vez más, en los avisos que paga para hacer creer que el pueblo, en vez de pensar, prefiere gritar por gusto y porque sí:

—¡Frei, Frei, Frei!

Estos avisos del ex gran partido, en forma dramáticamente insultante, dan a entender que los hombres humildes nada entienden y sólo dan patadas gritando:

—¡Frei, Frei, Frei!

El Partido Conservador, con la pérdida natural de sus grandes hombres y, por tanto, de sus merecimientos, ha perdido también la cultura, la ilustración y la generosidad humana.

Ignoran que los conquistadores, en vez de hacer exposiciones literatosas, gritaban en las batallas:

—¡Santiago y a ellos!

Olvidaron que al ascender al poder el León de Tarapacá, el pueblo no daba argumentos, sino que expresaba su fe cantando el "Cielito Lindo" y gritando una y otra vez, hasta herir los oídos de la "canalla":

—¡Viva el León!

Olvidaron que la revolución rusa se hizo a los acordes de la Internacional.

Olvidaron que, pese a los empeños colonialistas, los patriotas de 1810 gritaban a una, quizá estúpidamente para las mentalidades conservadoras de hoy:

—¡Junta queremos!

Olvidaron que cuando se produjo la germinación del espíritu nacional tras la gesta de la Confederación, el pueblo cantó:

—¡Cantemos la gloria del triunfo marcial!

Olvidaron que en las procesiones el pueblo, en vez de pronunciar discursos apologéticos, canta simplemente su fe:

—¡A Dios queremos!

Olvidaron buscar su propio grito, expresivo de la fe en el porvenir del hombre común.

O, quizás, no lo olvidaron.

Quizás saben bien que nunca un grito engendrado en un seno marchito interpretará los anhelos del pueblo.

Que digan ellos:

—¡Viva el León!

—¡Pan, techo y abrigo!

—¡Frei, Frei, Frei!

Pero no lo dirán.

Y si lo llegaran a decir, será ya trágicamente tarde.

Siempre es tarde para que un reaccionario trate de dejar de serlo.

J. T.

Preferible el miedo

La periodista Patricia Daroch, que asistió al Congreso de Cultura realizado en Roma, donde se discutió el tema "Los valores ideales del mundo latino en el conflicto entre tradición y modernismo", reprodujo en esta página la opinión del filósofo y escritor Gabriel Marcel sobre el significado de "un hombre de derecha". Al definir este concepto, el pensador expresó: "Mantenerse aferrado a la idea de conservación, es estar fuera de la época. Para mí, ser conservador en la hora actual es algo que no significa nada".

Marcel ha querido puntualizar la negación política, económica y social que representa el hombre conservador, y necesitó de muy pocas palabras para definirlo.

Jamás podría imaginarse este destacado miembro de la Academia de Ciencias Morales y Políticas de Francia, que en algún país del mundo, en nuestra época, como es el caso de Chile, los hombres conservadores no sólo se atreven a mantener candidaturas a congresales, sino que lo hagan con prepotencia y agresividad, manteniendo su "derecho" a **no significar nada** o a ser ostensible e insolentemente extemporáneos. En un régimen de gobierno para el pueblo no se concibe la presencia de representantes que sólo defienden sus intereses personales.

"En medio de la asombrosa obra de demolición de conceptos que vive el mundo —agrega Marcel— no sé verdaderamente qué es lo que existe que se pueda conservar."

Nuestros hombres conservadores ya nada tienen que guardar; porque han perdido hasta el miedo que los hizo votar por Frei.

Una actitud equivocada.

Lo único que deberían conservar es el miedo.

Por mera coincidencia acabo de leer en la prensa algo que confirma este aserto. Desde el mirador extranjero se dice "que existen buenos fundamentos para esperar que se haga verdadero progreso en la solución de los problemas económicos y sociales de Chile. Pero de no ponerse de manifiesto ese verdadero progreso, el resultado podría ser que el pueblo se volviese hacia la extrema izquierda en busca de dirección."

¿Qué harían en tal caso los temerosos de septiembre, que son los envalentonados de hoy?

Lo prudente y "digno" del hombre conservador es no matar el miedo. Por el contrario, deberían incorporarlo a su actitud política; porque el miedo estaría más a tono y sería mucho más eficaz que el engreimiento.

J. N

Los "pachacos" de El Tabo

"EL TABO es el balneario de los periodistas. Aquí hay dos casas de reposo, a las que llegan, año a año, distinguidos representantes de la prensa chilena, pero jamás aparece una noticia constructiva para el pueblo. Se habla de ahogados, de la falta de agua, de los accidentes que ocurren, como en todas partes. Pero jamás se pone acento en las virtudes de este pedazo de costa tan hermoso, tan acogedor y en el que todos se sienten como en familia. Nadie se refiere a sus numerosas actividades, a su gente, a sus progresos, a su Cuerpo de Bomberos, a sus deportistas, a sus jardines, a sus plácidas tardes de sol poniente, a sus mariscos".

Quien dice esto es un viejo poblador del balneario. Pone énfasis y color a sus frases y un si es no es de amargura. Conoce El Tabo desde que era un pequeño caserío asomado al Océano y hasta donde llegaban sólo esforzados buscadores de las bellezas naturales. Fue amigo de "don Pachaco", un hombre que se tuteaba con las mareas y que tenía a honor el no haber dejado presas a la muerte. Se las arrebataba de las uñas con una técnica muy particular que, a su desaparecimiento, heredaron sus hijos. "Don Pachaco" se lanzaba sobre las bravas olas luego de beberse una copita de aguardiente. Eso le daba calor en la sangre y arrojo en el corazón. Por sus actos heroicos no percibía sino el agradecimiento de los salvados. Cierta vez le llamaron apresuradamente. Alguien estaba en apuros. Recordó su aguardiente, pero no lo tenía a mano. Entonces, luego de persignarse y de decir "en el nombre de Dios", se echó al agua. Le vieron luchar contra el oleaje en su intento de aproximarse a la víctima. Por fin la tomó del cuello y ya enderezaba hacia la playa cuando le vieron hundirse. No apareció nunca más. Tenía 70 años. Le faltó su traguito.

No sólo "don Pachaco" fue héroe en El Tabo. Hubo otros. Y todavía los hay, pero, como el puesto de salvavidas es rentado, no quieren meterse en lo que no les corresponde. Uno de esos custodios a sueldo permitió que se ahogara un mocetón lleno de vida, que durante una hora y cuarto luchó desesperadamente contra las olas. No fue salvado, porque estaba fuera de la zona de baño.

Cuatro muchachos —Jorge Patiño, aguilucho de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos"; Leopoldo Cabrera Zúñiga, estudiante de Publicidad; Alan Jaimovich, y Hugo Larraguibel, estudiantes universitarios— han querido seguir la tradición de los "Pachaco" y organizaron un Cuerpo de Salvavidas Voluntarios, confiados en sus condiciones físicas, en su conocimiento de las veleidades del oleaje tabino y en la ayuda que esperan recibir de los habitantes y veraneantes de este balneario.

"No se repetirá más algo parecido a la lenta muerte del joven Ruperto René Vergara —afirman—. Para evitarlo, estamos nosotros".

El ejemplo de estos jóvenes lobos marinos merece ser emulado. Ellos tienen un símbolo: "Don Pachaco". Y están pensando que así debe llamarse este grupo, en homenaje a ese criollo valentón que perdió la vida al servicio de sus semejantes.

Suetonio

"La politiquería de algunos sectores ha impedido que Frei saque proyectos"

"La mujer chilena será quien dé nuevamente el triunfo en apoyo del Gobierno."— Vibrantes discursos pronunciados en concentraciones de proclamación de candidatos del PDC.— El pueblo respalda la acción del Gobierno con su multitudinaria asistencia a las proclamaciones en diversos barrios de Santiago



RAFAEL AGUSTIN GUMUCIO

Ayer a las 19 horas, se efectuó en la Población Juan Antonio Ríos Nº 2, la proclamación de los candidatos a senadores por la provincia de Santiago, del Partido Demócrata Cristiano, diputados, R. A. Gumucio, Tomás Reyes y José Musalem, de la candidata a regidora Sara Gajardo y de los candidatos a diputados del 1er. Distrito de la misma colectividad, en una magna concentración a la que asistieron todos los militantes y simpatizantes del partido de esa populosa población.

En el Carro de la Victoria del PDC., hicieron uso de la palabra los siguientes oradores: Rafael Agustín Gumucio, José Musalem y Tomás Reyes, candidatos a senadores; José Domingo Escorza, Héctor Valenzuela, Luis Pareto, Vicente Sota, María Inés Aguilera y Luis Maira, candidatos a diputados del Primer Distrito, y Sara Gajardo Araya, candidata a regidora de la Comuna de Santiago.

Como es habitual en las concentraciones en que se proclaman a los candidatos del Partido Demócrata Cristiano, el acto se complementó con espectáculos artísticos a cargo de conjuntos folklóricos y animadores.

EN LA VILLA OLIMPICA

Una fervorosa muestra de adhesión popular dieron los habitantes de Villa Olímpica al proclamar a los candidatos demócrata cristianos del Tercer Distrito de Santiago. En esta oportunidad se dirigieron a la concurrencia los candidatos, Silvia Correa, Renato Saintard y Sergio Fernández.

Dió comienzo al acto la candidata Silvia Correa, quién expuso una clara reseña de los momentos de la política actual. "La mujer chilena —dijo— contribuyó en gran parte al triunfo de Frei en las elecciones de septiembre; ahora que se acercan las elecciones parlamentarias será la mujer quién dará nuevamente el triunfo al Gobierno de Frei.

Por último habló el representante juvenil, ex presidente de la Juventud demócrata-cristiana y candidato del distrito, Sergio Fernández. "Nuestros planteamientos —dijo Fernández— han sido llevados al Congreso a fin de dar bienestar a nuestro pueblo. Sin embargo, la politiquería de algunos sectores de ambiciosos ha impedido que Frei pueda sacar adelante sus iniciativas." Refiriéndose a la Promoción Popular, Fernández señaló que este proyecto ha sido mutilado por la oposición a fin de que Frei no pueda dar al pueblo lo que necesita. "Los partidos de izquierda se han quedado sin banderas de lucha y es por ello que tratan de boicotear la política del Gobierno", terminó diciendo el candidato juvenil.

A continuación se dirigió a los asistentes el candidato a diputado y dirigente sindical, Renato Saintard. Saintard atacó duramente los planteamientos de que hacen uso los políticos de la oposición, distorsionando y mutilando las iniciativas mandadas por el Ejecutivo al Congreso. Enseguida, Saintard versó sus discurso sobre los planes de Gobierno, especialmente en lo que se refiere a la educación y a los proyectos de construcción de viviendas presentados por Frei al Parlamento. "Estas iniciativas —añadió Saintard—, que integran el Plan de Promoción Popular fueron también rechazadas por los politiqueros y las camarillas de intereses económicos que se anidan actualmente en el Congreso Nacional."

"Miles de universitarios han sacrificado sus vacaciones para construir las escuelas que el Gobierno necesita para dar educación a 125.000 nuevos niños en marzo próximo. Asimismo, el Plan de Viviendas que consulta la construcción de 40.000 casas por año se hará con la colaboración del pueblo organizado."

"Estos sacrificios de nuestros jóvenes y del pueblo de Chile han sido boicoteados por los sectores que integran el FRAP y la reacción. Pero ello se terminará el 7 de marzo" —terminó diciendo, enfáticamente.

GRAN ACTO POPULAR PROCLAMO EN COQUIMBO A IGNACIO PALMA

El candidato esbozó ante un teatro lleno la acción de cien días de Gobierno

COQUIMBO.— Con un entusiasmo pocas veces visto fue proclamado en esta ciudad el candidato a senador Ignacio Palma Vicuña, en un teatro colmado de asistentes. El candidato esbozó la labor del Gobierno, recalcando que en sólo cien días se ha hecho mucho más que lo que lograron otros gobiernos en periodos completos. Señaló que el pueblo en la contienda del 7 de marzo debe ratificar la confianza depositada el 4 de septiembre en el Presidente Frei, dándole un Parlamento que le permita desarrollar sus programas.

Expuso también el programa de la democracia cristiana y destacó que el plan general de Gobierno comprende todos aquellos principios indispensables para lograr el progreso del país.

El candidato, igual que el postulante a diputado Mario Torres, fueron ovacionados por la multitud que llenaba completamente el Teatro Nacional. Después se efectuó una comida bailable en honor del señor Palma que duró hasta horas de la madrugada, con asistencia del pueblo en masa.— (Iglesias, corresponsal.)



TOMAS REYES

DESPEDIDA A SEÑORAS DE EMBAJADORES

Las amigas de Marta Letelier de Bernstein, María Echeñique de Piñera, Olaya Errázuriz de Tomic, María Gloria Yáñez de Echeverría, Alicia Larraín de Pinto, Jaya Divinetz de Barrenechea, Jimena Garcés Barros de Arteche, como asimismo de todas las señoras de Embajadores y Agregados Culturales nombrados en el servicio exterior, les ofrecerán un té de despedida hoy, a las 17.30 horas en el Hotel Crillón.

Las adhesiones para esta despedida se reciben en el Hotel Crillón y en el Departamento Femenino del Partido Demócrata Cristiano, Alameda 540.

"Estamos en una revolución y no hay revolución que no duela"

"Sectores del Congreso nos atacan en forma injusta y calumniosa", dijo Tomás Reyes Vicuña en enérgico discurso.— Proclamación efectuada en la Plaza Egaña con miles de asistentes

Una multitud que llenaba las calle que rodean la Plaza Egaña, aclamó a los candidatos senatoriales Tomás Reyes Vicuña y Rafael Agustín Gumucio, en un acto público efectuado el viernes. En esta oportunidad se proclamó además a los candidatos a diputados Silvia Correa, Sergio Fernández, Julio Silva y Renato Saintard.

Primeramente usó de la palabra el candidato juvenil y líder de la Patria Joven, Sergio Fernández, Fernández, se refirió en primer término a las medidas que ha adoptado el Gobierno de Frei para solucionar los problemas de la clase asalariada..

A continuación se dirigió a la concurrencia el candidato senatorial, Rafael Agustín Gumucio, quién expuso brevemente los planteamientos de los parlamentarios de la democracia cristiana en los momentos "de crisis que vive el país". Todos los proyectos que han sido mandados por el Ejecutivo al Congreso —señaló— han sido objeto de largo estudio. "No ha llegado Frei, a la Primera Magistratura —dijo— para seguir con las normas rígidas y reaccionarias que mantuvieron hundido al país por más de 100 años. Ahora de una vez por todas el pueblo saldrá de la miseria, terminó diciendo el candidato senatorial, Rafael Agustín Gumucio.

DISCURSO DE TOMAS REYES

Enseguida se dirigió a los asistentes al acto el candidato senatorial Tomás Reyes Vicuña, actual diputado por el Tercer Distrito de Santiago Haciendo un breve resumen de los momentos porque pasa el país, dijo claramente: "Estamos en una revolución y no hay revolución que no duela". "A esto se debe —agregó— que tengamos sectores del Congreso que nos atacan en forma injusta y calumniosa. Para todo el pueblo es claro que Frei está tratando de dar un gobierno popular y que dé beneficios a las clases postergadas de la sociedad. Asimismo el candidato destacó en su discurso la labor que ha realizado Frei en los cien días de Gobierno."

"Hasta ahora en cien días se ha realizado, lo que la derecha no quiso ni pudo hacer en cien años. Sin embargo —agregó— los sectores de oposición no han trepidado en atacar al Gobierno y en dar a la publicidad informaciones torcidas y mal intencionadas."

O será preciso recordarles a estos señores detractores que en lo que va corrido de gobierno se han hecho las siguientes iniciativas:

Abolición de los bonos dólares; expropiación de fundos de particulares para dar tierra a cien mil nuevos campesinos; construcción de 3.000 salas de clases que albergarán a 125.000 nuevos niños en 1965; nacionalización de las empresas del cobre, electricidad y teléfonos; entrega de títulos a miles de pobladores. Ante esto —finalizó diciendo Tomás Reyes—, los comunistas y los conservadores, tomados de la mano en el Congreso, han votado en contra de los proyectos de Gobierno. Es por ello que Frei necesita un parlamento que le permita sacar adelante sus iniciativas y terminar con la miseria reinante.



SERGIO FERNANDEZ, habla en la concentración de la Plaza Egaña.

PARTIDOS y CANDIDATOS

DEMOCRACIA CRISTIANA

SENADORES

JOSE MUSALEM.— Continuó sus jiras por diversas poblaciones. En la población Joao Goulart se reunieron ayer más de 500 personas para proclamarlo. Posteriormente asistió a la proclamación de los candidatos de la Democracia Agrario Laborista en una concentración efectuada en la Plaza Manuel Rodríguez.

TOMAS REYES.— Concurrió a la manifestación que le ofrecieron las mujeres de Ñuñoa, y a otro acto semejante en Providencia. Esta semana visitará el Segundo Distrito, donde es esperado por miles de adherentes.

RAFAEL A. GUMUCIO.— Pronunció vibrante discurso ayer en la Población Juan Antonio Ríos, cuando fue proclamado en una gran concentración. Formuló un completo análisis de la labor del Gobierno y planteó su posición irreductible al servicio de los intereses populares y para la solución de los problemas que afectan a los pobladores modestos de distintos sectores de la capital.

DIPUTADOS

JULIO SILVA SOLAR.— Quedó formado el Comando Femenino de esta candidatura en la comuna de Las Condes del modo que sigue: presidenta, María Elena Jordán de Guzmán; vicepresidentas, Hilda Tomic de Figueroa y Sara Tello de Santelices; secretaria, Amanda de Aguirre; tesorera, Elsa Tirado; directoras, Lidia de Seckel, Adriana Soto, Minda Cari, María Ramírez, Elena Varas, Blanca Valdés de V., María Roati de del Fierro, Inés del Río de Barahona, Elena Cintolesi de G., Inga Fetense de Justiniano, Cristina Siderey, Consuelo Gómel, Dora de Domínguez, Amelia Arenas de Oyarzún y Carmen Rowe de Bahamondes.

HECTOR VALENZUELLA VALDERRAMA.— Fue proclamado por mil dirigentes gremiales y de cooperativas que repletaron su amplia secretaría general ubicada en Huérfanos 713. En esta oportunidad hizo uso de la palabra, analizando la situación política del país, y el tremendo problema que viven los trabajadores a causa del no despacho de la ley de reajustes.

SERGIO FERNANDEZ AGUAYO.—Candidato de la Patria Joven, visitó los comités de Lo Espejo, La Granja y La Cisterna. El Departamento Femenino de San Miguel le organiza una manifestación en el Rosedal.

MARIO SEPULVEDA BUSTOS.— Candidato a diputado de la Democracia Cristiana por el Primer Distrito, visitó la fábrica de Confecciones VESTEX, donde explicó sus proyectos de ley de la Universidad de los Trabajadores y Ley General de Educación de Empleados y Obreros, siendo entusiastamente acogido por todos.

MARIA INES AGUILERA CASTRO. — Personal del Hospital "Roberto del Río" formó un nuevo Comité y procedió de inmediato a efectuar la proclamación de la candidatura. Lo preside el señor Manuel Araos; secretaria, señora Silvia Díaz, y relacionadora, señorita Fresia Rodríguez. Le expusieron a la señorita Aguilera los graves problemas que está enfrentando el gremio de la Salud. Ella prometió amplio apoyo para buscar soluciones, una vez que llegue al Parlamento.

LUIS MAIRA.— El candidato de la Patria Joven por el Primer Distrito, inició en el día de ayer una visita por los Comités de la Décima Comuna, que apoyan su candidatura, en todas las cuales fue recibido entusiastamente. Posteriormente, visitó la población Joao Goulart, donde fue proclamado por diversos Centros de Madres.

FERNANDO VALENZUELA.— Fue proclamado en diversas poblaciones, como la Joao Goulart, Comité Carlos Dittborn, Juan Antonio Ríos, El Pinar, J. P. Alessandri, La Palma, Carrascal, Comité Lo Espejo, etc.

VICENTE SOTA.— Asistió como invitado de honor a un té ofrecido por el Centro de Madres de la población Ruiz Tagle. En la 10a. Comuna asistió al Mercado del Matadero Municipal, donde fue aplaudido por dirigentes y simpatizantes.

WILNA SAAVEDRA.— Sostuvo una entrevista con el vicepresidente de la CORVI para plantearle el problema de 12 familias de la calle Andes, que viven en pésimas condiciones. También expuso algunos problemas del Mercado Juan Antonio Ríos a la Subsecretaria de Economía, y dejó formado un nuevo Comité para activar los trabajos en su favor. El Comité funciona en Andes 3050.

SOCIALISTA DEMOCRATICO

RENE MANZUR.—Fue proclamado en la Seccional Las Rejas. Hoy visitará las fábricas de tejidos del sector Recoleta, y a las 19.30 horas, sostendrá una reunión con el gremio de la costura.

DEMOCRATICO NACIONAL

LUIS GALLARDO.— Fue proclamado por adherentes de gremios de fuentes de soda, a la que asistieron numerosos simpatizantes de su postulación. El candidato pronunció un discurso, donde enfocó los problemas de este sector del trabajo y las soluciones que ellos demandan.

SOLICITADA.-

LA CEDULA ELECTORAL CONSTITUYE UN MONSTRUOSO FRAUDE SI NO SE CAMBIA

Declaraciones formuladas por el diputado doctor Gustavo Monckeberg, en el programa del periodista René Olivares, en Emisoras Nuevo Mundo, sobre el proceso electoral y los errores contenidos en la cédula.



Ante los planteamientos que se han hecho por diversos sectores políticos frente a la forma en la que se imprimió la cédula electoral, aduciéndose que un problema de compaginación obligaba a mantener el facsímil, el diputado por el primer distrito de Santiago, doctor Gustavo Monckeberg Barros, formuló una declaración a los programas de Emisoras Nuevo Mundo, que dirige el periodista René Olivares, con una fuerte crítica, destacando que el procedimiento era claramente dirigido para favorecer al partido que tiene la hegemonía gubernativa.

Las declaraciones que sobre la materia dio a conocer el diputado, doctor Gustavo Monckeberg, son las siguientes:

CEDULA Y FRAUDE

"Que la cédula electoral oficial, ya publicada, es una tentativa de fraude en escala nacional, que favorece a los candidatos de la Democracia Cristiana, hecho que demuestra la propia instrucción dada por la Dirección del Registro Electoral, dependiente del Ministerio del Interior, en cuanto espera que el elector debe marcar su preferencia, mediante una raya vertical, omitiendo deliberadamente que esto debe hacerse antes del nombre del candidato por el cual desea sufragar.

CONTRA SU VOLUNTAD

"La composición tipográfica de la cédula induce al electoral a marcar esta preferencia contra su voluntad.

"Este error, señaló el diputado doctor Monckeberg, favorece a los candidatos de la Democracia Cristiana.

SE EVITA EL ERROR

"Era perfectamente fácil evitar la posibilidad de semejante error, con sólo encuadrar los nombres de los candidatos de cada partido.

"La voz de alarma dada por el candidato a senador señor Volodia Teitelboim, por el periodista René Olivares, de Radio Nuevo Mundo y por el diario La Tercera, debe ser acogida —a mi juicio—, señala el diputado Monckeberg, por todos los partidos políticos.

"DEBE IMPRIMIRSE UNA NUEVA CEDULA ELECTORAL, Y ELLO ES PERFECTAMENTE POSIBLE, DECLARO EL DIPUTADO MONCKEBERG, PESE A LAS DECLARACIONES DEL SEÑOR RILLON, FUNCIONARIO DEMOCRATACRISTIANO", DEL REGISTRO ELECTORAL".

"CUALQUIERA COSA ES POSIBLE, ANTES QUE PERMITIR ESTE MONSTRUOSO FRAUDE ELECTORAL".





Con un desfinanciamiento de E° 248.000.00[illegible] llegará mañana al Senado el proyecto de reajustes

La iniciativa, que fue enviada con financiamiento total por el Ejecutivo, ha sido deformada con modificaciones [illegible]lamentarias.— La Cámara Alta deberá dejarlo despachado mañana, en segundo trámite constitucional.— La Cám[illegible] lo tratará el 1.o de marzo

El Senado considerará mañana, en segundo informe, el proyecto de ley sobre reajuste de sueldos y salarios, y que contiene el plan de inversiones del Gobierno para el desarrollo de un programa de obras extraordinarias destinadas a absorber el impacto inflacionario del aumento de remuneraciones, que fue despachado con numerosas modificaciones y desfinanciado por las Comisiones Unidas de Gobierno y Hacienda.

La iniciativa llegará a la Cámara Alta para la discusión en particular, con una indicación aprobada por las Comisiones, por la cual se suspenden desde el 1º de enero de 1966 todas las exenciones y franquicias tributarias vigentes. No obstante, como los recursos que podrían provenir de la aplicación de esta disposición para el Erario, sólo se obtendrán en el próximo año, el proyecto de reajustes y el plan de obras extraordinarias se encuentran desfinanciados para 1965. Como fuentes de financiamiento en las Comisiones se aprobaron la aplicación de un impuesto en escala progresiva sobre la renta presunta que sea superior a E° 1.700.— y otras disposiciones como la obtención de recursos por los remates de mercaderías en rezago en las aduanas del país, tributo del 10% sobre la compra de monedas extranjeras, impuesto del 2% sobre los sobregiros y avances en cuentas corrientes bancarias, y diferencia por mayor precio del cobre en el mercado internacional.

Sin embargo, los cálculos efectuados por los organismos técnicos del Ministerio de Hacienda, según lo ha hecho presente el Ministro Sergio Molina, establecen que dichos recursos son insuficientes, y algunos de ellos, eventuales. El reajuste está desfinanciado en 78 millones de escudos y el plan de inversiones en 170 millones.

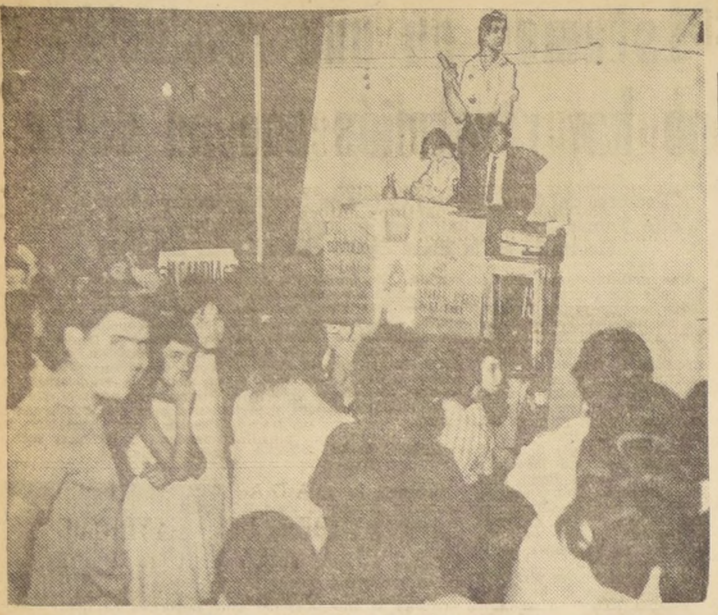
El proyecto primitivo del Gobierno enviado a la Cámara de Diputados contemplaba el financiamiento total de la iniciativa mediante la aplicación del impuesto al patrimonio, disposición que fue rechazada por la mayoría radical, liberal, conservadora en la Cámara. Igual pronunciamiento fue adoptado posteriormente en las Comisiones Unidas del Senado.

El Senado por acuerdo de los Comités deberá dejar despachado mañana en su totalidad el proyecto.

EL TERCER TRAMITE

Una vez redactado el informe respectivo, el proyecto de reajustes pasará a la Cámara de Diputados en tercer trámite constitucional, el jueves, o viernes.

El presidente de la Cámara, Raúl Morales Adriasola, informó que citará a la Corporación para el lunes 1º de marzo, a fin de despachar la inic[illegible] ese mismo día, a fin de [illegible] vuelva al Senado en el [illegible] trámite constitucional.



PROCLAMAN CANDIDATOS DEL "DAL".—En entusiasta concentración que se efectuó en la Plaza Manuel Rodríguez, fueron proclamados los candidatos de la Democracia Agrario Laborista que postulan a la diputación por Santiago, Javier Lira Merino y Mario Candia. El discurso de fondo fue pronunciado por el diputado y candidato a senador José Musalem, quien formuló un agudo análisis de la realidad nacional y de los motivos que han inspirado al Gobierno para enviar numerosas iniciativas de bien público al Congreso. Atacó duramente la acción de la oposición que le ha negado al Gobierno los medios para concurrir en ayuda de los sectores populares y reclamó el apoyo del pueblo, el 7 de marzo, para poder realizar los proyectos que animan la acción del Ejecutivo. EN EL GRABADO, el diputado Musalem habla al pueblo desde la tribuna.

SOLICITADA.-

LAMPA Y TILTIL RECIBIERON EN TRIUNFO AL SENADOR ANGEL FAIVOVICH

Homenaje al Diputado Carlos Morales en el Teatro Monumental.- Numerosa concurrencia en los actos organizados en ambas localidades.- Las actividades de [illegible]





Su breve jira a Lampa y Tiltil dio al Senador Angel Faivovich nuevas demostraciones de decidida adhesión y de una entusiasta campaña. En el grabado, puede observarse a los concurrentes al recibimiento en esas localidades, en compañía del candidato a Diputado Mario Riquelme. En primer lugar, sus adherentes en Lampa, y luego, el recibimiento en Tiltil, apareciendo aquí el doctor Moisés Rojas y la señora María Figueroa vda. de Rojas. Finalmente, una escena del Teatro Monumental, a donde concurrió especialmente invitado para la proclamación de que fue objeto —en delirante manifestación— el diputado y candidato a la reelección, Carlos Morales Allí; el Senador Faivovich se dirigió a la multitud recibiendo una cerrada ovación.

Tanto Lampa como Tiltil dieron un entusiasta y amplio recibimiento al senador por Santiago y candidato a la reelección, Angel Faivovich. El parlamentario radical visitó ambas localidades el sábado último en compañía del candidato a diputado por el Segundo Distrito, Mario Riquelme P., el dirigente Luis Leiva y otros personeros.

En Lampa, el recibimiento tuvo lugar en la sede de la Asamblea Radical, donde la directiva presidida por Rubén Rubio T., le había organizado un acto que contó con la asistencia de más de un centenar de personas. Enseguida, se le ofreció un almuerzo que había organizado la Juventud Radical, con la concurrencia de más de 50 adherentes. Allí habló en primer lugar, el presidente de esa institución juvenil Enrique Ocampo, mientras en la mesa de honor, además de ambos candidatos, estaban los antiguos y prestigiosos vecinos y dirigentes, Manuel Segovia, Pedro Lazo, los ex regidores Yolanda Díaz Hurtado, Javier González y Alfredo Segovia, etc. Luego hizo uso de la palabra el dirigente máximo radical local, Rubén Rubio, que planteó las más urgentes necesidades de esa productora zona; Manuel Segovia y el candidato a diputado Mario Riquelme, que pidió, bridándose, un minuto de silencio a la memoria del recordado vecino, Alfonso 2º Rubio A. Finalmente, habló el senador Angel Faivovich, quien acaparó la atención de los concurrentes en una amena improvisación. En ella se refirió al momento político, a su trayectoria parlamentaria así como a la del candidato a diputado que respalda su reelección, Mario Riquelme, y terminó reiterando la necesidad de asegurar un amplio triunfo no sólo de ellos, sino del radicalismo en general.

Posteriormente, en Tiltil, una gran concurrencia presidida por el Dr. Moisés Rojas y la señora María Figueroa vda. de Rojas, recibió a los candidatos Angel Faivovich y Mario Riquelme. En un local lleno de público, hicieron uso de la palabra aquel distinguido facultativo y vecino, y luego Mario Riquelme y Angel Faivovich, obteniendo —ambos— prolongados aplausos y entusiastas aclamaciones en diversos pasajes de sus intervenciones.

Posteriormente, el senador Angel Faivovich asistió en Santiago a diversos otros actos que sus adherentes habían preparado en su honor en distintos puntos de la capital.

EN EL TEATRO MONUMENTAL

Ayer, el senador Faivovich asistió especialmente invitado, al mediodía, a la magna proclamación de que era objeto en el Teatro Monumental, el diputado y candidato a la reelección por el Primer Distrito, Carlos Morales Abarzúa. El local estaba repleto de concurrencia, tanto en la platea baja como alta. En el proscenio habían tomado colocación representantes de todos los gremios de las actividades nacionales; el regidor Luis Ugarte, que hizo uso de la palabra, entre otros, y connotadas personalidades. Antes de comenzar el acto, embajadas artísticas de distintos conjuntos aportaron desinteresadamente su colaboración como una demostración de su gratitud hacia el senador Angel Faivovich y al diputado Carlos Morales, cuyos desvelos parlamentarios han estado al servicio de la previsión y solución de otros problemas de esos intérpretes del arte en general. También estaba presente y habló, el presidente de la ANEF, Tucapel Jiménez, haciendo lo mismo otros dirigentes máximos gremiales, y el presidente nacional de la Juventud Radical, Alcides Leal, y otros.

Luego hablaron Carlos Morales quien, en una brillante pieza oratoria que arrancó reiterados vítores y aclamaciones se refirió al instante político y a los comicios electorales de marzo y, el senador Angel Faivovich. Este junto con analizar el actual panorama electoral, la acción del Gobierno y la posición del radicalismo, rindió un homenaje al diputado Carlos Morales por la positiva y brillante labor que ha desarrollado en la Cámara Joven del Parlamento. El acto terminó después de [illegible] 13 horas.

ACTOS DE HOY

Entre otras actividades, [illegible] el senador Angel Faivov[illegible] tendrá una reunión con [illegible] dirigentes del Hipódromo Ch[illegible] le para analizar los problem[illegible] de ese gremio; asistirá a [illegible] proclamación en Avenida [illegible] Pajaritos Nº 1674 de un Co[illegible]mité Independiente de Ma[illegible] estando presente también [illegible] candidato a la reelecc[illegible] diputado Florencio Galle[illegible]llos, y a otro acto similar [illegible] Quinta Normal, Salvador G[illegible]tiérrez Nº 5650, en compa[illegible] del candidato Mario Riquel[illegible]

GUERRA CONTRA LA INFLACION

Medidas que se están aplicando

1).— SE QUINTUPLICO EL NUMERO DE INSPECTORES.

2).— SE AUMENTO LA SANCION DESDE LA MULTA Y CIERRE DE DOS DIAS A CIERRE DE 15 DIAS. SE HAN APLICADO 136 CLAUSURAS.

3).— SE HAN PASADO HASTA EL MOMENTO 637 PARTES, MAS DEL DOBLE QUE EN AÑOS ANTERIORES.

4).— SE HA PERFECCIONADO EL SISTEMA DE INSPECCION A MINORISTAS, MAYORISTAS, PRODUCTORES E INDUSTRIALES. POR BARRIO, POR NEGOCIO, POR RUBRO.

5).— SE ORGANIZO UN SISTEMA DE VENTA DE CARNE, CON ABASTECIMIENTO DEL GOBIERNO, QUE HA PERMITIDO UN NORMAL SUMINISTRO DE ESTE PRODUCTO.

6).— SE LLEGO A UN ACUERDO CON IMPORTANTES SECTORES DEL COMERCIO MINORISTA, PARA ESTABLECER UNA CENTRAL DE COMPRAS.

7).— SE HA PERFECCIONADO EL SISTEMA DE INVESTIGACION DE COSTOS, LO QUE HA PERMITIDO LIMITAR SUSTANCIALMENTE LAS PETICIONES DE ALZAS.

8).— SE HA ESTABLECIDO LA DECLARACION JURADA.

Medidas que están en preparación

1).— ORGANIZACION DE LAS COOPERATIVAS Y ESTABLECIMIENTOS DE SUPERMERCADOS.

2).— CONVENIOS CON LOS PRODUCTORES E IMPORTADORES, PARA NO SUBIR LOS PRECIOS.

3).— ESTABLECIMIENTO DE LINEAS DE CREDITO PARA REDUCIR LOS COSTOS DE FINANCIAMIENTO.

4).— VENTAS Y DISTRIBUCION DE ARTICULOS PARA EL HOGAR A BAJOS PRECIOS.

5).— VENTAS DIRECTAS DE LA FABRICA A OPERARIOS Y EMPLEADOS DE OTRAS FABRICAS.

también de Ud. depende que ganemos la guerra contra la inflación

"Sólo por defender sus cadúcos principios económicos, la Derecha convertida hoy en vestal, se opone a Frei"

"Quienes votaron "sin compromisos" creyendo que no habría auténtica revolución en libertad, se equivocaron irremediablemente."— Realidades de la situación política y electoral de los partidos enfoca el diputado Luis Pareto González.— Vicios de la politiquería —dice— deben terminar el 7 de marzo con mayoría absoluta para el PDC

Un preciso enfoque de la situación política y electoral del momento, fue planteado por el diputado demócratacristiano, y candidato a la reelección, Luis Pareto Gonzalez, en entrevista concedida a LA NACION. El diputado Pareto, representa al Primer Distrito de Santiago, después de haber sido durante dos períodos regidor, dos periodos diputado y postula al tercer período, cuando es miembro de la mesa directiva nacional del Partido Demócrata Cristiano.

Los planteamientos formulados por el diputado fueron los siguientes:

—Durante la reciente campaña presidencial, el Presidente Frei, y la Democracia Cristiana, sostuvieron clara y decididamente, que ésta no era una elección más, que no se trataba de ganar un presidente para el Partido, sino provocar cambios profundos en el actual orden vigente. Si algunos sectores políticos votaron por Frei "Sin Compromisos" y creyeron en algún instante que esta posición de la Democracia Cristiana de cambios de verdad traducidos en una auténtica revolución en libertad, eran posturas electoreras a las cuales estaban acostumbrados, se equivocaron irremediablemente.

"Sólo por el rencor político —añadió—, la defensa de caducos y retrógados principios económicos-sociales y bajos personalismos de determinados y conocidos personajes de la derecha económica, que hoy se han convertido en vestales, cuando sólo ayer eran incondicionales de un régimen capitalista y funesto; los mismos que mantuvieron sepulcral silencio, ante el escándalo de los bonos dólares la deflación monetaria, y la corrida del dólar, hoy pretenden dictar normas al Gobierno Nacional y Popular del señor Frei, que sólo tiene 100 días de Gobierno.

"La negativa de los partidos políticos de oposición —indicó— unidos y confabulados los comunistas y conservadores, pasando por liberales, radicales, socialistas, etc. para estudiar y despachar iniciativas profundas de bien público, como la Reforma Constitucional, que tanto afecta al actual régimen parlamentario en su integridad y dignidad, como es la compatibilidad parlamentaria que permite ser diputado o senador, y a la vez, Director de Bancos y Sociedades anónimas, debe terminar definitivamente por sanidad pública y política.

—Las facultades normativas —señaló el diputado Pareto— claras y precisas que pidió el Presidente FREI, para crear el Ministerio de Promoción Popular, de la Vivienda y dar soluciones a cientos de problemas que afectan a los sectores más postergados y modestos, fueron rechazadas por este extraño maridaje político, olvidándose, que estos mismos sectores las habían otorgado a los Presidentes González Videla, Ibáñez y Alessandri. Les dieron las más amplias facultades que se conocen. Sin embargo al Presidente FREI, que obtuvo la más alta mayoría registrada en nuestra historia cívica, se le niega toda posibilidad de poder gobernar, usando toda clase de triquiñuelas de baja politiquería.

—Largo sería enumerar— explicó, luego— las repudiables actitudes parlamentarias, pues el país está informado de la suerte que han corrido la gran mayoría de las iniciativas que el Presidente de la República ha enviado al Parlamento. Siempre se ha hecho presente, por encima del interés nacional, el rencor de la derecha decadente; especialmente, de quienes aún no se resignan a haber perdido sus influencias puestas siempre al servicio de conocidos intereses.

La demagogia de los dirigentes, mal llamados de izquierda, que viven la destrucción de sus partidos, y que en desesperado afán por ocultar su dura realidad, pretenden acallar a sus bases con violencia, —incluso solicitando fuerzas policiales para desalojarlos de su propia casa— es otro indicio de esto. También se ha hecho presente la cerrada oposición de los mismos responsables radicales, que durante seis años gobernaron con el Sr. Alessandri, y participaron de todos sus fracasos, y hoy pretenden "pingüinamente" recuperarse electoralmente el 7 de marzo.

—Para terminar con estos vicios de baja pasión politiquera —concluyó— es fundamental que la Democracia Cristiana, como estoy seguro debe obtener mayoría absoluta, y poder llevar adelante impostergablemente el programa de bien popular que la gran masa reclama con dramática insistencia.



LUIS PARETO

SOLICITADA.— ACTIVIDADES DEL CANDIDATO JOVINO NOVOA R.

Esta noche a las 8.30, el candidato a diputado Jovino Novoa recibirá al Directorio del Club Deportivo Fátima y luego a una delegación del Club Morning Star, para cambiar ideas sobre los problemas del deporte amateur y ver la mejor forma de dar solución a los mismos; posteriormente hará una visita a las secretarías que apoyan su postulación, en la Novena Comuna, acompañado por el regidor de la Ilustre Municipalidad de Santiago, don Luis Castro Bobadilla.



Terremoto grado 12

Sabía Ud. que en este año 1965 tendremos un terremoto que afectará esta vez a todas las propiedades de todo el país?
Ud. se queja de las actuales cargas de la propiedad?
Pues bien: hé aquí los nuevos impuestos o aumentos de tasas que Ud. deberá pagar en 1965 y que no se aplicaban en 1964:

1) Aumento de avaluos de bienes raices urbanos aproximadamente 300%, que repercutirá en la contribucion de bienes raices de 1965 y en la presuncion de renta para el Impuesto Global Complementario.

2) Vigencia, por primera vez, del Impuesto de Primera Categoria sobre la renta efectiva de las propiedades arrendadas- 20% sobre el arriendo. (Ley N.º 15.564)

3) Vigencia, por primera vez, del Impuesto de Primera Categoria sobre la renta presunta de la casa habitada por su dueño: 20% (Ley N.º 15.564)

4) Reajuste, de acuerdo al indice de la inflación, de los impuestos Global Complementario y de Categoria, del año 1964, que se pagan en 1965. (Articulo, ya aprobado por la Camara y el Senado, del actual proyecto de Ley de Reajuste de sueldos y salarios.)

5) Aumento de avaluos de bienes raices agricolas aproximadamente 600%, que repercutira tambien en la contribución de bienes raices de 1965 y en la presuncion de renta para el Impuesto Global Complementario.

6) Vigencia por primera vez, del Impuesto de 1.a Categoria para los agricultores, de un 20% sobre la renta efectiva o presunta del año 1964. (Ley N.º 15.564)

7) Acumulación, en el año 1965, del Impuesto Global Complementario y del Impuesto de 1.a categoria del ejercicio 63-64, y del Impuesto de 1.a Categoria del ejercicio 64-65, pagandose todo esto en el año 1965. (Ley N.º 15.564)

8) Reajuste, de acuerdo al indice de la inflación sumada de 1963 y 1964, para el Global Complementario y la 1.o Categoria de Renta de los Bienes Raices Agricolas del ejercicio 63-64, y reajuste, en conformidad al indice de inflación de 1964, para el Impuesto de 1.a Categoria del ejercicio 1964-65, pagaderos todos estos reajustes en el año 1965 (Articulo, ya aprobado por la Cámara y el Senado, del actual proyecto de Ley de Reajuste de sueldos y salarios.)

Sin calcular ni el rendimiento ni las consecuencias de este tremendo aumento de gravámenes, se proyecta, discute y negocia politicamente como broche de oro, el

9) IMPUESTO PATRIMONIAL
(u otros gravamenes equivalentes)

Como paradoja en el mismo cuerpo legal, que da el golpe de gracia a la propiedad en Chile, se reconoce el estado de moratoria de gran parte de los contribuyentes, y se proyecta establecer un sistema de facilidades para que puedan pagar los impuestos atrasados. **¿Y cómo podrán pagar los de 1965?**

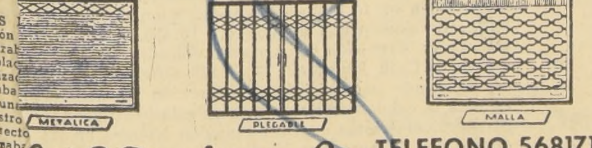
ASI SE LEGISLA EN CHILE

JORGE PRAT piensa que no es esta la forma de legislar.
Si se hacen efectivas economias en la Administración Pública; si se crea un sistema eficaz de recaudación para que no se produzca la inmensa evasión de impuestos que hoy ocurre; si se derogan las "martingalas" legales, con que grupos poderosos se exoneran de pagar; si se favorecen nuevas fuentes de trabajo y se dan créditos adecuados a la producción; y se da confianza y estabilidad, no habrá necesidad de crear cada mes más y más impuestos ni de seguir con el habitual sistema de *abrir un hoyo para tapar otro*.

PRAT PIENSA COMO UD. Y HARA LO QUE UD. PIENSA



PRAT! Nº7 UN SENADOR PARA CHILE



EL MINISTRO DE AGRICULTURA EN LLUTA



EL MINISTRO DE AGRICULTURA, HUGO TRIVELLI, visitó los valles de Arica y se impuso del desarrollo agrario que se ha impulsado para lograr una mayor producción. Estuvo en Lluta y conversó con los agricultores sobre los experimentos que realizan, con asistencia técnica y créditos estatales. En el grabado, el Secretario de Estado, al centro de frente, escucha las explicaciones de un funcionario del grupo que lo rodea.

Alejamiento de la corriente de Humboldt agrava crisis de la industria pesquera

El Ministro de Agricultura asiste hoy a una reunión de emergencia en Iquique.— Estudiarán la creación de un organismo para que trate de salvar la industria de la anchoveta

IQUIQUE (Especial para LA NACION).— La grave crisis que se cierne sobre el puerto de Iquique a raíz del desaparecimiento de la anchoveta, materia prima que mueve la gigantesca industria de harina de pescado y aceite, de exportación la totalidad de la primera, será tratada hoy en una reunión, a contar de las 11 horas, con la asistencia del Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli, que arribará esta mañana al puerto.

La reunión se efectuará en el despacho y bajo la presidencia del Intendente de la Provincia, Luis Jaspare, y con la presencia de los representantes de los armadores, industriales, autoridades locales y jefes de servicios públicos, además de representantes de las principales actividades del puerto y el directorio del Centro para el Progreso de Iquique.

BAJA ALARMANTE

La pesca de la anchoveta, que en años normales supera los dos y medio millones de toneladas, ha bajado a margenes verdaderamente alarmantes, que amenazan con paralizar gran parte a toda la industria, con sus trágicas consecuencias para los capitales invertidos y los miles de hombres que viven de ella.

La anchoveta, según las explicaciones que han dado los expertos, se mueve ahora por aguas muy lejanas a la costa, hasta las cuales las 100 y tantas embarcaciones de que disponen los armadores no alcanzan a llegar por su limitado desplazamiento.

EL FENOMENO

Las explicaciones acotan que fenómenos sísmicos que han azotado al mundo y que han tenido repercusiones en esa parte del Pacífico han desviado la corriente de Humboldt hacia más al interior, por la cual se desplazaba la anchoveta, y ha sido reemplazada por una de agua caliente, que hace que el pez huya para poder sobrevivir.

LOS TIBURONES

Esta teoría es reafirmada por la presencia de numerosos tiburones que se han dejado ver frente a las costas del Norte Grande y Norte Chico, los cuales solamente se desplazan por las corrientes temperadas.

MEDIDAS DE URGENCIA

Los personeros iquiqueños centrarán las aspiraciones que plantearán al Ministro Trivelli sobre la base de salvar la industria de la pesca, para lo cual se recabarán completos informes técnicos, incluso la contratación de expertos japoneses que estudien el fenómeno.

Asimismo, en la Dirección General de Agricultura se echó a andar un proyecto destinado a unir los esfuerzos de las Universidades del país, el Gobierno y el sector privado, para montar un organismo que se dedique al estudio de estos fenómenos y sirva de asesor y orientador a los pescadores para sus faenas, en la misma forma como lo tiene el Japón.

LOS CICLOS

La corriente de Humboldt, por otra parte, cumple ciclos determinados de desviación hacia el interior del mar y el litoral del norte para volver de nuevo y traer consigo grandes cardúmenes de anchovetas, que permiten en determinados meses del año una pesca abundante y sin mayores complicaciones.

Con alarma, sin embargo, se ha visto que en los últimos dos años se ha roto este ciclo y la corriente, luego de desplazarse hacia el interior, no ha vuelto a acercarse a la costa y, como consecuencia, tampoco la anchoveta.

MINISTROS DE JUSTICIA Y AGRICULTURA ARRIBARAN HOY AL PUERTO DE IQUIQUE

Visitarán los servicios de sus dependencias y sostendrán reuniones con las autoridades locales

Los Ministros de Agricultura y de Justicia, Hugo Trivelli y Pedro Jesús Rodríguez, arribarán en la mañana de hoy al puerto de Iquique, continuando el itinerario de su jira por la Provincia de Tarapacá y que también abarcará la de Antofagasta.

Ambos Secretarios de Estado estuvieron desde el viernes último en Arica y otras localidades vecinas, imponiéndose del funcionamiento de los servicios bajo su dependencia y sosteniendo reuniones con jefes de la Administración Pública, autoridades locales y otros personeros.

Luego de la visita a la bocatoma del Río Lauca, a 150 kilómetros al interior de Arica y a 4.600 metros de altura, en la Cordillera sobre el nivel del mar, donde constataron los trabajos que se realizan para un mejor aprovechamiento de las aguas, Trivelli y Rodríguez se dedicaron a sostener una serie de reuniones en las que recogieron las aspiraciones de los ariqueños y se impusieron en detalle de los principales problemas del puerto.

En Iquique, hoy, Trivelli estará presente en una reunión que se iniciará a las 11 horas en la Intendencia, para tratar la crisis derivada del desaparecimiento de la anchoveta (ver información aparte), y luego se dedicará a recorrer las instalaciones portuarias y de la industria de harina de pescado.

Pedro Jesús Rodríguez por su parte, realizará visitas a los tribunales y al establecimiento carcelario, para imponerse de la administración de justicia. El Secretario de Estado, según informó, proyecta recorrer gran parte del país para recoger antecedentes en el terreno mismo sobre los problemas que le competen e informarse del funcionamiento del sistema penitenciario, al cual proyecta introducir profundas reformas, conforme a las nuevas y modernas prácticas que se aplican en otros puntos del mundo.

"Arica seguirá adelante con sus planes de desarrollo económico"

El Canciller Gabriel Valdés declaró que la presencia de tres Ministros de Estado en esa ciudad, demuestra el interés del Gobierno por consolidar la obra iniciada en ese Departamento.— "Será un centro intelectual de gran importancia, agregó, para unir a los pueblos de América"

ARICA.— El Ministro de Relaciones Exteriores, Gabriel Valdés, en el banquete ofrecido por la Junta de Adelanto en el Motel Azapa, y con asistencia de los Ministros de Agricultura, Hugo Trivelli, y de Justicia, Pedro J. Rodríguez, pronunció un discurso en el cual se refirió a la situación de América y de Chile, analizando las diversas etapas emancipadoras de nuestro país.

Expresó el Ministro, que el actual Gobierno tenía otro concepto más ágil y efectivo, como ser la integración latinoamericana, cuyo pensamiento expuso en su última carta el Presidente Frei, y dirigida a diversos personeros americanos causando, dijo, "como era lógico, sensación, y mereciendo la preocupación y estudio especial de distintos Gobiernos de América".

PAPEL DE ARICA

A continuación el Canciller, refiriéndose a Arica, expuso que para la realización de dicha integración Arica debe jugar un papel importante, "ya que es un centro americano y un lugar de encuentro estratégico, colocado para unir a los pueblos de América, más que para desunirlos".

Agregó Valdés: "Es por eso que Arica debe tener categoría de ciudad intelectual de gran importancia, convirtiéndose en el centro de la dirección intelectual y artística antes de fines del presente año". Expresó, además, que esta visita de tres Ministros de Estado demuestra el especial interés del Gobierno en consolidar la obra de Arica, no existiendo motivos de inquietud respecto a las inversiones realizadas, como, asimismo, los planes, "puesto que el Gobierno —dijo— mantendrá la actividad existente".

RELACIONES CON BOLIVIA

Tres horas antes del mencionado banquete, el Canciller ofreció una conferencia de prensa en la Hostería Arica donde se hospeda, expresando al contestar a preguntas de los periodistas, que "no existían, por el momento, gestiones para la reanudación de relaciones con Bolivia". Respecto a Cuba, manifestó que, como lo hiciera el Presidente Frei en declaraciones a través de la Cancillería, "nuestro país no puede tomar una determinación aislada para reanudar las relaciones con Cuba, especificando que debe haber un acuerdo común de los países que decidieron romper con Cuba".

A otra pregunta sobre las gestiones de libre tránsito con Perú, manifestó que Chile ha establecido el ingreso al país con la sola presentación del carnet de identidad con Argentina, Uruguay y Bolivia, encontrándose bien encaminadas gestiones ante la Cancillería peruana.

OBRAS DEL LAUCA

Terminada la conferencia de prensa, el Canciller Valdés sostuvo una cordial charla con los hombres de prensa ariqueños, en la cual estaba presente su colega de Justicia, Pedro J. Rodríguez. El Canciller, que no viajó al Lauca, escuchaba emocionado el relato que le hacía el Ministro Rodríguez del sacrificado viaje que había hecho a la mencionada zona, expresando que había sido una de sus mayores satisfacciones de su vida el haber conocido en el terreno mismo esa gigantesca obra en la que se están gastando millones de escudos para lograr una cuota de agua del Lauca, indispensable para el sustento agrícola y humano de la zona, mientras al otro lado de la frontera se pierden lamentablemente en una cantidad superior y sin aprovechamiento alguno.

SUSPENDERIANSE ALGUNOS FESTIVOS

Se le consultó al Canciller si efectivamente el Gobierno suprimiría algunos de los tantos feriados, principalmente religiosos. El Ministro se limitó a responder que "en realidad existía un antiguo proyecto de suprimir alguos feriados", sin explayarse mayormente.

FUNERALES DE LAS VICTIMAS DEL ACCIDENTE DEL CAMION MILITAR

En la tarde de hoy se efectuarán los funerales de las víctimas del trágico accidente ocurrido la noche del sábado en el camino de Santiago a Colina, entre un camión militar y un microbús fuera de servicio.

El total de víctimas de este accidente se elevó a cinco al fallecer en las últimas horas de antenoche en el Hospital José Joaquín Aguirre, el chofer del microbús, René Calderón, a consecuencia de las lesiones sufridas. Los otros casos fatales, como se sabe, corresponden a los sargentos segundos Octavio Ramírez Zelada, Raúl Guajardo y Salvador Delgado, que murieron quemados al quedar sus sus cuerpos aprisionados dentro de la cabina e incendiarse el motor del vehículo en que viajaban; y el cabo de Carabineros, Luis Fuentes Gallegos, del Retén de Huechuraba, que viajaba en el microbús causante de la trágica colisión.

Además de los cinco muertos, se registraron cuatro conscriptos heridos, que iban en la camada del camión, y con lesiones graves el cabo de Carabineros Manuel Jara y el cobrador del microbús Patricio Labra. El primero de ellos se reponía en el Hospital de su institución, y el segundo había experimentado leve mejoría, según se informó en el J. J. Aguirre.

LOS FUNERALES

Los restos de los tres suboficiales estaban siendo velados en la Escuela de Unidades Mecanizadas, de Avda. Antonio Varas, en donde a las 16 horas se efectuará una misa en su memoria, para luego conducir sus restos mortales al Cementerio General.

En cuanto al cabo Fuentes Gallegos, sus restos estaban siendo velados en la Novena Comisaría. También, a las 16 horas, se oficiará una misa y luego los restos serán trasladados al Cementerio General para ser sepultados en el Mausoleo de la institución policial.

APRISIONADO ENTRE DOS MICROS MURIO UN MENOR

Un menor de edad pereció ayer, al ser aprisionado entre dos microbuses que corrían a gran velocidad.

La víctima fue Carlos Chacón Arce, de 13 años de edad. Murió aprisionado entre los microbuses KT-343 y KI-786, que gobernaban los choferes Fernando Rodríguez Reyes y René Orellana Sepúlveda, respectivamente.

El accidente se originó a las 16 horas, en calle Club Hípico esquina de Centenario.

También resultó gravemente herido otro menor que viajaba colgando de la pisadera de una de las máquinas, Roberto Caro Lira, de 12 años de edad, quien quedó internado en la Posta 2 de la Asistencia Pública, con diagnóstico de gravedad.

Los choferes de ambos vehículos fueron detenidos por Carabineros.

DEFUNCIONES.—

† Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelito, señor

CARLOS MORI CORRO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, de calle Catamarca N.o 1680, a las 16 horas. La entrada es por Recoleta.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestra querida esposa, madre, hermana y cuñada, doña

ROSARIO HERRERA ARROYO

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, (por Recoleta). El cortejo partirá desde la Iglesia Santo Tomás de Aquino, a las 10.30 horas. Se oficiará una misa a las 8.30 horas.

La familia.

Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES

A LOS SINDICATOS, ASOCIACIONES Y AGRUPACIONES DE ARTISTAS

(LEY Nº 15.478)

Se pone en conocimiento de los Sindicatos, Asociaciones y Agrupaciones Chilenas con Personalidad Jurídica que, deberán remitir oficialmente a esta Caja, de conformidad a lo dispuesto en el artículo N.o 8 del Reglamento de la Ley 15.478, una lista de todos sus miembros con indicación detallada y precisa de la naturaleza de las labores o actividades artísticas que desarrollan, el nombre asignado a ellas, fecha del ingreso y si se encuentran afiliados obligatoriamente a otro régimen de previsión, con indicación de éste.

Asimismo, en lista separada, deberán indicarse las personas que hayan dejado de pertenecer a esos organismos con posterioridad al 1.o de abril de 1964, indicándose la causa que haya motivado su eliminación.

Demá, quedan obligadas las mencionadas instituciones a comunicar a la Caja de Previsión de Empleados Particulares, dentro del plazo de 30 días, los ingresos y cancelaciones de inscripciones que en ellas se registren, proporcionando en cada caso, los siguientes datos, además de los indicados en el párrafo anterior:

a) **Antecedentes que sirvieron de base para la aceptación de su ingreso, y**

b) **Causales de las eliminaciones producidas.**

La entrega de formularios y la atención de cualquier consulta en relación con la Ley N.o 15.478, está a cargo de la Oficina de Previsión de Artistas, ubicada en el edificio central de la Caja, Huérfanos N.o 1270, Oficina N.o 709, 7.o piso, de donde pueden retirarse, también las solicitudes para optar a la calidad de imponente de esta institución.

En provincias estas consultas pueden hacerse en las oficinas de la Caja, Inspecciones locales y Sucursales, o bien, directamente por correspondencia a la Central.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

TACAN LABOR DEL INTENDENTE SAAVEDRA



O VALLEDOR NORTE.— AGRADECEN EJECUCION DE OBRAS.— La Directiva la Junta de Vecinos de Lo Valledor Norte visitó ayer LA NACION para expresar agradecimientos al Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, quien ha conseguido ra este populoso sector, el arreglo de la calle Alessandri, revisión de la red de agua able y alcantarillado, ampliación de la Escuela Nº 58, donde se están construyendo pabellón con cinco salas de clases; la pronta instalación de un teléfono, el cual ría ubicado en la Escuela y que en un plazo razonable se dé una solución integral problema habitacional de las personas que viven de allegados en la población. La rectiva se refirió con elogiosas palabras acerca del gran espíritu resolutivo y de bajo que anima al Intendente de Santiago, Sergio Saavedra, para resolver los oblemas que afectan a los sectores populares. En el grabado la directiva de la Junta Vecinos de Lo Valledor Norte integrada por las siguientes personas: Presidente, ré Tomás Guzmán; secretario, Pedro Mora Troncoso; prosecretario, Evaristo Nú-; tesorero, Camilo Gallegos; protesorero, Ramón Parada; directores, Mario Donoso Abelino Jara; delegados: Guillermo Garrido, Eduvina Ordenes, Beatríz Pino; Enque Valenzuela, Gustavo Leiva, Daniel Sánchiz, Julio Acevedo, Inés Silva y Miguel Martínez.

Un aplastante triunfo obtendrá en el Norte Chico la Democracia Cristiana

Expresa el candidato a diputado del PDC, por la provincia de Coquimbo, Arturo Valdés Phillips, señalando que serán elegidos dos senadores y tres diputados, con posibilidades que sean cuatro

LA SERENA.— Dos senadores y tres diputados espera obtener en las elecciones de marzo próximo, la Democracia Cristiana, en las provincias de Atacama y Coquimbo, con muchas posibilidades de salir uno más en esta última provincia. Así lo manifestó ayer a LA NACION, el candidato a diputado, demócratacristiano, por la provincia de Coquimbo, Arturo Valdés Phillips, profesor del Centro Universitario de La Serena, que en su postulación como precandidato obtuvo una mayoría abrumadora.

"La base para fundamentar el pronóstico —agregó Valdés Phillips— está en que, en estas elecciones parlamentarias hemos recibido adhesiones en cantidad superior a las recibidas con motivo de las elecciones presidenciales. Se ha trabajado con interés, con entusiasmo, en los pueblos más alejados de los centros urbanos. En cada uno de ellos hemos tenido una muy buena aceptación, y, más que eso, aprobación espontánea de la política popular del Gobierno de Frei. En muchas localidades, especialmente en el sur de la provincia, donde antes la Democracia Cristiana no ha obtenido votación, sacaremos ahora una gran mayoría."

"Esto significa que el pueblo ha entendido los objetivos demócratacristianos —señala Valdés Phillips—. Y hay consenso para apoyar nuestra posición y lograr que el Gobierno tenga la mayoría parlamentaria que necesita, para poder aplicar, sin inconvenientes, la política que el país necesita, para poder lograr el progreso, el bienestar de las clases asalariadas y el aumento de la producción. Si bien es cierto que no contaremos, en esta oportunidad, con el aporte de sufragios de algunos partidos como el Liberal, Conservador y una buena parte del radicalismo, no lo es menos que mucha de esa gente, muchos de sus militantes y simpatizantes, están ahora con nosotros.

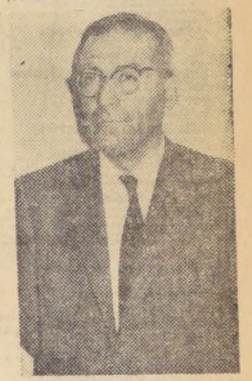
"Y están con nosotros porque han observado y analizado la política de bien público general que realiza la Democracia Cristiana. En esos aportes de sufragios fundamentamos nuestro optimismo para obtener una cuota alta de parlamentarios. Las candidaturas están siendo bien trabajadas."

Hay casos, por ejemplo, en que en pueblos con doscientos habitantes como Canela Baja y sus alrededores, asistió la totalidad de los moradores y la concentración duró desde las siete de la tarde hasta las 23.30, sin que nadie se ausentara y escucharon atentamente nuestras exposiciones.

"Eso nos satisface, dice el abanderado democristiano, y por eso mismo, confiamos en obtener una abrumadora mayoría en los pueblos campesinos y mineros, que es la gente que más necesita ayuda y a la cual están destinados los esfuerzos para la solución de sus problemas. Otros pueblos, como Quilitapia, nos recibieron en concentraciones que duraron hasta las tres de la madrugada. Por esa prolongación puede medirse el interés de la gente por darnos su apoyo, que tiene también la importancia de querer darle al Gobierno una mayoría parlamentaria, que, como lo repito, servirá para convertir en realidad, sin dificultades, los proyectos del Gobierno.

"Estoy absolutamente seguro, manifestó finalmente Arturo Valdés Phillips que obtendremos, por las razones que he expresado, 3 diputados seguros y también dos senadores. Estamos, ahora, trabajando por un tercer diputado que es muy factible de lograr si los cálculos concurren a concretar las adhesiones que estamos recibiendo.

"Confío, por eso mismo, en que la Democracia Cristiana obtendrá en las provincias de Atacama y Coquimbo un éxito resonante, como lo obtendrá también en el resto del país." (**Mario Meza, corresponsal**).



ARTURO VALDES PHILLIPS

SUBSEDE DEL MUNDIAL DE BASQUETBOL PIDEN EN TALCA

TALCA.— La Asociación de Básquetbol de Talca continúa haciendo esfuerzos para ser considerada subsede del Mundial de Básquetbol Masculino, que se efectuará en 1966. Con tal motivo, Carlos Zaror, presidente de la Asociación está activando los requisitos del Gimnasio techado, de calle 5 Oriente, con capacidad máxima (3.000 personas) tableros de vidrio, y piso de parquet. El Consejo Local de Deportes y la Municipalidad han concurrido en la solución de esos problemas, aportando parte del financiamiento de estas obras.

Los dirigentes del básquetbol local, estiman que los habitantes de la zona, responderán a estos esfuerzos. Y lo suponen así basados en dos finales de zona de torneos a nivel nacional, que volcaron a los aficionados en el Gimnasio Techado. En ambas oportunidades los talquinos y público de provincias vecinas demostraron que el deporte del básquetbol realmente les apasiona.

Por su parte, Sabino Aguad, presidente de la Federación, ha prometido, que cumpliéndose con los requisitos mínimos, (capacidad del Gimnasio, tableros de vidrio, y parquet) no habrá ningún otro obstáculo para que Talca sea subsede del Campeonato Mundial de Básquetbol de 1966. (**Veloso, corresponsal**).

L PDC AUMENTARA EN 40 o/o SU CTUAL CUOTA PARLAMENTARIA

CONCEPCION.—"De la próxima elección parlamentaria depende en gran medida que el Gobierno mantenga sus planes y los continúe", declaró en esta ciudad el presidente en ejercicio de la Democracia Cristiana, Jaime Castillo, quien llegó a **proclamar a los candidatos a parlamentarios de esta provincia**.

En rueda de periodistas, el dirigente democristiano, reconoció que no tenía vocación para hacer vaticinios electorales, pero opinó que existe consenso que el PDC obtendrá un aumento de un 40% de su actual cuota parlamentaria, con evidente rebaja para los partidos tradicionales Conservador y Liberal. **"Sin duda —dijo— bajarán también los votos de la clientela allendista"**. Señaló que **"este Gobierno se ha hecho conocer en las capas populares y ha chocado con los sectores acomodados. Esta penetración en las masas populares, que estaban con la Democracia Cristiana y el FRAP, creo que nos dará buena parte de su apoyo"**.

Jaime Castillo se refirió a la moción del senador Humberto Enríquez, que suprime las exenciones tributarias y dijo que tenía validez cuando operaría en 1966 y reconoció que el impuesto patrimonial corresponde a una forma fundamental de tributación porque constituye el esfuerzo extraordinario de todo el país para resolver sus problemas. **"Yo opino, que los proyectos del Gobierno corresponden a una situación definida y que todos conocemos"**. Reconoció que el Ejecutivo ha tenido que aceptar muchas cosas debido a la oposición y lo seguirá haciendo, pero siempre que no se altere el espíritu de sus iniciativas. Reconoció, también, que si en marzo el PDC no obtiene la mayoría requerida para seguir adelante se produciría un vacío político porque la Derecha querrá dominar todo y el FRAP por otro lado buscará impedir que aquella logre posiciones, creándose una situación que ya hemos previsto.

Castillo dijo, por otra parte, que un sistema político como el nuestro no requiere una mayoría organizada. Ibáñez y Alessandri no la tuvieron y sin embargo, obtuvieron apoyo a sus iniciativas. **"Lo esencial es obtener apoyo político"**. No quiso adelantar nada sobre la búsqueda de esa colaboración, pero sonrió cuando le dijeron que la colaboración del radical Humberto Enríquez había sido muy oportuna, al hacer una indicación que favorece la tarea del Ejecutivo. — (**Kraussir, corresponsal**).

Valparaíso:

Eº 500.000 en daños ocasionó incendio

VALPARAISO.— Quinientos mil escudos en daños ocasionó un incendio que destruyó el negocio de tintorería y lavandería City Servic y los tres pisos del edificio en que estaba ubicado en calle Condell 1263. El incendio se inició a las 15 horas y se desconoce su origen.

Siete voluntarios de las 2a., 4a. y 7a. compañías de bomberos resultaron con lesiones leves, principio de asfixia y quemaduras.

RANGERS INICIA HOY CAMPAÑA PARA REUNIR Eº 50.000: TALCA

TALCA.— El Club de Deportes Rangers comenzará hoy una nueva campaña económica, la que se prolongará un mes. Durante ese lapso se pretende reunir la cantidad de 50.000 escudos, para lo cual se agotarán todos los medios posibles. Es así como se planificará la formación de Comisiones que solicitarán apoyo financiero a la industria, al comercio, y al público en general.

Para agilizar esta campaña el directorio ha sostenido reuniones extraoficiales con sus socios y simpatizantes. Con los 50.000 escudos Rangers cubrirá el déficit provocado por el receso y al mismo tiempo procederá a concretar nuevas contrataciones. Es así como existe interés en adquirir los servicios de Maceo, un jugador de Platense, de Buenos Aires, y que fue recomendado por Scandoli. Maceo es un centrodelantero muy efectivo frente a los arcos, según la opinión de su compatriota Scandoli. Asimismo, Rangers contrataría otros elementos nacionales. Mientras tanto, anuncia un encuentro amistoso frente a Concepción, el 28 del presente. (**Veloso, corresponsal**).



VALPARAISO. FESTIVAL DE LA CANCION DE VIÑA. —En el escenario al aire libre del teatro de la Quinta Vergara proseguirá desarrollándose hasta el 28 del mes en curso el VI Festival de la Canción, organizado por la Municipalidad del balneario y Radio Minería. Hace seis años que este torneo musical, nacido en la zona, viene cumpliendo una promisoria trayectoria cuyas proyecciones turísticas aún no han sido debidamente explotadas. EN EL GRABADO, un ángulo del teatro al Aire Libre, de la Quinta Vergara, donde diariamente están siendo dadas a conocer las canciones finalistas del certamen.

CON EXITO SE DESARROLLA EL FESTIVAL DE LA CANCION EN VIÑA

VIÑA DEL MAR.— El VI Festival de la Canción de Viña del Mar se inició este año con una afluencia de público que colma las mejores expectativas del torneo musical que ya ha adquirido popularidad en la zona.

El show que se está presentando todos los días no defraudó al público, en especial al juvenil, que de inmediato hizo sus favoritos a Los Cuatro Cuartos, y Cecilia, en la interpretación de los temas seleccionados este año para la postulación final del Concurso. Aunque las canciones están recién comenzando a ser oídas, es evidente que la primera impresión de los espectadores ya favorece, con su aplauso, a algunas, entre ellas, la pieza nortina "Manos nortinas", la canción de corte moderno y melodía con cierta sutileza, "Como una Ola"; la romántica canción y en especial "Quiero"; la cueca "La Dama Blanca", dedicada por cierto, a nuestra porteña **"Esmeralda"**.

La presencia de la compositora peruana Chabuca Granda ha resultado cordial y simpática y también han logrado contacto rápido con el público el excelente conjunto "Los Tigres", con su vocalista no vidente que contribuye a la vivacidad rítmicas de los ejecutantes porteños, el recitador argentino Héctor Gagliardi, con su "poesía de las cosas simples" y certero humor y el Pepe Pato de Firulete.

El Teatro al Aire Libre, por otra parte, aparece embellecido este año por dos hermosas fuentes a sus costados, que serán provistas de surtidores luminosos y el golpe de vista que ofrece el anfiteatro rodeado de gigantescos pinos, constituye un marco digno de hacer figurar al Festival de la Canción de Viña entre los primeros del mundo.

HOY INAUGURARAN CONGRESO DE INTEGRACION ELECTRICA EN VIÑA

VALPARAISO.— Hoy será inaugurado en el Hotel O'Higgins de Viña del Mar, el Congreso de Integración Eléctrica Regional en que toman parte delegaciones de Argentina, Brasil, Uruguay, Bolivia, Paraguay y Chile. Durante el día de hoy deben viajar a la Ciudad Jardín los delegados a este torneo, que serán festejados en la noche con una comida preparada en su honor por la Comisión organizadora del evento, en el Club de Viña.

Hoy a las 11, se inaugurará el Congreso, ofreciéndose a las 12,30 horas una conferencia de prensa en el Hotel O'Higgins. Las sesiones de trabajo se iniciarán a las 16 y su desarrollo continuará el martes durante todo el día.

El próximo miércoles, se efectuará un paseo a la localidad de Zapallar, en donde los delegados podrán visitar la Central Ventanas de la Cía. Chilena de Electricidad. Las sesiones de trabajo proseguirán en la tarde y mañana del jueves. La clausura del torneo se efectuará en la mañana del viernes.

Los delegados tendrán además la oportunidad de asistir ese mismo día a una función del Festival de la Canción, que se desarrolla en el teatro al aire libre de la Quinta Vergara. Por la noche del sábado se les ofrecerá un banquete de clausura en el Hotel O'Higgins, habiendo sido fijado el regreso a la capital para el domingo 27.

Encabeza la delegación chilena al Congreso de Integración Eléctrica Regional, el gerente general de CORFO, Carlos Croxato y al torneo asistirán altas personalidades de los países ya nombrados.

VIÑA DEL MAR:

VECINOS DE CHORRILLOS COOPERAN A CONSTRUCCION DE UNA ESCUELA

VIÑA DEL MAR.— Vecinos de Forestal Alto cooperarán en la construcción de la Escuela Prefabricada de la Población "Cardenal Caro" de Chorrillos. Este nuevo plantel escolar que surgirá en Viña del Mar y que deberá estar en funciones en el presente período escolar 1965, estará terminado a más tardar el 10 de marzo. La obra será ejecutada por la Maestranza El Salto de Viña del Mar y financiada por el Ministerio de Educación, de acuerdo al Plan de Emergencia que ha dispuesto el Gobierno para esta Comuna. El local de Cardenal Caro constará de dos salas de clases y dos patios cubiertos y será de estructuras metálicas.

La colaboración de los vecinos de esta población se circunscribirá a trabajos de movimientos de tierra y nivelación de terreno en donde se alzará esta escuela primaria.

Por otra parte, la Escuela Primaria que está siendo construida por la Municipalidad en el sector de Forestal, con cuatro salas de clases, deberá quedar terminada en los primeros días de marzo.

NUEVO APORTE

Una decisión de gran significado comunitario es la que adoptó en su última sesión, la Junta de Vecinos de la Población los Buenos Amigos de Forestal Alto, al acordar un aporte por familia de Eº 2 para financiar en parte la Escuela Municipal que se está construyendo en el sector. Con este fondo especial se realizarán trabajos de habilitación del plantel

Aquí... el Puerto

TRABAJOS DE AGUA POTABLE. — Ha sido dispuesta por la Dirección de Obras Sanitarias de Valparaíso la pronta ejecución de trabajos de reconexión de la red de agua potable de la población Nieto, de Forestal Alto, después de las gestiones realizadas por los dirigentes vecinales de esta población. El trabajo consiste en cambiar la red que existe actualmente a una nueva matriz abastecedora, para permitir que el suministro aumente su caudal en beneficio de las necesidades del sector. Los propios vecinos, en su afán de apresurar estos trabajos, colaborarán en la excavación correspondiente.

PROCLAMACION DE BENJAMIN PRADO CASAS.— Hoy lunes, será proclamado en el Teatro Municipal de Viña, a las 18.30 horas, el candidato senatorial de la Democracia Cristiana, por Valparaíso y Aconcagua, don Benjamín Prado Casas. En esta oportunidad, el Frente Femenino que respalda con especial entusiasmo la postulación del ex Intendente porteño, le prestará su adhesión colectiva en este acto que promete alcanzar sobresalientes relieves.

CLINICA DENTAL PARA CARCEL PORTEÑA.— En la Cárcel Pública de Valparaíso fue inaugurada una Clínica Dental, con asistencia de diversas autoridades. En esta ocasión hizo uso de la palabra el alcaide del presidio, Braulio ..., que destacó la utilidad que prestará esta moderna clínica a la población penal de esta cárcel, justamente conceptuada "la más pobre del país". El capellán de la cárcel, R. P. Rogelio Vera vendijo la nueva obra y posteriormente la dirección del penal ofreció un coctel a las autoridades.

PILONES DE AGUA PARA VALPARAISO Y VIÑA. — ... millones de pesos serán destinados por el Servicio Nacional de Salud para la construcción de pilones de agua potable en las partes altas de Valparaíso y Viña del Mar. También se instalarán letrinas sanitarias en las poblaciones marginales. El plan será ejecutado en forma conjunta por el SNS, Dirección de Obras Sanitarias, y Municipios de Viña y Valparaíso.

Acta de la Junta Electoral del Tercer Distrito de Stg

En Santiago de Chile, a veintiuno de Febrero de mil novecientos sesenta y cinco, siendo las catorce horas, se reunió la Junta Electoral del Tercer Distrito de Santiago, con asistencia del señor Manuel Antonio Riveros Izquierdo, suplente del Archivero Judicial de Santiago, señor Renato León Zenteno, que la preside; del Notario señor Luis Azócar Alvarez; del Tesorero Subrogante de la Comuna de Ñuñoa, señor Gabriel Vera Dávila; del Oficial Civil de la misma Comuna, señor Roberto Franco Paiva, y del Conservador de Bienes Raíces de Santiago, señor Teodosio Urrutia Muñoz, que actúa de Secretario, tomándose los siguientes acuerdos: PRIMERO.— La Junta deja constancia que aún no se han recibido las actas de constitución de las siguientes mesas: **COMUNA DE ÑUÑOA — VARONES: 35a. y 36a.; 68a. y 69a.; 97a. y 98a.; 114a.; 121a.; 124a.; 140a.; 144a. y 145a.; 174a.; 183a.; MUJERES: 1a. Ext., 1a. y 2a.; 5a. y 6a.; 64a.; 68a.; 94a.; 95a. y 96a.; 103a.; 197a.; COMUNA DE PROVIDENCIA — VARONES: 92a.; 98a.; 110a.; 112a.; MUJERES: 40a.; 61a.; 80a. y 81a.; 87a.; 103a.; 107a.; 116a.; COMUNA DE LAS CONDES — VARONES: 1a. y 2a.; 34a.; 46a.; 53a.; 59a.; 68a.; 70a.; 81a.; 82a. y 83a.; MUJERES: 1a. y 2a.; 13a.; 16a.; 29a.; 34a.; 39a.; 52a.; 82a.; 91a.; 95a.; 99a.; 101a.; 102a. y 104a.; COMUNA DE LA FLORIDA — VARONES: 6a., 7a., 8a. y 9a.; 12a. y 13a.; 16a.; 27a.; MUJERES: 24a.— SEGUNDO.—** La Junta, por unanimidad, ratificó la designación de los vocales asistentes a la constitución del día veinte y designó a los reemplazantes de los inasistentes, todos los cuales deberán constituirse el día veintisiete del presente, a las catorce horas, en los locales que se indican. Los vocales designados son los siguientes:

COMUNA DE ÑUÑOA

Varones

. **LOCAL: Estadio Nacional. Costado Oriente.**

5a. y 6a. Secciones

Emilio Obail Muzi
Edmundo Galdames Montecinos
Oscar Ramos Farías
José Escalante Canto
Ricardo Santana Oyarzún

11a. y 12a. Secciones

Alfonso Inzunza Barrios
Felipe Pardo Morales
Ignacio Hurtado Calvo
Rubén Tapia Olmedo
Enrique Hernández Montenegro

13a. y 14a. Secciones

Raúl Barros Donoso
Arturo Ortega Ortiz
Oscar Orlando Moraga
Carlos Merino Novoa
Víctor Aguila Muñoz

19a. y 20a. Secciones

Santiago Brurón Suviabre
Sergio Astudillo García
Luis López González
René Cruz Ojeda
Jorge Cassis Contreras

21a. y 22a. Secciones

Eduardo Barrales Frías
Fernando Martínez Fabres
Mario Cornejos Jorquera
Raúl Carrasco Barahona
Eduardo Duarte Torres

27a. y 28a. Secciones

Fernando Vásquez Leslie
Máximo Jordán Iturrieta
Luis Rojas Soto
Ovidio Díaz Salinas
Mario Reyes Gallardo

37a. y 38a. Secciones

José M. Palma Soto
Silvestre Zamorano Duque
José Abraham Zúñiga
Reicardo Gallo Esteves
Raúl Rubilar Lagos

39a. y 40a. Secciones

José Joaquín Díaz
Sergio Alvarez Escobar
Guillermo Araya Araya
José Sánchez San Martín
Héctor Castro González

43a. y 44a. Secciones

Manuel Manzano Villablanca
Daniel Segura Piña
Rubén Guzmán Brisso
Elías Telias Calumitte
Leonardo García Hormazábal

45a., 46a. y 47a. Secciones

Fernando Angulo Vaquero
Fermín Angulo Vaquero
Miguel Cabrera Martínez
Francisco González Salinas
Jorge Piña Lazo

48a. y 49a. Secciones

José Tapia Villalobos
Hugo León Segura
Luis Dávila Varas
Germán Vásquez Duarte
Carlos Sabas Sabaj

50a. y 51a. Secciones

Marcelino Soto González
Mario Mulson Flores
Francisco Fuentealba Cancino
Osvaldo Venegas Aravena
Mario Agliati Rallet

52a., 53a. y 54a. Secciones

Basilio Donoso Narváez
Jorge Morales Morales
Segundo Sepúlveda Donoso
Roberto Alliende González
Guillermo Larach Abarca

55a. y 56a. Secciones

Manuel Fuentes López
Hernán Castillo Vial
Jorge Castillo Venegas
Rafael Rojas Guajardo
Víctor Dides Loutfi

57a. y 58a. Secciones

Osvaldo Pizarro Iglesias
Daniel Langueira Castro
Manuel Agustín Fuentealba
Luis Morales Mancilla
José Henríquez Cauna

59a., 60a. y 61a. Secciones

Waldo Torres de la Fuente
Segundo Bustamante
José Fuentes Rojas
Andrés Alvarez Oróstegui
Fernando Moya Valencia

66a. y 67a. Secciones

Salomón Chornick Steingaerd
Luis Velardi Muñoz
Alejandro Parodi Arriagada
Rogelio Alvarez Gómez
Luis Palma Sepúlveda

70a. y 71a. Secciones

José Olave Valdivia
Carlos Acuña Rojas
Elías Misle Harcha
Raúl Lobos Delgado
Leopoldo Alvarado García

72a. y 75a. Secciones

Lesme Avalos
Sergio Vargas Vásquez
Manuel Castillo Silva
Jaime Vargas Silva
Juan Pérez Serra

73a. Sección

Francisco Arce Flores
Alberto Leiva Quintana
Rubén Uribe Araya
Julio Díaz Quevedo
Rafael Varleta Veochiolo

74a. Sección

Sergio Buzeta González
Ernesto Panella Bermudes
Sergio Silva Friderit
Bienvenido Astacho Sevilla
Juan Clericus Etchegoyen

79a. y 81a. Secciones

René Retamales Martínez
Mario Rodríguez Rodríguez
Alberto Larraín Larraín
Luis Larraín Larraín
Carlos Muñoz Montero

84a. y 85a. Secciones

Patricio Donoso Echegoyen
Manuel Barros Rosales
Cirilo Guzmán de la Fuente
Hernán Martínez Davagnino
Rafael Shinya Araya

96a. Sección

Víctor Calvo Barros
Heriberto Mena Páez
Gaspar Robles Hormazábal
Oscar Parrau Tejas
Dagoberto Dauson Salgado

101a. Sección

Luis Muñoz Muñoz
Gerardo Maass Cea
Carlos Manríquez Canilla
Patricio Achurra González
Luis Morel Gumucio

104a. Sección

Luis Jaeger Bruron
Luis Mosella Vila
Lidio Rojas Schwerter
José Ochoa Moreno
Enrique Villalobos Gutiérrez

105a. Sección

Pablo Gómez Cuevas
Nicolás Hernández Castro
Francisco Carbonell Gallardo
Gustavo Avendaño Piderit
Joaquín Errázuriz Vergara

107a. Sección

Manuel Soto García
Rodolfo Jiménez Rojas
José Garrido Arancibia
Carlos Silva Gutiérrez
Mario Díaz Gerding

109a. Sección

Alfredo Yamal Riquelme
Guillermo Chacón Pozo
Evaristo Cuevas Zamora
Juan Riquelme Cañete
Ernesto Herrera Correa

112a. Sección

Víctor Ausset Gattini
Juan Cornejo Zúñiga
Hernán Fierro Rencoret
Carlos Gallán Guitiérrez
Viterbo Campos Morán

113ª Sección

Herminio Alarcón Monsalves
Luis Fernández Mesías
Luis Ducos Kappes
Fco. Torres Valdivieso
René Veas Campos

117ª Sección

Mauricio Carvajal Guerra
Alejandro Espíndola Villela
Vittorio Villa Vásquez
Aurelio Hernández Pincheira
Jorge Godoy Esparza

118ª Sección

Rodolfo Fernández Espinoza
Hernán Cerda Aros
Manuel Carreño Barra
Francisco Escobar Maldonado
Raúl Milla Mundaca

122ª y 123ª Secciones

Jorge del Campo Balbontín
Alfredo Pérez Raupetel
Víctor Romo Guzmán
Hernán Contreras Céspedes
Fernando Escandón Sarría

126ª Sección

José Manuel Sepúlveda
Luis Monsalves Cortés
Héctor Correa Castro
Jorge Carín Jiménez
Patricio Ahumada Ross

127ª Sección

Germán Pérez González
Juan Pérez Olivares
Héctor Díaz Barraza
Daniel Vargas Pérez
Luis Garrido Quezada

137ª Sección

Luis Freire Salinas
Jorge Torres Cid
Santiago Soto Riffo
Ramón Agüero Navarro
Fernando Muñoz Rebolledo

141ª Sección

Eduardo Pizarro Camposano
Heriberto Sepúlveda Avendaño
Víctor Silva Tapia
Gustavo Morales Manríquez
Bartolo Vega Contreras

142ª Sección

Luis Muñoz Aravena
Julio Cubillos Rojas
Agustín Mardones Ramírez
Juan Ferrer Brunet
Jorge Robertson Boiser

143ª Sección

Salvador Abarca Veas
Saúl Ureta Jofré
Walterio González Cabello
Rubén Pizarro Chávez
Marcos López Yáñez

149a. Sección

Fernando Labbé Fuenzalida
Miguel Fernández Correa
Jorge Bobadilla Von Marees
Manuel López Riera
Alejandro Donoso Bertolotte

163a. Sección

Gonzalo Valdivia Olivares
Carlos Carrasco Lillo
Sergio Darío Bustamente
Hugo Kassis Facuse
Manuel Astorga Carreño

164a. Sección

Ernesto Dorfi Wagner
Carlos Aguirre Martínez
Roberto Frunar Popp
Luis Ortega Jara
Raúl Castillo Espejo

167a. Sección

Patricio Arias Villegas
Sergio Pereira Pozo
Gilberto Rudolph Vivanco
Julio Pelegri Zansani
Juan Martínez Clavero

169a. Sección

Tomás Avilés Trujillo
Jorge López Villarroel
Carlos Andriani Luco
Manuel Medreno Lagos
Hugo Tagle Farías

170a. Sección

Rodolfo Vásquez Villar
Francisco Peters Kelling
Luis Mena Pizarro
Gilberto Saldías Marchant
Galvarino Tapia Jorquera

171a. Sección

David Riquelme Olivos
Juan Cuevas Uribe
Luciano Rubio Medina
José Nevia Mella
Juan Leiva Arce

172a. Sección

Jaime Olivares Arias
Angel Espinoza Llanos
César Passi Cabrera
Mario Leyton Cañas
Fernando Martínez Arment

175a. Sección

Alberto González Riquelme
Segundo Jaque Espinoza
Sergio Labarca Parker
José Orellana Saavedra
Juan Sánchez Garcés

181a. Sección

Eraldo Roa Salazar
José Vargas Riquelme
René Montenegro Márquez
Guillermo Rojas Martínez
Carlos Sepúlveda Jiménez

186a. Sección

Jorge Bezanilla Ibáñez
Héctor Elgueta Santelices
Luis Villanueva Valenzuela
Arturo Alvarez Arroyo
Pedro Antonio Sánchez

187a. Sección

Horacio Berríos Benitez
Carlos Poblete Veas
Misael Cáceres Aravena
Samuel Bravo Muñoz
Carlos Ocaranza Muñoz

191a. Sección

Atruro Monaldi Williamson
Raúl Osvaldo Lagos
Florencio Espinoza Gómez
Héctor Li Carvajal
Arturo Monaldi Williamson

193a. Sección

Luis Jeria Atenas
Alfonso Abaroa Armendáriz
Carlos Díaz Oddó
Alejandro Sánchez Magnoni
Hugo Moreno Palma

199a. Sección

Tircio Cid Díaz
Nélson Iturriaga Muñoz
Celestino Sáez Viveros
Carlos del Campo Malfanti
Eduardo Butto Nazar

200a. Sección

Raúl Kohnenkampf Chacón
Héctor Guerra Soto
Mauricio Yunge Tirado
Rubén Rojas Flores
Arturo Rojas Flores

201a. Sección

Evaristo Flores Flores
Víctor Portales Barrera
Javier Narbona Naranjo
Roberto López Rodríguez
Juan Lathrop Olivares

205a. Sección

Fernando Fuentes Sánchez
Pedro Molina Zúñiga
Reinaldo Muñoz Saavedra
Julio Gutiérrez Orellana
Juan Delgado Molina

211a. y 213a. Sección

Fernando Ruiz Ferreras
Francisco Barrientos Gallardo
Nicolás Freund Baltier
Tomás Inostroza Navarro
Waldo Donke Cádiz

Mujeres

LOCAL: Estadio Nacional, Lado Poniente.

7a. y 8a. Secciones

Alicia Inzunza Fuentes
Virginia Benavides Márquez
Clemencia Serrano Briceño
Amada Rebolledo González
Berta Varela Rodríguez

9a. y 10a. Secciones

Lucila von Teuber Stevens
María León Nalli
Alicia Ureta Moliere
Juana Ochoa Bachler
María Solar Saavedra

11a. y 12a. Secciones

Rosa Guerrero Guerrero
Marta Prado Le-Fort
Elba Basualto Cataldo
Carmela Videla González
María Jaramillo Sepúlveda

13a. y 14a. Secciones

Ana Negrete Salgado
María Leiva Machuca
Felicidad Tapia Olivares
Efigenia Ciudad Inzunza
Raquel Silva González

15a. y 16a. Secciones

Dora Martínez Salvo
Eugenia Guiñez Salas
Elba Carrasco Ceballos
Elisa Silva Nilo
Dolores Tapia Villarroel

17a. y 18a. Secciones

Fidela Faría Ayala
Marta Varas Arangua
María Moya Ramírez
Magdalena Carrasco Silva
Julia Rebolledo Silva

19a., 20a. y 21a. Secciones

Adriana Aguayo Mackers
Adela Davinosky Schusterman
Clara Opazo Vásquez
Herminia Gallegos Aedo
Victoria Silva Olguín

27a. y 28a. Secciones

Elena De Toro Peláez
Rebeca Reyes Hernández
María Undurraga Baeza
María Morales Mellado
Florencia Muñoz Zamora

31a. Sección

Fresia San Cristóbal Ortega
Elena Reveco Solís
Elsa Salinas Apablaza
Gilda Lecaros García
Esperanza Aguilar Romero

32a. Sección

Norma Véliz Díaz
Ana Barrera Cabello
María Bulnes Aldunate
Irma Araneda Núñez
Juana Ojeda Pérez

36a. Sección

María Santelices Díaz
Hilda Castro Sanhueza
Guillermina Acuña Riquelme
Nelly Delgado Ulloa
Marta Saavedra Rojas

38a. Sección

Graciela Martínez González
Marta Rubilar Sulbrandt
María Morales Chacón
Rosa Riquelme Valdés
Lucía Jorquera Márquez

40a. Sección

Olivia Cartagena Poblete
Juana Oyanedel Castro
Marta Figueroa Figueroa
Margarita Ramírez Elbo
Inés Molina Gutiérrez

41a. Sección

Lidia Palominos Solís de Ovando
Ana Vega Gamboa
Josefina Cerda Barrera
María Yévenes Escala
Raquel Cartagena Torrealba

42a. Sección

Carmen O'Ryan Cerda
María Barrera Serrano
Violanda Orellana Araya
Gladys Márquez Flores
Flora Peña González

43a. Sección

Alvara Cruz Romero
Hilda Marchant Orellana
Hilda Cáceres Escobar
Lupe Carrasco Ferrari
Anita de la Torre Barrera

44a. Sección

Yolanda Castillo Uribe
Eliana Valenzuela Morán
Aracelli Valbuena Tejerina
Clorinda Navarrete Gaete
Julia Peña Mardones

45a. Sección

Yolanda del C. Aguirre
María González Moyano
Olga Calvert Lazcano
Wilda Díaz Montenegro
Fresia Rodríguez Velásquez

46a. y 47a. Secciones

Aída Escobar Godoy
Clarisa Alvarado Franke
Elena Ibarra Maggie
María Reid Soriano
María Salazar Taborga

48a. Sección

Alicia Silva Labraña
Margarita Vivanco Mutis
Fidelina Allende Miranda
Blanca Artigas Novoa
Estela López Fernández

49a. SECCION

Ena García Carmona
Liliana Ulloa Vergara
Amelia Dagnino Bozzo
Olga Zañartu Cristi
Juana Alcalde Cid

50a. Sección

María Ampuero Concha
Blanca Herrera Carrión
María Cuadra Pinto
Ubelinda Lecaros Lecaros
Mirella Contreras Arcos

51a. SECCION

Ema Saavedra Sagré
María Moreno Vaccaró
Carmen Barraza García
Juana Rivero Bascur
María Elena Cavieres

52a. SECCION

Eliana Corvera Castillo
Haydée San María Alvarez
Marieta Montti Cordero
Julia Moy Ravest
Bernardina Rojas Sequeiro

54a. Y 55a. SECCIONES

Adriana Valdivia González
Adriana del C. Robles
María Oliger Salvatierra
Pascuala Balbuena Hurtado
María Bermedo Garrido

58a. SECCION

Carlota Olavarría Ríos
Ana Silva Calderón
Eliana Mayorga Marcos
Marta Ruiz Díaz
Laura Díaz Rojas

59a. SECCION

Carmen Peñafiel Varela
María Sanhueza Gálvez
Norma Valenzuela Benavente
Isabel Samaniego Mecías
Juana Silva Rocco

65a. SECCION

Yolanda Bulboa Wullfrodt
M. Eugenia Melei Marambio
Carmen Muñoz Godoy
Rosa Antillo Escobar
Eliana Briceño Lorca

66a. SECCION

Rosa Guerra Vial
Ana Rosa Lara
Alicia Oyarzún Saldías
Marina Ibáñez González
Elena Rivadeneira Mujica

69a. SECCION

Elvira Henckel Valenzuela
M. Alicia Molina Aranda
Yolanda Domínguez Cancino
María Rozas Espinoza
Ana Carey Alvarado

73ª y 77ª Secciones

Matilde Arias Briones
Luisa Toro Jofré
Berta Silva Salinas
Cristina Cañas Pizarro
Marta Muñoz Villanueva

74ª Sección

Emilia Sánchez Olivos
Imelda Conejeros González
Eliana Montaner Albornoz
Alba Escudero Estay
Adriana Figueroa Contreras

76ª Sección

Yolanda Escobar Velasco
Gladys Natto Castro
Irma Mujica Arredondo
Julia Canales Opazo
Melba Ramírez Alvear

82ª Sección

Laura Mancilla Délano
Ana Pezoa Merino
Bernarda Leiva Durán
Eliana Aliaga Brunet
Victoria Marchant Ortíz

84ª Sección

Dora Molina Núñez
Adriana Molina Núñez
Zunilda Montoya Peso
Elia Carrasco Torrealba
Lucía Vega Lizana

87ª Sección

Adela Ohlbaum Salomón
María Gallardo Zepeda
Mireya Rovira García
Raquel Bustos Valderrama
Carmen Cerda Guerra

88ª Sección

Mariana Abarzúa Rojo
Eliana Catalán Molina
Alicia Guerra Iriarte
Olga Pereira Pozo
Gloria Falcón Cuevas

90ª Sección

Juana Ruiz López
Clotilde Callejas Marchant
Ana Moreno Ramírez
Alicia Tamayo Olivares
Juana Louzoni Iturbe

91ª Sección

Haydeé Guzmán Valenzuela
Marta Rodríguez Valdivieso
Cristina González Martínez
Grabiela Barrientos Arcaya
Marta Hidalgo Acevedo

98ª Sección

Olga Heilmaier Kunz
Isidora Leiva Soto
María Manríquez Contreras
María Estrada Vargas
María Fuentes Cordero

104ª y 106ª Secciones

Julia Pérez Sepúlveda
Elsa Guzmán Saavedra
María Andrade Gutiérrez
Ximena Carrasco Gorigoitía
María Cabrera Bitzel

105ª Sección

Elisa Morales Morales
Elena Gauthier Soto
Guillermina Azócar Acevedo
Elsa Díaz Leiva
Minerva Vallejos Rojas

111ª Sección

Lily Casseli García
Patricia Martínez Bravo
Elizabeth Gibbson Jara
María Berríos Novoa
Ana Ropero Domínguez

116ª Sección

Adela Pichún Gómez
Olivia Arratia Aliaga
Blanca Iriarte Gómez
María González Morales
Sara Quezada Retamales

118ª Sección

Inés Parra Huenchuleo
Sonia Calderón González
Matilde Beltrán Figueroa
Aurea Guzmán Martínez
Lidia Jiménez Donoso

127ª Sección

Isabel Wiergand Hoffmann
Gladys Soto Ravello
María Retamales Herrera
Blanca Droguett Cerda
Bernarda Cortéz Díaz

128ª Sección

María Contreras Flores
Nelly Latorre Bilbao
Pascuala del C. Castro
María Acuña Sandoval
María Mella Sepúlveda

130ª Sección

Luisa Rubilar Arenas
Myriam Ordenes Terán
Patricia Gajardo Alvarez
Olga Suárez Cruz
Teresa Fernández Vásquez

131ª Sección

María O'Brien Corrales
Fresia Ernestina Doria
Doris Gutiérrez Vistoso
María Astudillo Paiva
Alicia Nitze Martínez

132ª Sección

Nelda de las M. Rocha
Norma Letelier Abarzúa
Rosa Rodríguez Rodríguez
Elsa López Silva
Elisa Gómez Corsi

135a. SECCION

Irene Gómez Viso
Adriana Ramírez Martínez
Martha Cárter Frazier
Mireya Manzur Manzur
Elisa Albertz Fuentes

137a. SECCION

Corina Contreras Avaria
María Villablanca Mena
Sonia Molina Molina
Nancy Villalobos Garcés
Luchita Ferrando Pugno

139a. SECCION

Elia Salcedo Santa Cruz
Juana Morgado Arriagada
Sonia Rojas Cruz
María Sanhueza Pacheco
María Henríquez Vío

145a. SECCION

Elia Tagle Tapia
María Mena Campos
Laura Vergara Muñoz
María Lizama González
Silvia Velásquez Nuñez

149a. SECCION

Teresa Aliste Astudillo
Carmen Cáceres Antoine
María Pavez Vivanco
Ana Laura Araya
Estrella Salah Escaff

152a. SECCION

Irene Rojas Urzúa
Marta Vargas López
María Lorca López
Yolanda Orellana Bustos
Olga Parra Zamorano

153a. SECCION

Eliana González Orrego
Liliana Boleda Morales
Elena Tapia Santander
Mónica Gilmar Halleux
María Ríos Valenzuela

154a. SECCION

Inés Martínez Urrutia
Angélica Retamales Herrera
Amanda Valenzuela Huerta
Adelaida Sarmiento Palacios
Sonia Cordero Lazcano

155a. SECCION

María Hormazábal Díaz
Elsa Hormazábal Díaz
Alicia Grez Silva
María Gálvez Valenzuela
Amanda Guzmán Aldunce

156a. SECCION

Ana María Cabezas
María Quillones Morales
Fulvia González López
Sonia Anjari Espindola
Margot Moreira Ríos

160a. Sección

Sofía Lafuente Moreno
Margarita Galdames Muñoz
Elfrida Retamal Romero
Inés Pardo Miranda
Margarita Bessono Barolo

162a. Sección

Filomena Bruana Jofré
Mirella Martínez Martínez
Gloria Poblete Iturra
Bélgica Paredes Cataldo
Silvia Lagos Ortiz

164a. Sección

Carmen Cartagena Marchant
Lidia Basaure Pizarro
María Trigo Alvarez
Carmen Zúñiga Rojas
Juana Aravena Hernández

166a. Sección

María Herrera Barahona
Yolanda González
Sonia Rubilar Sánchez
Margarita Améstica Rojas
Alicia Reyes Rojas

168a. Sección

Graciela Arriagada Oses
Yolanda Sandoval Luengo
Marta Alejandrina Campaña
Malvina Alarcón Zapata
Selma Guzmán Marchant

169a. Sección

Edda Marinette García
Olga Laurent Arce
María Cortez Ulloa
Juana Saavedra Núñez
María Quintana Escalona

170a. Sección

Rebeca Cortés Gálvez
Estrella Sánchez Pizarro
Lidia Triviño Paredes
Amanda Merino Palma
Silvia Santibáñez Rivas

171a. Sección

Elena Meléndez Urende
Alicia Díaz Aracena
María Muñoz Hermosilla
Juana Vera Campos
Norma Olguín Urbina

173a. Sección

Luisa Aguilera Retamales
Paz Targarona Tapia
Graciela Nampavan
Inés Middleton Cordero
Amalia Cornejo Velasco

174a. Sección

Safira Fernández Vidal
Julia del C. Herrera
Norma Soto Muñoz
Hortensia Santibáñez Acosta
Delia Troncoso Troncoso

176a. Sección

Iris Alzola Román
Alicia Hantke Corvalán
María Müller Donoso
Juanita Monje Larrinaga
Ana Bravo Chopa

178a. Sección

Inés Urrutia Maureira
María Campo Leiva
Sonia Morales Parraguez
Myriam Villalón Rodt
M. Cecilia Miquel Santa Cruz

179a. Sección

Olga Peralta Bravo
Edelmira Morales Sepúlveda
Luz Gálvez Blanco
Margarita Castelli López
Lilian Rivera Rosas

183a. Sección

Elba González Jelves
Julia Antúnez Antúnez
Luz Morales Venegas
Linda Ortiz Burgos
María Venegas Bravo

190a. Sección

Erika Mauren Horzella
María Ahnfelt Correa
María Urrutia Salas
Olga Soto Ramos
Juliette Halaby Tanus

191a. Sección

Isabel Pozo Urrutia
Carola Olivares Guerrero
Elena Valdés Cortés
Ana Quinteros Riveros
Raquel Hernández Sanhueza

192a. Sección

María Barrios Barrios
Margarita Espina Velásquez
Rosemarie Durán Massors
Lucila Canales Banda
Luz Moreno Pino

195a. Sección

Sofía David Silva
Eugenia Tapia Fuentes
Sofía Urreiola Silva
María Castillo Sánchez
Silvia Arce Morales

196a. Sección

María Bueno Rodríguez
María Guerrero Rojas
Violeta Vega González
Ana Rogers Díaz
Juana Avendaño Urra

201a. Sección

María Valderrama Vergara
María Céspedes Valenzuela
Rosa Soto Villalobos
Sonia Sepúlveda Bustamante
Isabel Maturana Bascope

202ª Sección

María Orissa Olmos Vadillo
Silvia Gómez Cid
Ema Jaramillo Inizani
María Núñez Henríquez
Graciela Vergara Hernández

204ª Sección

Ester de Mayo Ergas
María Graciela Miranda
Sofía Margarita Hernández
Isolina Contreras Pino
María Espinoza Ramírez

Sección 67ª

...e Urrutia Blanco
...o Peña Ríos
...rico Carvallo Barros
...o Cabezón Barrenengoa
...k Harper Olsen

Sección 68ª

...o Peña Orteza
...o Muñoz Flores
...n Bambach Vidal
...n Cuaqui Ketrum
...o Roldán Gaete

Sección 69ª

...o Maldonado Maldo-
...do
...Soto Mevellik
...o Jensen Larenas
...o Sangüeza Catalán
...rdo Williams Benavente

Sección 70ª

...o Valenzuela Valencia
...ndo Gómez Mayol
...res Ariztía García Huido-
...
...o Araos Martínez
...e Huerta Miranda

Sección 71ª

...os Bennet Urzúa
...ardo Martínez Espinoza
...e Lazo Gana
...o Leyton Alvarado
...r Amigo Saa

Sección 72ª

...o Otero Bobadilla
...del Carmen Carrasco
...Contreras Bucarey
...s Gálvez Figari
...s González Miranda

Sección 79ª

...uel Frugone Ruz
...os Gana Matte
...o González Bobadilla
...ro Guijón Klein
...s Cáceres Espinoza

Sección 80ª y 81ª

...Rossel Flores
...l Moena Castillo
...rico Alvarado Moore
...o Laizeca Camacho
...elo Donoso Holzman

82ª Sección

...o Gálvez Figari
...aldo Muñoz Bolívar
...cisco Salas Valdivia
...e Herrera Montán
...in De la Masa Vial

84ª Sección

...rge Trucco Passadores
...el Tobar Renovale
...Guillermo Suárez Martí-
nez.
...Sandoval López
...in Donoso Espic

93ª Sección

...é Moreno Argomedo
...rio Fernández Barros
...rio Cristi Prado
...l Anablaza Astudillo
...lo Díaz Navarrete

99ª Sección

...Cuevas Bello
...ro Beca Infante
...lo Monsalves Labra
...Somavía Altamirano
...mundo Ureta Vial

100ª Sección

...li Hidalgo Alfaro
...Trujillo Ramírez
...o Undurraga Gauche
...or Mac-Guire Farr
...mán Dchwarge Dintrans

101ª Sección

...tón Riveros Tobar
...onso Araya Araya
...risto Lavanderos Montecinos.
...liano Gutiérrez Gómez
...mán Orellana Espinoza

103ª Sección

...o Fernández López
...é Silva Silva
...ctor Urrea Ovanedel
...rdo Vásquez Villarroel
...berto Navarro Muñoz

105ª Sección

...n Pinto Lavín
...ardo Bezanilla Soto
...esto Fernández Lira
...ardo Rubilar Ramos
...s Figueroa Berríos

107ª Sección

...s Cox Balmaceda
...ram Cofré Matta
...audio Montes Correa
...e Jammarz Aliaga
...turo Munita Vidal

114ª Sección

...aldo Saavedra Rodríguez
...mberto Flores Paredes
...is Escobar Araya
...rlos Figueroa Boltón
...is Díaz Corvalán

Mujeres

Local: Liceo de Niñas Nº 7

5ª y 6ª Secciones

...aría Vergara Márquez
...aría M. Sandoval Contreras
...manda Molina Pino
...abel Werth Lübbert
...licia Silva Silva

7ª y 8ª Secciones

...aciela Fuenzalida Contreras
...ma González Fóster
...ma Gutiérrez Aguila
...ter Droguett Cuevas
...atilde Díaz Medina

19ª y 20ª Secciones

Hortensia de la Barra Fortunatte
Raquel Contreras Vidal
María M. Ugarte Larraín
Gabriela Franzani Pinochet
Clara Espinoza Veloz

24ª Sección

Juana Ramírez Carrasco
Inés Lorca Sanhueza
Marta Ramírez Carrasco
Gabriela Roa Mujica
Yolanda Avila Acuña

25ª Sección

María Apablaza Ponce
Magdalena González Argomedo.
Lucía Villarroel Rojas
Elsa Serrano Jurich
María I. Sanfuentes Rosales

26ª y 27ª Secciones

Graciela López Alcayaga
Elizabeth Cargill Strachan
Alicia Rochette Raab
Mónica Larraín Montes
Rina Bermedo Lacalle

31ª Sección

Hilda Espinoza Sepúlveda
Inés Santander García
Juana Salgado Tapia
Adela Fernández Castro
Leontina Gutiérrez Zamora

32ª Sección

Elena Cavada Reveco
M. Sara Aranda Valenzuela
Berna Jorquera Gómez
Catalina Baglietto Morales
María Silva Vera

34ª Sección

Ana del Pedregal Sánchez
Bernardita Bruna Orellana
Adela Parr Sepúlveda
Luzmira Sepúlveda Sepúlveda
Olga Rodríguez Jiménez

42ª y 43ª Secciones

Matilde R. Troncoso Magallanes.
Olga Cárdenas Salinas
Rosario Chávez Cerda
María E. Valderrama Pérez
M. Eloísa Castro Calderón

45ª Sección

Greta Fagalde Pozo
Elena Astaburuaga Larraín
E. Hortensia Cuadra Vásquez
María Ovarzún López
Liliana Cubillos Pereira

47ª y 48ª Secciones

María Eugenia Concha Rodríguez.
Irma Montero Ortega
M. Angélica Arteaga Garcés
Sylvia Riquelme Vásquez
Gloria Gatica Lezaeta

49ª Sección

Patricia Goycolea Alemparte
María T. Alcayaga Pérez
Sylvia Otero Lathrop
Adriana Ruiz Tagle Sánchez
Hilda Pacheco Saavedra

51ª y 52ª Secciones

Olga Radbil Dunay
Norma Bañados Montalva
María Jiménez Jiménez
Lucinda Belmar Fuentes
Carmen Balbontín López

53ª Sección

Norma Grandón Célis
Benita García Rodríguez
Ruth Avila Cariola
María Aguayo Vial
Ivonne Delgeon Manieu

57ª Sección

María Alvarado Elissetche
Blanca Correa Quezada
María E. Olea Vega
Laura Aguirre Rodríguez
Carmen Guzmán Valdés

59ª Sección

Clara Márquez Rojas
Ester Bravo Rojas
Nora Medina Otero
Marina Núñez Vega
Iris Poblete Arancibia

62ª Sección

M. Claudia Irarrázaval Wilson.
María Ponce Quezada
Mireya Espinoza Sepúlveda
María A. Vivanco Maureira
Elvina Silva Barrios

65ª y 66ª Secciones

Margarita Pizarro Muñoz
Rosa Negrete López
Mery Cisterna Cárdenas
Carmen Baquedano Gamboa
Yolanda Quintana del Pino

68ª Sección

María Aguilar Valenzuela
Adriana Cañas Araos
Margarita Ahumada Aróstegui
Ema J. Rodríguez Estrada
Jaqueline Copetta Alvarado

70ª y 75ª Secciones

Soledad Silva Délano
Irma E. Muño Osses
Georgina Poblete Carrillo
María del P. Vallejos Martínez
María del P. González Pino

72ª Sección

Inés C. Méndez Sarmiento
Carmen Larraín Orrego
Carmen Banderas Rosenthal
M. Antonieta Droguett Bravo
Adriana Rondón González

73ª Sección

Marta B. Hernández
Adriana Puente Rojas
María Mardónez Núñez
María Barrios Vega
Viola E. Morandé Gil

74ª Sección

Eliana Donoso Durán
Margarita Baixas Figuera
Matilde Z. Basay Lagos
Rosa Vergara Baeza
Aída López Meza

78ª Sección

Silvia Lomeña Pérez
M. Isabel Castro Valenzuela
María C. Gaete Cáceres
María L. Quijada Campos
María E. Cordero Cuevas

79ª Sección

María Lizoni Riveros
Luz Díaz de Valdés Riesco
María Pérez de Arce Larenas
Mariluz González Fernández
Ximena Errázuriz Errázuriz

82ª Sección

Angelita Llantén Figueroa
Ana Cousiño Balmaceda
Margarita Véliz Hidalgo
M. Isabel Palacios Lillo
Jinette Arellano Rojas

85ª Sección

Lilian Grandón Vásquez
Ana María Gil Urrutia
Juana Martínez Pavés
María Poblete Cárdenas
María I. Orellana Farías

88ª Sección

María Núñez Miranda
Zunilda Valdés Reyes
Mónica Urzúa Lizana
Mónica Muñoz Silva
María Méndez Montero

90ª Sección

María Chacón Barra
Herminda Hernández Peña
Ana Philippi Irarrázabal
María Walsen Villaseca
Carmen Viñuela Santibáñez

91ª Sección

María Saporta Rodríguez
María Cerda Rojas
Marta de la Cerda de la Cerda
María A. Ovalle Garcés
Ximena Cabello Jiménez

92ª Sección

Sonia Bello Leyton
Aurelia Jofré Neira
Mónica Valderrama Barbarigo
María Inés Montt Ruiz
P. Virginia Fuentes Rodríguez

96ª Sección

Gabriela Hinojosa Román
M. Teresa Montalbo Viñuela
Miriam Illánes Pruñeda
Wally Gómez Madrid
Hortencia Villarreal Toro

102ª Sección

Magdalena Aguirre Valdivieso
Mercedes Concha Gazmuri
Armanda Behm Jiménez
Gladys Araya Rojas
M. Angélica Infante Rodríguez.

105ª Sección

María Isabel Vergara Rojas
Myrna Tello Arancibia
Ester Medina Silva
María C. Espinoza Bravo
Sixta Cáceres Jofré

106ª Sección

Nilda Cerda Venegas
María E. Ramírez Carrasco
María Ruiz Salinas
Amelia Maira Lamas
Sara Domínguez Palacios

109a. Sección

Fresia Vásquez Lagos
Isabel Claro Zañartu
Marta Villablanca Espinoza
Inés Leyton Olguín
Josefina Parra Rodríguez

112a. Sección

Graciela Venegas Valenzuela
M. Virginia Errázuriz Guillsaste
Irma Parra Campos
Georgina Leal Mendoza
Carmen Vera Jofré

115a. Sección

Carmen Arellano Carrasco
Mercedes Callejas Miranda
Silvia Rocafort Gallard
Judith Knapp Adler
María Gutiérrez Sandoval

119a. Sección

Cecilia Matus Calderón
Margarita Morales Bustamante
María Krüger Roserfeld
Carolina Castro Abrigo
María Eyzaguirre García Huidobro

121 Sección

María Bustamante Barrera
Adriana Pozo Medina
Amelia Muñoz Blanco
Silvia Sepúlveda Ramírez
Silvia Muñoz Cea

124a. Sección

Solange Phillips Errázuriz
Margarita L. de la Fuente Ceroni
Carmen Campino Villalobos
Ana M. Fernández Zañartu
Cecilia Ugarte Elliott

125a. Sección

Carmen P. Benavides Cuevas
María Fuentes Fuentes
Auristela Vilches Díaz
Mónica Mosso Pinto
Hildaura Rivera Serrano

128a. Sección

Adriana Lara Espinoza
Rosa Alarcón Romero
M. Cecilia Acevedo Fagalde
Ana M. Egert Ruiz
Rosa Campos Valenzuela

129a. Sección

Blanca Figueroa Figueroa
Ana Alvarez Moraga
María Rubio Ortiz
Graciela Guajardo Miranda
Luisa Molina Adler

131a. Sección

Elvira González Bustamante
Margarita Bravo Elgueta
Alicia Hernández del Pedregal
Carmen V. Yazigi García
Mónica Oyanedel Grebe

133a. Sección

Sonia Gallardo González
Teresa Morán Plaza
Paulina Orrego Gumucio
Rosa Vega Gil
Silvia Fernández Urbina

134a. Sección

Aurora del C. Letelier
María Binder Nadurie
Gladys Muñoz Arriagada
Ana Araya Navarro
Marina Kocher Contesso

135a. Sección

Georgina Tapia Guajardo
Sara Martínez Vera
Isabel Paredes Salinas
Norma Rosenthal Herrera
Ema Sandoval Bustamante

COMUNA DE LAS CONDES

Varones

Local: ESCUELA MILITAR.

3a. y 4a. Secciones

Jorge García Izquierdo
Juan Gajardo Gálvez
Víctor de la Maza Santander
Mario Lastrico Da Bove
Adolfo Carlier Espínola

5a. y 6a. Secciones

Fernando Peña Riesco
José González Palacios
Ricardo Hernández
Adolfo Acevedo Solano
Jaime Busquet Fuentes

7a. y 8a. Secciones

Alberto Couratier Hübler
Jerónimo Pérez Zañartu
Vicente García Huidobro Portales
Francisco Ariztía Fernández
René Berguecio Silva

9a. y 10a. Secciones

Alberto Ortiz Gana
Alejandro Von Wachold Hüber
Pedro Rojas Marchant
Delfín Bazares Maira
Manuel Arroyo Rodríguez

11a. y 12a. Secciones

Rodrigo García Lyon
Ignacio Cruzat Santa María
Francisco Bertrand Vergara
Antonio Escobar Tagle
Juan Rolle Marchetti

13a., 14a. y 15a. Secciones

René A. Costazán Sagarmiñago
Gabriel Ubierna Rojas
Henry Seillerey Parra
Eric Blake Urqueta
Alejandro Bostisch García

16a. y 17a. Secciones

Orlando Garrido Villarroel
Carlos Selva Alvarez
Fermín Leiva Araya
Patricio Hamilton Depassier
Osvaldo Sierra Espinoza

19a y 20a. Secciones

Héctor Tapia Ramírez
Félix Vicuña Moyna
Carlos Olmos de Aguilera Miranda
Hugo Iglesias Iglesias
Alfredo Díaz Sagredo

21a. y 23a. Secciones

Víctor Zañartu Correa
Luis Segundo Solís Barrera
Luis Fernández Fernández
Fernando Urrutia Honorato
Ricardo Rahmer Mayer

22a. y 24a. Secciones

Joaquín Molina García
Walter Hegeler Hespos
Fernando del Piano Ortiz
José Aquiles Pérez
José Lara Sepúlveda

30a. Sección

D'Halmar Mazuela Mendoza
Patricio Grove Allende
José Xicota Cabré
Patricio Busquet Iribarra
Osmán Tapia Ramos

42a. y 43a. Secciones

Patricio Merino Schelling
Néstor H. Rivera Peralta
Carlos Aburto Bravo
Arturo Oyarzún Andrade
Mario Escuero Janes

49a. Sección

Jorge Rosales González
Juan Abbott Menares
Patricio Silva Echavarría
Herman Rivas Montes
Jaime Rojas Lemm.

58a. Sección

Héctor Espinoza Donoso
Julio Varela Goñi
Víctor Veas Núñez
Carlos Baeza Alabí
Pedro Rubio Manzo

63a. Sección

Luis E. Vilches Prieto
Roberto Irarrázaval Wilson
Raúl Atria Benarés
Pedro Cortés Cortés
Luis Pollarolo Villa

72a. Sección

Carlos Jiménez Silva
Leopoldo García Núñez
Julio Agusto Espejo
Julio Parra Navarrete
Juan Palma Blanco

75a. Sección

Guillermo Cox Troncoso
Emiliano T. Soto Vásquez
José Raúl Soza Farías
Héctor López Bravo
Luis Bravo Vega

79a. Sección

Ernesto Márquez Casassus
Luis Rozas Guevara
Juan Vargas Morales
Jaime Llodrá Bauzá
Pedro Santini Rivera

Mujeres

LOCAL: Escuela Militar.

3a. y 4a. Sección

Olga Acuña Merino
Victoria Puelma Lara
Lucía Saavedra Alcalde
Marta Vargas Urzúa
María Córdoba Guzmán

5a., 6a. y 7a. Sección

Eliana Ferrer Leyland
Teresa Délano Garland
Gabriela Cornish Simpson
Marta Rodríguez Díaz
María C. Cousiño Bozzo

8a. Sección

Marina Montes Peña
María Isabel Maldonado
Elsa Parraguez Linger
Inés Bravo Flores
Julia Silva Alvarez

9a. Sección

María Tapia Fernández
Lidia Ugarte Kolbach
Blanca Jirón Muñoz
Raquel Vicencio Carvacho
Raquel Abarca Gibert

25a. Sección

Olga Peña Ruiz
Flor Grez Markmann
Blanca Escobar Tagle
Elba Valderrama Silva
Mafalda Cortez Castro

27a. Sección

Angélica Montealegre Díaz
Francisco C. Ugarte Solar
Ana Gutiérrez Domínguez
María L. Ayuso Blanco
Isabel Gálvez Navarro

36a. y 37a. Sección

Judith Orellana Brawn
Alicia Ried Aguirre
Georgina Labbé Gasson
Sonia Pescio Campos
María Gaete Fernández

46a. Sección

Matilde Lagos Herrera
Ena Vinagre Muñoz
Carmen Vargas Subiabre
Carmen Rojas Besoaín
María Morandé Bascuñán

48a. Sección

Consuelo Marticorena Urzúa
Mercedes M. Díaz Mardones
Teresa Vargas Guzmán
María T. Astorga Basaure
M. Eugenia Correa Bezanilla

55a. Sección

María Sánchez Romero
Eliana Falabella Peragallo
María L. Rey Castillo
Aída Ross Olmos de Aguilera
Luz M. Sánchez Montes

58a. Sección

Eliana González Figueroa
María Gálvez Von Collao
Silvia Valdés Rufino
Alicia Cortez Sepúlveda
Xenia Mónica Poblete Aguirre

59a. Sección

Hilda Rodríguez Carrasco
María Varas Van de Wyngard
Olga Navarrete Díaz-Valdés
Lucía Azzari Costa
María I. Cristi Flores

60a. Sección

Blanca N. García Olavarría
Hilda Pizarro Méndez
María Barrientos Andrade
Rosa Edwards Fernández
Silvia Jonshon Ansaldo

64a. Sección

María L. Concha Loyola
Elsa Moya Fraile
Paz Vergara Pérez de Castro
Edia Navarrete Sáez
Adriana Artal Molina

66a. Sección

Olga Raquel Rivera
María D. Mujica García-Huidobro
Olga Droguett Fuenzalida
María V. Larraín Bunster
Berta Grovetto Cruz

69a. Sección

María Araneda Millán
Rita Aránguiz Rodríguez
Raquel Ossa Borgoño
Gabriela Mery Tirado
Iris G. Solari Gajardo

70a. Sección

Ida Velásquez Vera
Rosa E. Carrasco Carrasco
Berta Castillo
María V. Gacitúa Zanetta
Nelly Orrego Arias

71a. Sección

Yolanda Veas Berenguela
Juanita Ruiz Tagle Rozas
Elena Hernández Cornejo
María B. Arze Larraín
Marcela Acuña de la Fuente

73a. Sección

Yolanda Lorca Herrera
María L. Palma Guajardo
Elena Cárcamo Villanueva
Corina Correa Bernales
Adriana Figueroa Tocornal

74a. Sección

María G. Aller Lafuente
María J. Avello Neira
Clara D. Caro Guerrero
Magdalena Astudillo Lobos
María Señoret Lecaros

76a. Sección

María Riquelme Abarza
Flor Olea Muñoz
María L. de la Maza González
Raquel Taulis Bravo
Ana Astorquiza de la Maza

80a. Sección

Digna Henríquez Henríquez
Alicia Acuña Salinas
Mercedes Fritz Sepúlveda
María Martínez Hiriart
María Donoso Ureta

85a. Sección

María Bezanilla Granello
María Canales Castañer
Laura Pizarro Tobar
María Miranda Zamorano
Sonia Ceppi di Secco Ternstron

86a. Sección

Carmen Luz Spikin Fuenzalida
Patricia Carstens Zañartu
María Alvarado Berríos
María A. Liberona Sánchez
Ana M. Aravena Loyola

88a. Sección

Rosario Mujica Garcés
Dominga Ossandón Vicuña
Adela Pellissier Roessler
Marta Pimentel Matte
Lucía Gallo da Costa

93a. Sección

Teresa Pizarro Jeldes
María Matte Rozas
Pietra Corral Fernández
María Espinoza Valenzuela
Carmela Blanco Urrutia

97a. Sección

María Friedemann Valenzuela
María Garcés García Huidobro
Magdalena Nerbert Saldivia
Berta Cuadra Vidal
Benicia Córdova Toledo

100a. Sección

Graciela Alvarez Valenzuela
Luz Carvallo Kammerer
Fresia Figueroa Pérez
Clotilde Alvear Quezada
María I. Gaete Gutiérrez

103a. Sección

María V... del Canto
Elsa Mir...da Petit
Mónica Acuña Fuenzalida
María Barahona Solar
María Casorzo Jara

Acta de la sexta reunión de la Junta Electoral del Segundo Distrito del Depto. de Santiago

En Santiago, a 21 de febrero de mil novecientos sesenta y cinco, a las catorce horas, se reunió la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Santiago en el local de la Dirección General del Registro Electoral, de conformidad con lo dispuesto en la Ley N.o 14.527 de 11 de enero de 1961, bajo la presidencia del Defensor Público don Adolfo Ossa Joglar y con asistencia, además, del Oficial del Registro Civil de Quinta ...ormal, don Alfredo Benavides Solar, y del Conservador de Bienes Raíces don Alvaro Bianchi Paz, que actuó de Secretario.

La Junta se reunió a fin de conocer de las Actas de Constitución de las mesas receptoras de sufragios de las comunas que pertenecen al Segundo Distrito.

No habiendo llegado la totalidad de las comunicaciones y teniendo presente que la mayoría de las comunas se encuentran bastante alejadas y de conformidad a lo dispuesto en los artículos 47 y 49 de la Ley General de Elecciones, la Junta acordó, por la unanimidad de sus miembros, reunise mañana lunes 22, a las dos de la tarde.

Siendo las 19.30, se levantó la reunión.— Para constancia, firman: A. Ossa J., A. Benavides S. y Alvaro Bianchi Paz.

ALVARO BIANCHI PAZ
Conservador de Bienes Raíces y Secretario de la Junta Electoral del Segundo Distrito del Departamento de Santiago.

COMUNA DE LA FLORIDA

Varones

LOCAL: Escuela Nº 282.

30a. Sección

M. Hernán Bahamonde Osorio
Nolberto A. Collazo Parra
Guillermo Navarrete Tapia
Hernán Beltrán Quintana
Dagoberto A. Rojas Ogalde

35a. y 36a. Secciones

Belarmino Alarcón Garrido
Juan Zentepo Arenas
Juan G. Contreras Ruiz
Arturo Cortés Arredondo
Raúl Tapia Gálvez

Mujeres

LOCAL: Escuela Nº 282

1a., 2a. y 3a. Secciones

Aída Silva Herrera
Adriana Flores Toledo
María T. Buscaglia Castillo
Carmen Arenas Soto
Julia Martín Carreño

13a. y 14a. Secciones

Hilda A. San Martín
Ilma Muñoz Lorca
Ana Ahumada Aracena
Eugenia Solís Vergara
Gladys León Rojo

19a. Sección

Magdalena Rodríguez F.
Zoraida Urrutia Montes
Mariana Soto Videla
Amelia Torres Labarca
Delia Leiva Vilches

22a. Sección

Sonia Salazar Bravo
Elena Garay Soto
María Massanés Gimeno
Juanita Pollman Balbontín
Graciela Cáceres Gavilán

COMUNA DE LA REINA

LOCAL: MUNICIPALIDAD

Varones

1a. Sección

Jorge Mascayano Silva
Héctor Calderón Durán
Rodolfo Redenz Gómez
Jaime A. Olivares Fuentes
Stanley Lamond Coldrey

7a. Sección

Gonzalo Donoso Rojas
Luis Pezoa García
Tomás Valdenegro González
Guillermo Alarcón Miranda
Edgardo Bruna del Campo

Mujeres

3a. Sección

Patricia Vásquez Zambelli
Pilar Rubio Menéndez
Milagro Peralta Puebla
Aída Mancilla Mancilla
Lucía Reyes Martínez

6a. Sección

Ana Cintolesi de la Fuente
E. Victoria Apablaza Espinoza
Lucrecia Guzmán Acevedo
N. Patricia Arias González
M. Loreto Lagos Vallejos

10a. Sección

Amalia Arredondo Riveros
Raquel Arrieta Benavente
Silvia Ximena Soza Vives
Eliana Marín Maureira
Rosa Molina Isla

11a. Sección

Norma Henríquez Banda
Pilar Sáez Solar
Alicia Amaro Henríquez
María E. Balmaceda Valenzuela
Rebeca Erazo Azócar

12a. Sección

María Garcés Silva
Ercilia Ocampo Páez
Patricia Urrutia Plaza
Gabriela Pérez Plaza
Patricia Espinoza Espejo

No habiendo otro asunto que tratar se levantó la sesión firmando para constancia.— Doy fe: Manuel A. Riveros Izquierdo, Luis Azócar A., Gabriel Vera D., Roberto Franco P., Teodosio Urrutia Muñoz. Conforme con su original.— Santiago, febrero 21 de 1965.

TEODOSIO URRUTIA MUÑOZ, Conservador de Bienes Raíces y Secretario de la Junta Electoral del Tercer Distrito.

CUARTA SESION DE LA JUNTA ELECTORAL DEL DEPTO. DE MAIPO

En Buin, capital del departamento de Maipo, provincia de Santiago, República de Chile, a veinte de febrero de mil novecientos sesenta y cinco, en el Oficio del Conservador de Bienes Raíces, se reunió la Junta Electoral, con asistencia de sus miembros, doña Leontina Herrera del Río, Oficial del Registro Civil; don Aquiles Parra Acuña, Tesorero Comunal subrogante, y don Augusto Soto Soto, Conservador de Bienes Raíces, que autoriza.

A medida que se fueron recibiendo los avisos correspondientes a la constitución de las Mesas Receptoras de Sufragios, con las comunicaciones respectivas, se procedió a los siguientes reemplazos:

COMUNA DE BUIN

Varones

Sección 5 y 6:

Juan Toledo Gallardo, inasistente, por ANDRES CORRALES CARRASCO, Prat 11, Buin.

Sección 7 y 8:

José Astudillo Moreno, inasistente, por JUAN LARA PARRAGUEZ, Errázuriz 250, Buin.

Sección 9 y 10:

Aníbal Gómez Pezoa, Juez de Distrito Alto Jahuel, por JOSE DOMINGO ZAMORANO ZAMORANO, Prat 269, Buin.

Sección 11 y 12:

Enrique Fuentes Fuentes, inasistente, por LUIS FERNANDO SALINAS MATURANA, Condell 780, Buin.
Eduardo Cabrera Cabrera, inasistente, por ARTURO ASPERTI ARANCIBIA, Valdivia de Paine.

Sección 19 y 20:

José Miguel Serrano Galaz, inasistente, por MARCOS CORTES AGUILA, Alto Jahuel.

Sección 21 y 22:

Jorge Caneleo Trincado, inasistente, por CIRO RENE MORALES ALVAREZ, Valdivia de Paine.

Sección 23 y 25:

Luis Arellana Acuña, inasistente, por ANGEL NUÑEZ GONZALEZ, Condell frente Tesorería, Buin.
Sergio Parada Ruiz, inasistente, por VICTOR MANUEL GERALDINO PASTENE, Linderos.

Sección 29 y 30:

No habiéndose constituido esta Mesa, por haber concurrido a la hora indicada sólo dos de sus miembros, señores Enrique Ramírez Bustamante y José Letelier Urzúa, y habiendo llegado a la constitución con retraso el señor Juan Morán Valdés, no presentándose don Guillermo Gallardo Tamaya y don Ramón González Pizarro, se procede a integrarla con las siguientes personas:
JOSE MIGUEL LETELIER URZUA, M. Rodríguez 496, Buin.
JUAN MORAN VALDES, Población Prieto, Balmaceda.
ENRIQUE RAMIREZ BUSTAMANTE, Balmaceda 121, Buin.
OCTAVIO ORLANDO GALLARDO OJEDA, Delicias 365, Maipo.
CARLOS MARTINEZ VIGOUROUX, San Martín esq. Condell, Buin.

Sección 31, 32 y 33:

Fernando Martínez del Pino, inasistente, por PATRICIO EMILIO TIGHE MONTALVA, Guindos.

Sección 35:

Pedro Jaime Barbaste Contreras, inasistente por MARIO RAMIREZ CUBILLOS, Los Copihues.
Guillermo Machado Hoppin, inasistente, por REGINALDO SALAS D'ACOSTA, Viña Santa Rita.

Sección 37:

Luis Antonio Pavez Ahumada, inasistente, por RAUL ALFONSO HERNANDEZ HERNANDEZ, Balmaceda N.o 388, Buin.

Sección 38.

Hernán Cabrol Godoy, inasistente, por FLORENCIO SEVERINO RIVEROS MUÑOZ, Condell 325, Buin.
Antonio 2.o Cerda Perloz, inasistente, por JOSE ANDRES ASTUDILLO RAMIREZ, Balmaceda esq. Freire, Buin.

Sección 39:

Norden Ale Adi, inasistente por enfermedad, por SERGIO DEL C. MOREIRA VALENZUELA, Sgto. Aldea 353, Buin.
Raúl Martínez Henríquez, inasistente, por JUAN RAMON BUSTAMANTE MARTINEZ, Sgto. Aldea 103, Buin.

Sección 40 y 41:

Yamil Antonio Hercha Rafachelo, inasistente por enfermedad, por VICENTE CASTRO VARGAS, San Martín esq. B. Bravo.

Mujeres

Sección 13 y 14:

Marina Lamich, Vidal, inasistente por enfermedad, por CARMEN HARPON MARTINEZ, Balmaceda 202, Buin.
Luz Eugenia Cousiño Almendroza, inasiseente, por ANA LUISA CAMPOS FUENTES, J. A. Bravo s/n., Buin.

Sección 17 y 19:

María Aguilar Ortiz, inasistente, por BERTA MENESES ALVAREZ, C. Díaz 599, Maipo.

Sección 24:

Alicia Ramírez Cubillos, inasistente, por ALICIA DEL C. GOMEZ JAQUE, Alto Jahuel.
Guillermina Rodríguez Tapia, inasistente, por ALICIA RODRIGUEZ ARAVENA, Purísima 294, Maipo.

Sección 25:

Elba Gárate Puebla, inasistente, por MARIA BERTA VASQUEZ VASQUEZ, San Martín 225, Buin.
Marina Espino Berríos, inasistente, por SARA SONIA CAROLINA MOYA SILVA, Fdo. La Rochuela.

Sección 27 y 28:

Alicia Arrué Muño, inasistente, por LIBERTAD DEL C. CASTILLO ESPINA, Bulnes 247, Buin.
María Villacura Araya, inasistente, por CAROLINA DEL C. CORNEJO TOS, Alto Jahuel.

COMUNA DE PAINE

Varones

Sección 5, 6 y 7:

Germán González, inasistente, por MOISES QUINTEROS GONZALEZ, Fdo. Tránsito.

Sección 11 y 12:

José Antonio Guzmán Loyola, inasistente, por MARIO ORELLANA MARTINEZ, Parcela 260, H. Larga.
Rubén González, inasistente, por CARLOS LUIS GONZALEZ JARA, Parcela 73, H. Larga.

Sección 13, 14 y 15:

Eleazar Soto Soto, inasistente, por JUAN DOMINGO NUÑEZ PINTO, 18 Septiembre 374, Paine.
Alejandro Soto Carreño por VICTOR RENE DUARTE DINAMARCA, Fdo. San Miguel, Paine.

Sección 19:

No habiéndose constituido esta Mesa, por haberse presentado a la hora indicada sólo dos de sus componentes, señores Jorge Verdugo Rojas y Humberto Jara Contreras, y no habiéndose presentado los señores Eugenio Pérez Garín, Luis Heriberto Olea Fuentes y Jaime Pavez Santibáñez, se procede a integrarla con las siguientes personas:
JORGE VERDUGO ROJAS, Paine.
HUMBERTO JARA CONTRERAS, Fdo. San Miguel, Paine.
JUAN ASTORGA RIQUELME, Huelquén Santa Teresa.
LUIS ANTONIO ESTRELLA AGUIRRE, Parcela 248, Paine.
MANUEL SILVA CARREÑO, Fdo. El Toco, Paine.

Sección 20:

Pedro Hargous Guardia, inasistente, por PANTALEON LORCA FIGUEROA, Baquedano 1066, Paine.
Baldomero Camus Ferrari, inasistente, por JOSE MAÑAN CARRASCO, Parcela 276, Colonia Paine.

Mujeres

Sección 9, 10 y 11

Blanca Pizarro Quezada, inasistente, por BERNARDA ERNESTINA OYARZUN, 18 Septiembre 460, Paine.

Sección 16:

Carmen Farías Calderón, inasistente, por SONIA LAVIN GODOY, Parcela 154, Paine.
Berta Sepúlveda Contreras, inasistente, por GABRIELA ARANGUIZ QUIROZ, 18 Sep. 999, Paine.

Sección 17:

Marta Fresia Salinas Pérez, inasistente por enfermedad, por ROSA ESTER TELLO PIÑO, 12 Febrero 571, Paine.

SUBDELEGACION DE CHAMPA

Varones

Sección 1 y 2:

Luis Heriberto Sánchez Jerez, inasistente, por FLORINDO RUBIO NUÑEZ, Fdo. Aculeo.

Sección 3, 4 y 5:

Manuel Sepúlveda Pavez por JOSE OSVALDO MARTINEZ ZAMORANO, Aculeo.
Hernán Cornejo González, inasistente, por ALVARO PARRAGUEZ NAVARRO, Fdo. Mansel.

Sección 10, 11 y 12:

Miguel Angel Flores González, inasistente, por WALTER RENE ASTROZA ASTROZA, Hospital.

Mujeres

Sección 6, 7 y 8:

Rosa Lilian Núñez Pizarro, inasistente, por MERCEDES AMPUERO CASTRO, Hda. Aculeo.

Sección 10, 11 y 12

Inés Arenas Padilla, inasistente, por MARIA ALICIA ACEVEDO MIRANDA, Hda. Aculeo.

Sección 15 y 16:

María Inés Castro Faúndez, inasistente, por ISABEL DEL CARMEN GAMBOA QUINTANILLA, Hda. Aculeo.

Las Mesas Receptoras de Sufragios, correspondientes a las Secciones 29 y 30 de Varones de la comuna de Buin, y 19 de Varones de la comuna de Paine, que no se constituyeron oportunamente, deberán hacerlo el viernes 26 de febrero, a las catorce horas, con las personas designadas precedentemente, en los locales designados al efecto por la Junta Electoral.

Siendo las diecinueve horas y diez minutos, se levantó la sesión.— Firman para constancia: L. HERRERA.— A. PARRA A.— AUGUSTO SOTO S., Notario y Conservador."

AUGUSTO SOTO SOTO
Notario y Conservador
Maipo - Buin

Polla CHILENA DE BENEFICENCIA

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO Nº 425 DE 21 DE FEBRERO DE 1965 — EMISION DE 50.000 BOLETOS EN UNA SOLA SERIE

Sorteo N.º 425 - de 21 Febrero 1965

PREMIO MAYOR

45447

400 MIL ESCUDOS

TERMINACIONES

7 Y 6

Los boletos cuya última cifra sea "7" ó "6" cobrarán Eº 42,00 el entero y Eº 2,10 el vigésimo, además del premio que les corresponda según esta Lista.

01251 — 1 MIL ESCUDOS

01469 — 500 ESCUDOS

01522 — 1 MIL ESCUDOS

01854 — 1 MIL ESCUDOS

01855 — 500 ESCUDOS

02040 — 500 ESCUDOS

02095 — 500 ESCUDOS

02430 — 500 ESCUDOS

02514 — 1 MIL ESCUDOS

02407 — 500 ESCUDOS

04384 — 500 ESCUDOS

04485 — 500 ESCUDOS

04751 — 1 MIL ESCUDOS

04811 — 500 ESCUDOS

05317 — 1 MIL ESCUDOS

05405 — 500 ESCUDOS

05439 — 1 MIL ESCUDOS

06172 — 500 ESCUDOS

06206 — 1 MIL ESCUDOS

06847 — 10 MIL Escudos

06938 — 500 ESCUDOS

07184 — 10 MIL Escudos

07388 — 500 ESCUDOS

07771 — 500 ESCUDOS

08487 — 500 ESCUDOS

09021 — 1 MIL ESCUDOS

09062 — 500 ESCUDOS

09182 — 500 ESCUDOS

09498 — 500 ESCUDOS

10301 — 500 ESCUDOS

10327 — 1 MIL ESCUDOS

10787 — 500 ESCUDOS

10998 — 1 MIL ESCUDOS

11635 — 1 MIL ESCUDOS

12530 — 500 ESCUDOS

12602 — 50 MIL Escudos

12610 — 1 MIL ESCUDOS

13486 — 500 ESCUDOS

13590 — 500 ESCUDOS

13806 — 500 ESCUDOS

13986 — 1 MIL ESCUDOS

14722 — 500 ESCUDOS

14768 — 1 MIL ESCUDOS

15039 — 1 MIL ESCUDOS

15049 — 500 ESCUDOS

15098 — 1 MIL ESCUDOS

16105 — 10 MIL Escudos

16751 — 1 MIL ESCUDOS

17170 — 500 ESCUDOS

17438 — 500 ESCUDOS

17860 — 500 ESCUDOS

18928 — 1 MIL ESCUDOS

19788 — 500 ESCUDOS

20157 — 500 ESCUDOS

20409 — 500 ESCUDOS

20860 — 500 ESCUDOS

21094 — 1 MIL ESCUDOS

21158 — 1 MIL ESCUDOS

21265 — 500 ESCUDOS

22111 — 1 MIL ESCUDOS

22874 — 500 ESCUDOS

23537 — 500 ESCUDOS

23987 — 1 MIL ESCUDOS

24679 — 1 MIL ESCUDOS

24700 — 500 ESCUDOS

24714 — 1 MIL ESCUDOS

25554 — 500 ESCUDOS

25564 — 500 ESCUDOS

26666 — 500 ESCUDOS

26954 — 500 ESCUDOS

27337 — 500 ESCUDOS

28931 — 500 ESCUDOS

29463 — 1 MIL ESCUDOS

31140 — 500 ESCUDOS

31421 — 500 ESCUDOS

31726 — 1 MIL ESCUDOS

32035 — 500 ESCUDOS

33022 — 1 MIL ESCUDOS

34121 — 500 ESCUDOS

35384 — 500 ESCUDOS

36002 — 500 ESCUDOS

36708 — 500 ESCUDOS

36956 — 10 MIL Escudos

37026 — 500 ESCUDOS

37667 — 500 ESCUDOS

37690 — 500 ESCUDOS

37707 — 1 MIL ESCUDOS

38116 — 500 ESCUDOS

38812 — 1 MIL ESCUDOS

38861 — 1 MIL ESCUDOS

39111 — 500 ESCUDOS

39174 — 1 MIL ESCUDOS

39191 — 500 ESCUDOS

39223 — 500 ESCUDOS

40189 — 500 ESCUDOS

40846 — 500 ESCUDOS

42557 — 500 ESCUDOS

42711 — 500 ESCUDOS

42913 — 500 ESCUDOS

43232 — 500 ESCUDOS

44071 — 500 ESCUDOS

44925 — 1 MIL ESCUDOS

45384 — 500 ESCUDOS

45447 — PREMIO MAYOR 400 MIL Escudos

45885 — 500 ESCUDOS

45962 — 500 ESCUDOS

46248 — 500 ESCUDOS

46343 — 1 MIL ESCUDOS

46346 — 500 ESCUDOS

47295 — 500 ESCUDOS

47409 — 1 MIL ESCUDOS

47505 — 1 MIL ESCUDOS

47532 — 500 ESCUDOS

47633 — 500 ESCUDOS

APROX. 45446 — 500.00; 45448 — 500.00; 45445 — 441.00; 45449 — 441.00

IMPRENTA — Serrano 811 Santiago

...o alcanzó a huír de Viet ...am del Sur Nguyen Khanh

...nció que renunciaba al Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas, ante inesperado tropiezo

...GON, 22 (lunes) —(UPI) ... Teniente General Ngu... Khanh anunció hoy for... ...te su renuncia al car... de Comandante en Jefe ...s Fuerzas Armadas de ...am del Sur.

...h hizo el anuncio por ...o desde un aeropuerto ...s montañas, que solo uti... ...on muy escasa frecuen... ...donde debió aterrizar ...ión por falta de combus...

...conocerse la nueva se ...ró que Khanh inten... abandonar el país cuan... ...avión descendió en la ...militar de Da Lat, unos ...ómetros al noreste de ..., porque le faltaba com... ... En Da Lat no hay ...ciones para reabastecer ...

...LAMADO TELEFONICO

... portavoz del Consejo de ...Fuerzas Armadas informó ...Khanh había llamado por ... a los generales inte... ... de ese cuerpo a las ... horas (hora local 22.30 ...), para comunicarles su ...cia y confirmar su deci... de abandonar el poder. ...o después de recibir el ...do el Consejo envió tres ...us miembros a Da Lot, ...negociar con Khanh su ...ición.

...n anterioridad Khanh se ... negado a renunciar a ...argo como Comandante en ... de las Fuerzas Armadas ...irigió un llamamiento a ...efes de las nueve divisio... ...del Ejército, pidiéndoles ...permanecieran leales a su ...

LA CAPITULACION

...ro posteriormente un alto ...al de la Fuerza Aérea nor... ...ericana informó a los pe... ...stas que el ex Coman... ...e en Jefe solicitó la or... ...ación de una conferen... de prensa para confirmar ...propia caída.

... aparente capitulación del ...hombre fuerte fue anun... ... por el General de Bri... ... Richard R. Rowland, de ... Fuerza Aérea de Estados ...idos, en el Aeropuer... de Tan Son Nhut, en los suburbios de Saigón.

DECISIONES PREVIAS

Los jefes militares que de... a Khanh se reunieron anoche en la base de Tan Son Nhut, preparándose para resistir toda tentativa del ex Comandante de mantener su cargo por la fuerza y declararon un estado de alerta general en esas instalaciones.

La emisora de Saigón transmitió anoche un decreto que releve a Khanh de su cargo y designa como su reemplazante interino al General de División Tran Van Minh, oficial católico que es Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas.

ENCUENTRO DE CANCILLERES DE CHILE Y DE ARGENTINA

Se reunirán el 1.o de marzo con ocasión de inauguración de nueva vía internacional

BUENOS AIRES, 21 (UPI).— Los Cancilleres de la Argentina y de Chile asistirán a la inauguración del nuevo camino construido entre San Juan y la costa del Pacífico, en la zona de Coquimbo. La ceremonia se cumplirá el primero de marzo.

El Gobernador de San Juan, Leopoldo Bravo, cursó una invitación al Canciller, Miguel A. Zavala Ortiz, para que se traslade a esa provincia.

Entretanto, las autoridades chilenas hicieron lo propio con el Ministro de Relaciones Exteriores de ese país, Gabriel Valdés, de manera que los dos Cancilleres se reunirán nuevamente en otro punto de la frontera, ya que dos días antes lo harán al pie del Cristo Redentor de los Andes.

Mercenarios del Congo hacen frente a invasión ugandesa

Tshombe despacha sus fuerzas militares a expulsar a sus vecinos incursores

LEOPOLDVILLE, 21 (UPI). — El Gobierno del Primer Ministro, Moise Tshombe, se apresuró hoy a despachar fuerzas de mercenarios blancos a la frontera de Uganda para tratar de reconquistar la población fronteriza de Mahagi, que según se informa está aún en poder de rebeldes congoleños y tropas de Uganda.

POBLACION OCUPADA

En fuentes autorizadas se dijo que las fuerzas de Uganda aún dominan la población, cuyo territorio se extiende unos nueve kilómetros hacia el interior de la frontera, cerca del lago Albert. Los esfuerzos de las tropas del Gobierno congoleño por reconquistarla han resultado infructuosos hasta ahora.

UN PLAZO

Un contingente de mercenarios fue trasladado por avión ayer a la frontera de Uganda y otro salió hoy para reforzar a los leales congoleños en la región.

Tshombe dio a Uganda el viernes pasado un plazo de 24 horas para abandonar el territorio congoleño.

Informes recibidos aquí dicen que pequeñas unidades de rebeldes realizaron repetidas incursiones al territorio congoleño a través de la frontera, retirándose a Uganda al menor indicio de resistencia.

...PUGNACION ... HONDURAS ... ELECCION

...EGUCIGALPA, 21 (UPI). ... Partido Liberal, derrota... en los comicios de dipu... ...s constituyentes del mar... último, dio a conocer una ...aración impugnando el re... ...ado electoral y anunció que ...cerá una acción judicial ...ulidad presentando "prue... de la coacción" que se ha... ... ejercido sobre los votan...

LAS ELECCIONES

... Partido Nacional, que ...alda al actual régimen mi... ..., encabezado por el coro... ... Oswaldo López Arellano, ...o 35 de las 64 bancas de ... Asamblea Constituyente, que ... vez promulgada la nueva ...a Fundamental, elegirá al ...sidente constitucional. Los ...entes de ese partido han ...cado ya que apoyarán la ...ndidatura presidencial de ...pez Arellano.

...ROTOCOLO DE ...O IMPUGNARAN ...CUATORIANOS

QUITO, 21 (UPI).— Los ...tidos Conservador y Socia... ... pidieron a la Junta Mi... ... de Gobierno que en la ...ima Conferencia Extra... ...naria de Ministros de Re... ...ones Exteriores, a reunirse ... Río de Janeiro, se denuncie ... nulidad del Protocolo de Río ... Janeiro sobre límites con ... Perú.

... Partido Conservador, en ... declaración del Directorio ...neral, que consta de cuatro ...ntos, dice que la reunión ...raordinaria de Río de Ja... ...ro abre al Ecuador la mejor ...ortunidad, en 23 años, para ... se resuelva el problema ...ritorial.

Añade que es un deber del ...ctual Gobierno plantear en ... indicada conferencia la nu... ...idad del "írrito Protocolo ... Río de Janeiro" y sostener ...nte América la injusticia de ...e fue víctima el país, en 1942.

...RAVDA ATACA ...A KHRUSHCHEV ...OR SUS IDEAS

MOSCU, 21 (UPI).— El dia... ...o Pravda, órgano del Parti... ...o Comunista, combinó hoy un ...ataque indirecto al ex Primer ...Ministro Nikita S. Khrushchev, ...on una instancia "por la li... ...re expresión y el choque de ...ideas" dentro de la sociedad ...soviética.

El director de Pravda, Alexei Rumyantsev en una obvia arremetida contra Khrushchev —sin nombrarlo— fustigó "la arbitrariedad de ciertos lí... ...eres" que se creen "infali... ...les" y "deciden unilateral... ...mente por todos".

Rumyantsev ataca asimis... ...o al gobernante caído en des... ...racia, por desconfiar de los ...ntelectuales soviéticos.

"Semejantes líderes", agre... ...a el artículo, "posan como ...únicos intelectuales" y consi... ...deran "con desconfianza e in... ...tolerancia a quienes trabajan ...con la mente".

Lo que su hijo ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.

DISPARO ESPACIAL DE TRIPLE OBJETIVO REALIZADO EN LA URSS

Tres satélites colocados en órbita por un solo cohete

MOSCU, 21 (UPI).— Valiéndose de un sólo cohete impulsor, la Unión Soviética puso hoy en órbita alrededor de la Tierra, a tres satélites de investigación, no tripulados.

Al anunciar el lanzamiento, la agencia oficial de noticias, Tass, dijo que los satélites son los números 54, 55 y 56 de la serie de Cosmos, y que los instrumentos que llevan los mismos funcionan normalmente.

PROGRAMA ESPACIAL

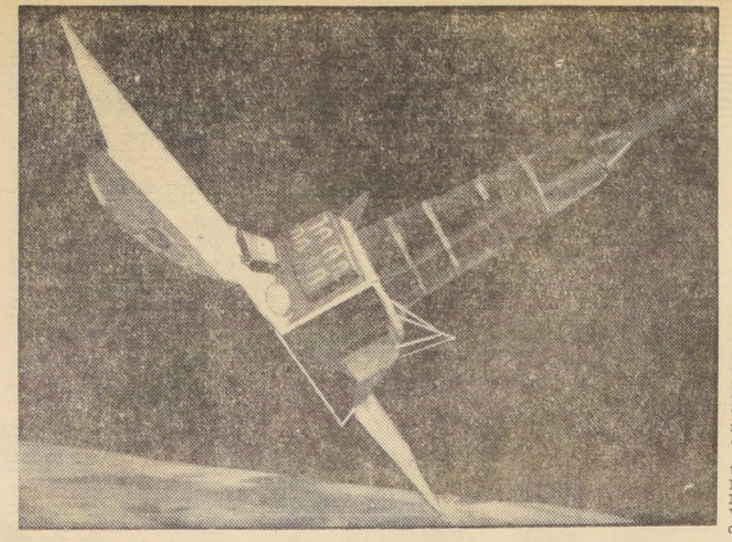
Esta es la tercera vez desde que comenzó el programa Cosmos en marzo de 1962, que los rusos lanzan tres satélites con un sólo cohete.

Tass dijo que el lanzamiento de hoy forma parte de un "programa de investigación espacial", aparentemente destinado a recoger información para futuros vuelos cósmicos tripulados.

QUINTO LANZAMIENTO

El lanzamiento de hoy constituyó el quinto hecho este año por la Unión Soviética correspondiente a la serie Cosmos, y se cree que es posible que los rusos hayan utilizado el nuevo cohete impulsor que probaron recientemente en el Pacífico.

No hay hasta ahora indicios de que el lanzamiento haya sido el precedente de una próxima hazaña espacial espectacular.



CABO KENNEDY.— Bosquejo artístico del "Ranger 8", momentos antes de chocar con la superficie lunar ayer 20. El lanzamiento fue todo un éxito, y el proyectil logró transmitir por televisión cerca de 7.500 tomas antes de chocar en el "Mar de la Tranquilidad", a 22 kilómetros del punto fijado de antemano. (RADIOFOTO UPI).

Causa indignación en Bonn jubil[osa] recepción de la RAU para Ulbri[cht]

JEFE DEL GOBIERNO DE ALEMANIA ORIENTAL VIAJO A ALEJANDRIA

BERLIN, 21 (UPI).— Walter Ulbricht, líder comunista de Alemania oriental, partió hoy de la zona comunista de esta ciudad hacia la República Arabe Unida (RAU) en un viaje que ha llevado a un punto casi de ruptura a las relaciones entre dicha repúbli[ca y] Alemania occidental. Episodios rela[cionados] con este viaje han afectado también [las re]laciones del Gobierno de Bonn con l[a]...

VIAJE Y COMITIVA

Ulbricht salió desde el aeropuerto de Schoenfeld hacia Yugoeslavia, donde se embarcó en un buque mercante germano oriental, el "Voelkerfreund schaft" que lo lleva a Alejandría, puerto al que arribará el próximo miércoles para iniciar una visita de siete días. La nave soltó amarras a las cinco de la tarde.

Lo acompañan su esposa Lotte, el Ministro de Relaciones Exteriores, Lothar Bolz; el Ministro de Comercio, Gerhard Weiss, y otros funcionarios destacados de Gobierno.

Este hecho hace suponer que Ulbricht tiene el propósito de llevar a cabo serias negociaciones con el Presidente Gamal Abdel Nasser.

AMENAZA A LA RAU

El viaje se inició pese a que el Gobierno de Alemania occidental amenzó con imponer sanciones económicas a la RAU si el Presidente Nasser recibe a Ulbricht.

Alemania occidental se considera el único Estado germano legítimo y se niega a mantener relaciones con cualquier país que reconozca a Alemania oriental con la sola excepción de la Unión Soviética.

Si bien Nasser no tiene aparentemente intenciones de reconocer a Alemania oriental, el Gobierno Federal de Bonn estima que la invitación a Ulbrich representa algo muy similar al reconocimiento diplomático.

En un breve dis[curso] pronunció al partir [...] munista de Alema[nia orien]tal dijo que "la inv[itación ex]tendida por el Pres[idente ...] ser es la expresión [de las] buenas y amistosa[s relacio]nes que se han m[antenido a] lo largo de mucho[s años en]tre la República D[emocrática] Alemania y la RAU".

MEDIACION ESPA[ÑOLA]

BONN, 21 (UPI).— [El Go]bierno negó hoy te[ner conoci]miento de una supu[esta] gestión de España p[ara mediar] en la crisis, cada [vez mayor,] entre Alemania occ[idental y] la República Arabe (RAU).

RECEPCION A ULBRICHT

EL CAIRO, 21 (UPI).— [La] República Arabe Uni[da prepa]ra un gran recibimie[nto para] el dirigente comunis[ta de Ale]mania oriental, Wal[ter Ul]bricht, a pesar de la [amena]za de represalias [...] de parte de Alemania [occi]dental.

Previos despachos [...] se hacía mención [...] diplomáticos, decían [que la] República Arabe Unid[a ha]bía comprometido [...] gran publicidad a la [visita de] Ulbricht a cambio de [que Ale]mania occidental se [compro]metiése a suspender [los en]víos de armamentos a [...]

ARRECIA EL ESFUERZO COMUNISTA PARA CONTROL DE LOS EE. UU.

Informe de la Subcomisión de Seguridad Interna del Senado norteamericano

WASHINGTON, 21 (UPI).— Aumentaron recientemente los esfuerzos del comunismo, tendientes a asumir el control de los Estados Unidos mediante un aumento de su poderío en la América Latina, según informó hoy la Subcomisión de Seguridad Interna del Senado.

CONQUISTA DE EE. UU.

El presidente de la Subcomisión, James O. Eastland, declaró que desde hace 40 años los comunistas tratan de conquistar a los Estados Unidos, mediante la toma del poder en la América Latina.

Eastland dio a conocer la "documentación sobre la penetración comunista en la América Latina", que consta de tres volúmenes y fue suministrada en el mes de octubre de 1963, por Jules Dubois, corresponsal de Asuntos Latinoamericanos del diario "Chicago Tribune". La documentación abarca desde las audiencias celebradas por el Senado de la Argentina, en 1963, hasta informaciones periodísticas publicadas en 1963.

MATERIAL NO INEDITO

En general se trata de material no inédito. Muchas de las cartas incluidas fueron publicadas en otros medios periodísticos en los últimos años. El temario incluye "sobre el pensamiento militar norteamericano, escrito en 1950 por Rodolfo J. Ghioldi, titular del Partido Comunista de la Argentina; y un documento escrito en 1959 —informe sobre actividades de una escuela comunista en la Argentina— obtenido en un allanamiento p[olici]al de la "Escuela Aurora".

RUSIA PREVIENE A LOS EE. UU. Y ENVIA AYUDA BELICA A VIETNAM

La guerra podría ser llevada al propio territorio de Estados Unidos, afirma Mariscal Nikola Krylov.— Atacados dos puestos de mando del Ejército de Vietnam del Sur por los comunistas

SAIGON, 21 (UPI).— La guerra del Viet Cong comunista contra Vietnam del Sur continuaba realizándose hoy, habiéndose comprobado, por otra parte, que las fuerzas comunistas reciben abastecimientos por rutas marítimas, según dijo un portavoz militar de los Estados Unidos.

Agregó el portavoz, que anoche las fuerzas comunistas abrieron fuego de morteros contra dos puestos de mando del Ejército vietnamés, ubicados a unos 48 kilómetros de distancia de Saigón.

Cuatro soldados resultaron muertos y otros 10 heridos, al hacer blanco varios proyectiles de morteros, en el cuartel general de la 25a. División del Ejército vietnamés, en Duc Hoa, al oeste de esta capital.

El otro incidente ocurrió en el cuartel general del Séptimo Regimiento, en Ben Cat, al norte de Saigón, que fue blanco también de los morteros comunistas. No hubo bajas como consecuencia de este ataque, dijo el portavoz norteamericano aludido.

BAJAS DE LUCHA

(Según un comunicado de hoy del Alto Mando de Vietnam del Norte, las guerrillas del Viet Cong dieron muerte, durante el mes de enero pasado, a 7.000 soldados de Vietnam del sur y a 200 "agresores" norteamericanos.)

(De este comunicado se hizo eco la agencia de noticias de China comunista, en una transmisión escuchada en Londres, en la que se decía, además, que durante el mes de enero se registraron 1.100 combates en Vietnam.)

ADVERTENCIA RUSA

MOSCU, 21 (UPI).— El Mariscal Nikolai Krylov, señalada figura militar y Comandante en Jefe de las Fuerzas de Cohetería soviéticas, previno hoy a Estados Unidos, de que se arriesga a la guerra "en su propio territorio" si se empeña en fomentar "proyectos criminales" contra los países socialistas.

Krylov no aludió por su nombre a Vietnam del Norte, pero la advertencia, aparentemente, se refería a la posibilidad de hostilidades en gran escala en ese país.

AYUDA SOVIETICA

MOSCU, 21 (UPI).— En fuentes diplomáticas se dijo hoy que ya está en camino de Hanoi la ayuda militar soviética para fortalecer las defensas de Vietnam del Norte contra posibles nuevos ataques aéreos norteamericanos.

Se dice que la asistencia militar comprende principalmente proyectiles de autoimpulsión tierra-aire, aviones de caza a reacción y asesores técnicos para la preparación de dotaciones norvietnamesas.

LIDER NEGRO ASESINADO EN LOS EE. UU.



NUEVA YORK.— El líder racista negro, Malcolm X., fue muerto ayer 21, ante los horrorizados ojos de su esposa, durante un mitin en un lugar cerrado. Acusados de los disparos aparecen dos negros que lograron ser rescatados tras esfuerzos de la policía de los partidarios del líder casi los masacran. Según los asistentes, se hicieron disparos. (Radiofoto UPI.)

27 prelados católicos serán hoy elevados al cardenalato

CIUDAD DEL VATICANO, 21 (UPI).— Prelados de 20 naciones se reunieron hoy en Roma para participar, a partir de mañana, en una ceremonia de cuatro días, en la que se los elevará al cardenalato.

CARDENAL AUSENTE

El Papa Paulo VI designará oficialmente a los nuevos príncipes de la Iglesia Católica en una ceremonia consistorial secreta que se llevará a cabo mañana. Los nuevos príncipes suman 27 y sólo uno de ellos no está en Roma en este momento.

El Arzobispo de Málaga, España, Monseñor Angel Herrero y Oria, optó por recibir la modificación oficial de su cardenalato en su propia diócesis, lo cual está permitido por la tradición.

LOS NUEVOS PURPURADOS

Entre los nuevos cardenales figura Monseñor Paul Zoungrana, de Ouagadougou, de Alto Volta, quien se convierte en el segundo Cardenal negro de la Iglesia Católica.

Dos de los nuevos príncipes pasaron varios años de su vida en prisiones de países comunistas. Son los Arzobispos Josef Beran, de Praga, Checoslovaquia, y Josef Slipji, de Lwow, Ucracia. A Monseñor Beran se le permitió salir de Checoslovaquia el viernes último, después de 16 años de encarcelamiento. Ninguno de los dos puede volver a la tierra natal.

El último de los nuevos cardenales en llegar a la Santa Sede para las ceremonias fue Monseñor Charles Journet, quien arribó el jueves desde Suiza. Los demás habían llegado la semana anterior.

Cable en Síntesis

NUEVA YORK, 21 (UPI).— El doctor Samuel Guy Innman, conocido educador y especialista en asuntos latinoamericanos, falleció ayer a la edad de 77 años.

El Dr. Inman colaboró con el Presidente Franklin D. Roosevelt en la elaboración de la política del buen vecino. Fue asesor de gobiernos latinoamericanos y los ayudó a establecer escuelas y universidades.

REUNION PRESIDENCIAL

BOGOTA, 21 (UPI).— El Presidente Guillermo León Valencia proyecta asistir a una Conferencia de Presidentes Americanos, a la que concurrirá el Primer Mandatario de Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, el próximo mes de marzo en Brasil.

PROTESTA PACIFISTA

LONDRES, 21 (UPI).— Unos 500 manifestantes desfilaron hoy por las calles de Londres para protestar por la propuesta británica de que se establezca una fuerza nuclear del Atlántico.

Los manifestantes pasaron ante las Embajadas de Alemania Occidental, Francia, Italia y Estados Unidos, donde entregaron cartas de protesta.

LA MUERTE ESTA VENCIENDO A LA BELLA PATRICIA NEAL

HOLLYWOOD, 21 (UPI).— La actriz Patricia Neal continuaba hoy su lucha por la vida, cuatro días después de que se le practicara una intervención quirúrgica, luego de sufrir un ataque cerebral.

ESPERANZAS LIMITADAS

En el centro médico de la Universidad de California se informa que la actriz, que tiene 39 años, y que ha sido distinguida con el premio de la Academia Cinematográfica, seguía inconsciente y en grave estado. Eran limitadas las esperanzas de que pudiera sobrevivir y, por otra parte, el continuo estado de coma revelaba una mayor amenaza de que el daño sufrido en el cerebro pueda ser irreparable.

ACTRIZ PREMIADA

Patricia, que obtuvo el premio a la mejor actriz de 1963 por el trabajo en la película "Hud", sufrió el miércoles su primer ataque cerebral, luego de regresar a su casa desde los estudios de la Metro-Goldwyn-Mayer, donde trabajaba en la película 'Siete mujeres". Se la llevó de inmediato al centro médico, donde sufrió un segundo ataque. Los cirujanos hallaron una intensa hemorragia cranéana.

La actriz, de gran belleza y voz de tono bajo, vive en Buckingham, Inglaterra, con su esposo, el escritor Ronald Dahl. El matrimonio llegó a Hollywood el 23 de enero para trabajar en "Siete mujeres", dirigida por John Ford.

FAMILIA DE PATRICIA

Patricia y su esposo tienen tres hijos. El año pasado ella no pudo venir a los Estados Unidos para recibir el "Oscar", en razón de estar encinta. La niña que nació luego, Ophelia, tiene ya 10 meses. Sus otros hijos son Thesa, de ocho años, y Theo, de cinco. La primera hija de Patricia, Olivia, murió a los siete años, víctima del sarampión.



PATRICIA NEAL

Asesinado a tiros líder d[e la] lucha racial norteamerican[a]

Sus últimadores fueron, al parecer, dos individuos de la raza neg[ra]

NUEVA YORK, 21.— (UPI). El líder racista negro Malcolm X, fue asesinado hoy por elementos de su propia raza mientras pronunciaba un discurso en una concentración de sus partidarios.

La policía detuvo inmediatamente a dos sospechosos.

LABOR EXTREMISTA

Malcolm X, que tenía 39 años de edad, fundó su propia asociación, la llamada "Organización de Unidad Afroamericana", después de ser expulsado hace alrededor de un año de la Organización de los Musulmanes Negros, de la que era uno de los líderes.

El grupo de Malcolm X, tan extremista como el de los musulmanes negros, predica la superioridad del negro sobre el blanco y aboga por armar a los negros de Estados Unidos para hacer prevalecer sus derechos.

30 DISPAROS

Personas que asistían a la reunión calcularon que habían oído alrededor de 30 disparos cuando ocurrió el ataque. Los disparos hicieron cundir el pánico en la reunión, en la que tomaban parte unas 500 personas de raza negra.

El incidente tuvo lugar aproximadamente a las tres de la tarde de hoy, en un salón situado en las inmediaciones del barrio neoyorquino de Harlem, cuyos moradores son casi todos de raza negra.

BLANCO EN EL CORAZON

Malcolm X, fue llevado rápidamente a un hospital cercano, pero al llegar al lugar ya había expirado. En el [hos]pital se informó que [...] los balazos que recibió [la víc]tima habían hecho bl[anco en] el corazón.

Otras dos personas q[ue asis]tían a la reunión res[ultaron] heridas por los balazos.

El asesinato tuvo lugar [en] presencia de la propia [esposa] de Malcolm X.

UN ANTECEDENTE

El asesinato de Malcolm [X] se produjo a la semana [...] de otro atentado contra [...] da en el que su casa fue [incen]diada mientras él y su [familia] dormían en habitaciones [del] interior. Malcolm X at[ribuyó] el atentado a los mus[ulmanes] negros, pero el líder de [éstos] en Nueva York, Jimmy [...] jo que el propio Malcolm [ha]bía provocado el incendio [con] fines de publicidad.

RUSIA RECONOCIO LA MUERTE DE HITLER POR VEZ PRIMERA

BERLIN, 21 (UPI).— La Unión Soviética admitió hoy públicamente, por primera vez, que Adolfo Hitler se suicidó en su refugio de la Cancillería de Berlín.

El anuncio dice que los soviéticos recuperaron un cadáver carbonizado que estaba enterrado en el jardín de la Cancillería y que pudo comprobarse sin lugar a dudas que se trataba de los restos de Hitler.

El hecho se reconoció en una transmisión de la radioemisora de Alemania oriental.

SUICIDIO DE HITLER

Los aliados occidentales, desde que ocuparon Berlín en julio de 1945, aceptaron que Hitler se había suicidado.

Un organismo de inteligencia informó que Hitler se suicidó y que Eva Braun, con quien había contraído enlace pocas horas antes, se envenenó en la madrugada del 30 de abril de 1945, en circunstancias en que proyectiles soviéticos caían alrededor de la sede de la Cancillería.

No obstante, los soviéticos sostenían hasta ahora que no existían pruebas que corroboraran el hecho de que Hitler estaba muerto.

Hace dos años, después de 18 años de silencio, los rusos admitieron privadamente la muerte del líder nazi.

LIBERTAD PARA HESS

MUNICH, 21 (UPI).— Alfred Seidl, abogado de Rudolph Hess —quien fuera una de las principales figuras del régimen de Adolfo Hitler—, dijo hoy que se está "realizando un gran esfuerzo" para obtener la libertad de su cliente, recluido en una prisión administrada por Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y la Unión Soviética.

SUPERFICIE LUNAR ES ALTAMENTE PELIGROSA PARA ASTRONAUTAS

PASADENA, California, 21 (UPI).— Las excelentes fotografías de primer plano de la Luna, enviadas a la Tierra por la nave espacial (Ranger 8", indican que la superficie del planeta probablemente consiste en roca espumosa que podría constituir un peligro para los astronautas que logren llegar al satélite para explorarlo.

20 METROS

Los científicos del laboratorio de propulsión a chorro del Instituto de Tecnología de California indicaron que el material que constituye la superficie de la Luna, similar a la lava, probablemente tenga una profundidad de 20 metros.

"En caso de que se trate de lava, cabe prever que existen grutas y túneles como los descubiertos en Hawai", declaró el doctor Gerald Kuiper, Jefe del Departamento Lunar y Planetario de la Universidad de Arizona.

Agregó que "ello podría representar un gran peligro, ya que el astronauta trataría de avanzar y el túnel cedería por su peso...". Kuiper es jefe del grupo de especialistas que estudia las 7.500 fotografías enviadas a la Tierra por el "Ranger 8" antes de estrellarse en la Luna.

HUECOS SUBTERRANEOS

El informante señaló que los hoyuelos que aparecen en las fotografías de la superficie de la Luna indicarían la existencia de "una especie de sistema de desagüe", así como huecos subterráneos de gran profundidad.

COPA LIBERTADORES:

Alvarez reemplazará a Oleniak, que está enfermo, en el ataque de la "U"

El match con el campeón peruano se jugará esta noche a las 22.30, hora chilena.— En el entrenamiento realizado ayer el cuadro universitario ganó 2-1 a Defensor Arica.— Leonel y Eyzaguirre, los jugadores más solicitados por los hinchas peruanos.— Desde Lima informa Manuel Emilio Cossa, enviado especial de LA NACION

LIMA. — Especial para LA NACION.— Su segunda práctica de cancha realizó ayer en la mañana el conjunto de Universidad de Chile, con miras a su encuentro de hoy por la Copa Libertadores de América ante el campeón del fútbol peruano Universitario de Lima.

Nuevamente el representativo del Club Defensor Arica sirvió de "sparring" al cuadro chileno. El resultado que para estos casos no tiene mayor importancia, fue favorable al conjunto chileno por dos tantos contra uno. En la práctica no estuvo presente la última adquisición de la "U", el delantero argentino de Racing, Juan Carlos Oleniak, quién acusó desde su llegada fuertes dolores estomacales que debieron ser atendidos por el doctor Arroyo, quien diagnosticó una fuerte disentería. Oleniak es probable que no pueda actuar esta noche, por la falta de peso que ha sufrido en estas últimas horas. Luis Alamos en la práctica de ayer, y considerando este problema sustituyó al delantero porteño por Ernesto Alvarez. La formación del conjunto campeón chileno fue la siguiente: Astorga, en la valla; Eyzaguirre, Donoso y Villanueva, en la defensa extrema; Contreras y Roberto Hodge, que reaparece en la línea media y Araya, Marcos, Alvares, Alvarez y Leonel Sánchez.

La expectación que existe aquí en Lima aumenta por minutos después de los comentarios que ha vertido la prensa limeña sobre la derrota del campeón peruano a manos de Santos y que según la opinión unánime el resultado debió haber sido empate. Esto y otros motivos resaltan y le dan mayor interés al cotejo de esta noche. Las entradas están practicamente agotadas y ya empieza a circular el rumor que nuevamente las localidades que pueden ser conseguidas en los alrededores del Estadio tendrán un precio alzado, como ocurrió en el cotejo anterior.



ERNESTO ALVAREZ.— Estará en el quinteto de ataque esta noche, ante la indisposición estomacal de Oleniak. La "U" juega frente al campeón peruano, a las 22.30 horas.

Leonel Sánchez y Luis Eyzaguirre han sido los cracks chilenos más solicitados por la afición, luego de haber cumplido en excelentes formas sus dos entrenamientos y previos. El aficionado peruano aún no consigue explicarse la derrota abrumadora que sufrió la "U" en su anterior cotejo frente a Santos.

Cerca de dos mil hinchas han estado permanentemente cerca de la delegación chilena para conseguir banderines, insignias y fotografías de los jugadores que aquí gozan de un gran prestigio.

El entrenador peruano declaró que la "U" es un rival difícil, pero que esperaba que el comportamiento de su equipo resultara tan satisfactorio como el cumplido ante el campeón de Brasil. En cuanto a la formación del once titular manifestó que no sufrirá alteraciones. Todo el cuadro se encuentra en perfectas condiciones físicas. En el arco actuará Zegarra; Argüedas, José Fernández y Fuentes; Jorge Fernández y Cruzat en la línea media y Calatayud, Uribe, Guzmán, Zavala y Rodríguez en el ataque.

El match se iniciará a las 22.30 horas (hora chilena).



POR UN SEGUNDO, Angel Rodríguez, de Iquique, no batió el record de los 200 metros pecho, varones. Excelente fue la faena cumplida por el nadador nortino en el torneo nacional que finalizó ayer en Viña del Mar.

Revelaciones de Colo Colo ganó a Antofagasta 3 por 2

Una gran cantidad de público, demostró una vez más, las excelencias de esa ciudad como plaza futbolística. Se recaudaron más de 8 mil escudos

ANTOFAGASTA (Especial para LA NACION, por Homero Avila).— El equipo de Revelaciones d. Colo Colo derrotó ayer 3 por 2 en un encuentro amistoso a la selección local.

El partido, que tuvo atrayentes pasajes a través de los 90' de juego fue presenciado por 7.184 personas que pagaron en boletería E° 8.121.20.

El primer tiempo finalizó con el marcador favorable para los capitalinos por 3 a 0, con goles conseguidos a los 21' por Valenzuela, a los 26' por Rojas y a los 43' por Valenzuela.

En la segunda etapa, merced a una serie de cambios en su alineación primitiva, el equipo local se fue en demanda del arco albo, para lograr algunos descuentos, los que consiguieron a los 5' Páez y a los 12' Barraza.

El marcador final refleja fielmente lo acontecido en el campo de juego y el triunfo del representativo profesional, es inobjetable.

El encuentro fue arbitrado por el juez antofagastino Pedro Araya, de buen desempeño.

NACIONAL DE NATACION:

No se batieron records, pero hubo buenas marcas en la última etapa

Francisco Urría, de la "U", estuvo a 1 segundo 2|10 del record nacional de los 100 metros libre que posee Darío Contreras, y el iquiqueño Angel Rodríguez estuvo a 1 segundo del primado de 200 metros, que data de 1934

VIÑA DEL MAR. — (Especial para LA NACION, por Armando Jorquera). — En la Piscina Municipal de 8 Norte en Viña del Mar, se puso término en el día de ayer al 38º Campeonato Nacional de Natación, con una asistencia aproximada de 1.000 personas.

Los resultados generales de la última jornada, emotiva por las buenas marcas logradas, fueron los siguientes:

100 Metros Libres — Damas Juveniles: 1ª Emilia Corvillón (Santiago), 1'23" 7|10; 2ª Carmen Palma (Santiago), 1'28" 2|10.

100 Metros Libres — Varones Juveniles: 1º Rolando Olivares (U), 1'10" 1|10; 2º Víctor Reyes (Talca), 1'11" 1|10.

Infantiles: 1ª Margarita Sahli (Santiago), 1'30" 3|10; 2ª Mónica Quiñones (Pedro de Valdivia), 1'31" 4|10.

100 Metros Libres— Damas Todo Competidor: 1ª Eliana Busch (U), 1'17" 1|10; 2ª Carmen Aviño (U), 1'18" 7|10.

100 Metros Libres — Varones Todo Competidor: 1º Francisco Urria (U), 1'1" 6|10; 2º Juan Arentsen (U), 1'2" 5|10.

200 Metros Espalda — Damas Todo Competidor: 1º Margarita Muñoz (U), 3'9" 4|10; 2ª Sonia Urria (U), 3'13" 6|10.

100 Metros Libres — Varones Infantiles: 1º Alejandro Monasterio (Talca), 1'23" 2|10; 2º Jorge Forero (U), 1'25" 8|10.

200 Metros Pecho — Varones Juveniles: 1º Sergio Olivares (U), 3'17" 9|106 2º Claudio Solar (Viña), 3'25" 3|10.

200 Metros Espalda — Damas Juveniles: 1ª Ana María Simunovic (Pedro de Valdivia), 3'24" 6|10; 2ª María Isabel Palma (Santiago), 3'35" 2|10.

200 Metros Pecho — Varones Todo Competidor: Angel Rodríguez (Iquique), 2'57"; 2º Jean Ziegle (Santiago), 3'5" 5|10.

200 Metros Midley — Damas Todo Competidor: 1ª Sonia Urria (U), 3'11" 6|10; 2ª Carmen Aviño (U), 3'20" 3|10.

Posta 4 por 100 Libres — Varones Todo Competidor: 1º SELECCION "A" DE UNIVERSIDAD DE CHILE (Francisco Urria, Juan Arentsen, Enrique Quiroz y Eduardo Ibáñez), 4'21" 3|10; 2º Antofagasta, "A" con 4'25" 2|10.

TORNEO ATLETICO DE VERANO:

Carlota Ulloa fue la mejor figura de la 2a. etapa del campeonato

Sin registros de calidad técnica y con no más de dos o tres figuras que merezcan alguna mención especial, se cumplió ayer en la pista del Estadio Nacional la segunda etapa del Segundo Torneo Atlético de Verano de la Asociación Santiago.

Para completar este panorama poco atrayente de la jornada, la asistencia de público fue muy escasa —no más de ... personas— como fue también limitada la participación de competidores en algunas de las pruebas del programa, llegando incluso a la eliminación de la posta de 4x100 varones, por la falta de equipos inscritos.

No obstante todas estas deficiencias, que en cierto modo representan el estado actual del atletismo nuestro, hubo dos o tres figuras que más o menos se acercaron a sus rendimientos normales, logrando, por lo mismo, victorias relativamente amplias, pero con marcas inferiores a sus registros habituales.

En este último aspecto, hay que considerar las performances de Carlota Ulloa, ganadora del salto largo, e integrante de la posta triunfante en 4x100; Cristián Errázuriz, que se adjudicó el salto alto con 1,85 y Pradelia Delgado, que con cierta dificultad superó a Miriam Yutronic, en el lanzamiento del disco.



LA MEJOR FIGURA.— En el plano mediocre en que se desarrolló la segunda etapa del Campeonato de Verano, fue Carlota Ulloa la figura más destacada.

Comparativamente, y siempre en este análisis individual de valores superiores al resto, la mejor figura de la jornada, fue Carlota Ulloa, no sólo por haber ganado con facilidad el salto largo, sinò por la influencia que ejerció en la posta de 4x100, en la cual el equilibrio que se advirtió hasta el último relevo, se quebró justamente cuando ella recibió el testimonio, lo que significó a su equipo, la victoria por amplio margen.

RESULTADOS GENERALES

Las pruebas efectuadas, tuvieron los resultados siguientes:

110 METROS VALLAS, VARONES

1.o Patricio Saavedra, S. F. 16; 2.o Alberto Regard, C. Col. 18.8; 3.o Hernán Aránguiz, A. S. 19.4.

400 METROS PLANOS, (VARONES (1a. serie)

1.o César Bórquez, C. Col. 52.5; 2.o Sergio Andrés, U. Ch. 55.6; 3.o Rafael Contreras, U. T. 57.6; 4.o Rolando Muñoz, U. T. 57.9; 5.o Héctor Avilés, G. C. 1.01.1.

(2a. serie)

1.o Ricardo Delpiano, A. S. 51.7; 2.o Sergio Arce, C. Col. 53.9; 3.o Hernán Cid, Roy. 54; 4.o Jorge Cortez, Roy. 59.5 y 5.o Maxim Tejeda, C. Col. 1.04.8.

LANZAMIENTO DISCO, DAMAS

1a. Pradelia Delgado, A. S. 38.81; 2a. Myrian Yutronic, U. Ch. 32.74; 3a. Patricia Mora, C. C. 27.57; 4a. Nancy Vega, C. C. 23.06 y 5a. Isabel Cañete, C. C. 15.38.

SALTO LARGO, DAMAS

1a. Carlota Ulloa, C. C. 5.56; 2a. Ester Lizana, U. Ch. 4.44; 3a. Marcela Vallejos, U. Ch. 4.43; 4a. Julia Santana, C. C. 4.18; 5a. Gabriela Salazar, U. Ch. 4.02; 6a. Lavinia Prado, C. C. 3.86.

5.000 METROS PLANOS, VARONES

1.o Víctor Toro, Supl. 16.39; 2.o Héctor Vidaurre, S. F. 16.46.2; 3.o Alfonso Cornejo, Supl. 17.02; 4.o Jaime Salinas, U. T. 17.12.6; 5.o Ramón González, G. C. 17.23.4; 6.o Pedro Gómez, G. C. 17.24.2.

POSTA 4x100 METROS, DAMAS

1.o Equipo Colo Colo, 45.2: Cecilia Prado, Julia Santana, Lavinia Prado y Carlota Ulloa. 2.o Equipo, U. Chile, 54.9; 3.o Equipo Combinado, 59.9.

SALTO ALTO, VARONES

1.o Cristián Errázuriz, A. S. 1.85; 2.o Rolando Silva, U. T. Serena, 1.65; 3.o César Bórquez, C. C., 1.55; 4.o Sergio Arce, C. C., 1.55; 4.o Hernán Aránguiz, A. S. 1.55; 6.o Alberto Regord, C. C. 1.50.

LANZAMIENTO DISCO, VARONES

1.o Francisco Mora, A. S. 36.54; 2.o Oscar Mora, C. C. 28.76; 3.o Gerardo Golina, C. C. 27.40; 4.o José Palomino, C. C. 27.25; 5.o Sergio Andrés, U. Ch. 26.44; 6.o Sergio Arce, C. C. 22.34.



GANO EL SALTO ALTO.— Cristián Errázuriz, el destacado saltador internacional del Atlético Santiago, se adjudicó la prueba de su especialidad con la discreta marca de 1.85, que, sin embargo, fue muy superior al 1.65 registrado por Rolando Silva, de Universidad Técnica de La Serena.

2-1 BATIO SAN FELIPE A FERRO

Dos por uno ganó Unión San Felipe a Ferrobádminton, en el cotejo amistoso que ambos elencos sostuvieron ayer, en el estadio sanfelipeño. Al match asistieron 1.270 personas, que dejaron en boleterías, una recaudación de E° 1.120. Los goles del elenco ganador los anotaron, Bracamonte, a los 15 minutos del primer tiempo, y Cárdenas, a los 12 ' del segundo. El gol de Ferro lo marcó Durán, a los 30 minutos de la segunda etapa. El árbitro, José Arancibia, expulsó a Bracamonte, por agredir a un rival, y a Durán, por faltarle el respeto.

El partido, tuvo un buen comienzo, ya que hasta promediar el primer período, hubo en ambos equipos, intención de jugar y rendir al máximo, dentro de sus posibilidades, pero a medida que avanzaba el match, fue éste perdiendo categoría y transformándose en una lucha áspera, alejada del buen fútbol y con excesiva reciedumbre, e incluso mala intención, en varios de los jugadores de ambos elencos. (ALEJANDRO FERNANDEZ D., corresponsal.)

Más allá de la Crónica por RAÚL HERNÁN LEPPÉ

Raúl Cerda, en una actuación sorprendente, pero de total convencimiento y los hermanos Jorge y Arturo Barcia, se levantaron como las tres figuras principales del equipo chileno de boxeo que enfrentó a la Selección Olímpica Argentina. A ellos puede unirse, en un plano similar, al mosca iquiqueño Jaime Silva. La performance global de la representación nacional puede calificarse de buena, cosa que ya estaría ratificada por los resultados de los 10 combates —cuatro victorias chilenas, tres argentinas y dos empates—, pero que presumiblemente asume mayor valor a la luz de lo que es, y vale el boxeo argentino en el concierto internacional. En líneas generales, y con las excepciones del caso, los púgiles chilenos usaron empuje, mucha entereza frente a adversarios técnicamente mejor dotados. Aún aquellos hombres transandinos que fueron derrotados, mostraron una línea de boxeo clara y definida que contrastó, en algunos casos, con la carencia de estilo y de recursos puramente pugilísticos de los muchachos criollos. Es una evidencia más que indica que hay necesidad de dotar de técnicos al boxeo chileno. Mejorar el nivel de los actuales a través de cursos de recalificación y crear nuevas plazas, sobre todo para las provincias, donde hay muy poca gente que enseñe. Es ésta una labor esencial en cualquier programa de trabajo de la Federación Chilena de Boxeo, cuyo espíritu de realizaciones queda probado en esta velada de éxito rotundo en todo sentido.

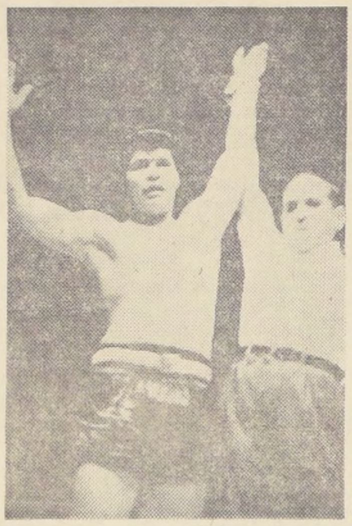
En algunos de los combates disputados durante la temporada pasada en el Caupolicán pusimos el acento para señalar que se estaba perdiendo el concepto pugilístico de parte de los jurados. En sus fallos, muchas veces, prevalecieron conceptos ajenos a lo que debe ser el boxeo como expresión de técnica y de habilidad. Algo de esto ocurrió en la confrontación con los argentinos que a la postre, por su mejor boxeo, resultaron perjudicados. El liviano Héctor Pace —veloz con una esgrima variada y muy segura en su mano izquierda— le ganó a Hugo Figueroa. No fue una victoria amplia, sino que estrecha, pero con ventajas suficientes para que le hubiesen acordado el triunfo. El fallo de empate sólo podría asilarse en la entereza del tocopillano que fue el animador de la contienda. Hay ricas condiciones naturales en Figueroa que están esperando una mano que las plasme y las oriente para que pueda convertirse en un valor auténtico.

Si el empate de Figueroa con Pace puede admitirse por el aporte moral que hizo el tocopillano, la victoria de Guillermo Salinas no tuvo asidero alguno. Para nosotros ganó Natividad Oroña. Quizá si el mediopesado argentino fue el mejor boxeador de la jornada. De notable movilidad para la categoría, caminó siempre con gran prestancia a través del ring, salió con habilidad a los lados, pero sin tener jamás ociosas sus dos manos, como no fuera sólo al final, cuando un izquierdazo del peleador chileno le paralizó el brazo derecho. Boxeador de estilo clásico, visteador estupendo, cierto es que Oroña no atacó, pero en el contragolpe fue muy certero y su esquive hizo pasar la mayoría de los golpes de Salinas. Lanzados con decisión, casi con rabia, al no poder hacer puntería. Muchacho de corazón grandote, de una valentía que linda en la temeridad, Salinas fue un espectáculo por su guapeza y empuje, pero no ganó. En todo caso, un empate pudo premiarlo; no ese triunfo que despreció en absoluto el rico bagaje técnico de Oroña. En un caso parecido quedó Wagner Salinas, que dando a entender que va en vías de aprender cosas nuevas, propias de un peso completo, estuvo muy afortunado con el empate que le dieron frente a Felipe Marich.

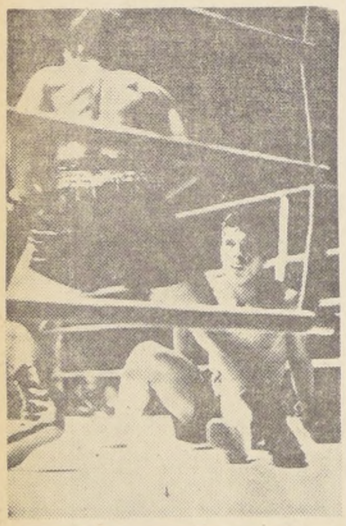
La nota altamente positiva corrió por cuenta de los nombrados al comienzo. Raúl Cerda ganó rotundamente a Luis Servioli de quien se esperaba mucho. No creemos que defraudó el mediano argentino, sino que se encontró con un rival superior. Anticipándose con su izquierda —es zurdo muy hábil—, el minero criollo se vio inspirado cumpliendo la actuación de mayor vuelo que le hemos visto. Por lo que boxeó y por su victoria amplia, categórica, a punto tal que se fue desde el gong inicial hasta el final sin dejarle nada a Servioli. Le ganó las tres vueltas. El de Raúl Cerda, es posiblemente el caso más positivo de progresos tomando como punto de referencia el torneo nacional del año próximo pasado.

Los hermanos Barcia llevaron al tope la bandera del boxeo porteño. Jorge, con boxeo fino y eficaz, superó a un hombre avezado y muy difícil, como es Abel Almaraz. Ganó ahí no más, es cierto. Pero sacó algunas ventajas. En otro estilo y modalidad, Arturo se llevó por delante a José Cachazo en una pelea muy brava e intensa. Dos victorias que avalan la capacidad de los dos porteños y que constituyen un premio y una satisfacción para ese esforzado trabajador que es el entrenador Juan Candia.

Jaime Silva, lo apuntamos alguna vez, tiene clase internacional. Como le ocurriera en Buenos Aires frente a Benito Vega, también fue derribado por Felipe Beltrám, pero ni siquiera con esta caída alcanzó el argentino a descontar la amplia ventaja acumulada en las vueltas iniciales por el iquiqueño. Se dio empate, fallo que en caso alguno constituye una aberración. Pero bien pudo dársele la victoria a Silva, siempre más boxeador, dotado de un singular poder de recuperación.



RAUL CERDA.— El valor más alto del conjunto nacional frente a los púgiles olímpicos argentinos. El árbitro Cofré proclama su victoria sobre Servioli.



JAIME SILVA, EN LA LONA.— Pese a la caída frente a Almaraz, pudo acordársele la victoria. Tiene clase internacional el mosca de Iquique.



Guillermo Salinas recibe un diploma de manos del dirigente Vicente Ferreiro. Justa distinción para un animador dramático del boxeo criollo. Sin embargo, no le ganó al argentino Oroña, boxeador arrogante.



MARIO MOLINA.— Batió por abandono en el cuarto round a Juan Huerta, en el Fortín Prat, de Valparaíso, en su segunda presentación como profesional.

BOXEO AL DIA

Rubio y el argentino R. Silva rinden prueba de suficiencia

Interés por la reaparición del mediomediano chileno, el viernes próximo en el Caupolicán.— Debutan como profesionales

Esta tarde rendirán prueba de suficiencia en el Gimnasio de la Federación Chilena de Boxeo y ante la Comisión de Boxeo Profesional los profesionales Domingo Rubio, chileno, y Ramón Silva, argentino, púgiles que tendrán a su cargo el combate principal de la reunión del viernes próximo en el cuadrilátero del Teatro Caupolicán.

También cumplirán con este trámite reglamentario, los pugilistas aficionados Mario Loayza y Abelardo Araya, que debutan en el profesionalismo dentro de esa misma velada. Loayza lo hará ante Francisco Latapiat y Araya frente a Manuel Gallardo, peleadores estos últimos que también cumplirán hoy con esta exigencia.

INTERES POR LA REAPARICION DE RUBIO

Ha despertado interés entre nuestros aficionados, la reaparición, en Santiago, del joven welter metropolitano Domingo Rubio. El pupilo de Raúl Villalón viene de cumplir durante la época de receso boxeril en la capital una brillante campaña internacional en la zona norte, demostrando claros progresos y sus hinchas santiaguinos quieren comprobar eso. El muchacho, por lo demás, mantiene su buen estado e inspira sólida confianza a sus admiradores. Su rival es un peleador cordobés que goza de buen prestigio y pasa por ser uno de los mejores welters de esa provincia argentina, célebre por la guapeza de sus hombres.

EL DEBUT DE MARIO LOAYZA Y ARAYA

Ofrece también incentivos para el habitué a los espectáculos boxeriles en el Caupolicán, el doble debut, en la misma reunión, de dos buenas ex figuras amateurs: el santiaguino Abelardo Araya, campeón capitalino y campeón nacional de los gallos y el iquiqueño, Mario Loayza, hermano del crack welter, Rubén Loayza y también campeón chileno de su categoría.

Abelardo Araya ha pasado a formar parte del corral pugilístico de Raúl Villalón y será dirigido el viernes en su rincón por este hábil y experimentado "coach". Mario Loayza, por su parte, pertenece, como su hermano Rubén, a la tienda de Andrés Toledo, profesional que dirigió como entrenador oficial al equipo olímpico amateur chileno que actuó en los Juegos del Japón.

MOLINA Y ZUÑIGA GANARON EN VALPARAISO

El sábado pasado se efectuó en el Fortín Prat de Valparaíso, la velada que tenía por encuentros estelares básicos, el del peso liviano Luis Zúñiga, con el porteño Eduardo Mackenna y el del pluma, Mario Molina con Juan Huerta. Ambos cumplían su segunda presentación en el campo rentado y pasaron exitosamente por la exigencia. Zúñiga derrotó por K. O. T. al minuto cuarenta segundos del segundo round a Mackenna, púgil que ya había caído en el primer asalto con una izquierda al plexo y Molina superó también por fuera de combate en el cuarto round a Huerta. Decretó esta decisión el árbitro del encuentro en esa vuelta, en vista del intenso castigo que había estado recibiendo Huerta y a las precarias condiciones físicas en que había quedado.

IQUIQUE AGRADECE A LA FEDERACION

La Asociación de Boxeo de Iquique ha dirigido a la Federación Chilena de Boxeo una nota expresándole oficialmente sus agradecimientos por las finas atenciones y la valiosa ayuda que la dirigente máxima de nuestro pugilismo dispensó a la delegación nortina que hizo viaje a Santiago para tomar parte en el último Campeonato Nacional de Boxeo Aficionado, justa en la cual los nortinos se anotaron un brillante desempeño.

Firman la nota en referencia, Hernán Flamm E., presidente, y Pedro Vergara F., secretario.

REGRESARON PUGILISTAS AMATEURS ARGENTINOS

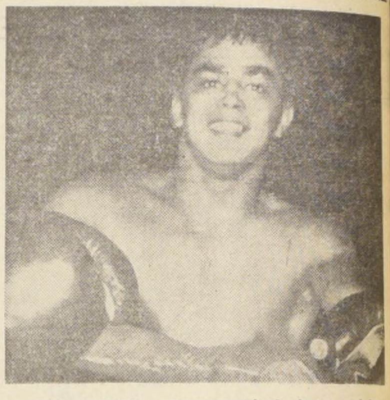
Vía Aerolíneas Argentinas, ayer regresaron a su país los componentes de la delegación transandina de boxeo que se presentó el viernes pasado en el Caupolicán, cumpliendo su segundo match internacional amistoso con los chilenos.

El grupo, encabezado por el presidente de la delegación, Esteban Carrizo, director de la Federación Argentina de Boxeo; por el delegado Juan Pepe; el jefe de equipo, Hamilton Bocin; el entrenador, Santiago Paubalí, y los pugilistas Miguel Beltrán, Abel Almaraz, José Cachazo, Héctor Pace, Juan Aranda, Héctor Blanco, Osvaldo Mariño, Luis Servioli, Natividad Orona y Felipe Marich, fue despedida cariñosamente en Los Cerrillos por los directivos de la Federación Chilena de Boxeo.

IQUIQUE AGRADECE A "LA NACION"

Dirigida al Jefe de nuestra Sección Deportes, hemos recibido atenta nota de la Asociación de Boxeo de Iquique, por medio de la cual esta dirigente expresa su más profundo reconocimiento a LA NACION, "El Diario de los Deportistas" por el valioso estímulo y gran ayuda moral que las columnas de nuestro diario siempre dispensó al equipo que actuó en el último Campeonato Nacional de Boxeo Aficionado.

Firman la nota en referencia Hermann Flamm E., presidente, y Pedro Vergara F., secretario de la Asociación Iquique.



DOMINGO RUBIO.— Reaparecerá el viernes próximo en cuadriláteros santiaguinos enfrentando al argentino Ramón Silva, buen peso welter cordobés.

PERDIO GARCIA

TAMPERE (Finlandia) 21 (UPI).— El ex campeón finlandés de la categoría welter liviano, Olli Maki, se impuso esta noche por decisión dividida al cubano Angel García Róbinson, en una pelea concertada a diez vueltas.

Maki pesó 63,5 kilogramos y García, 63,1.

60 árbitros chilenos inician curso auspiciado por la FIFA

En las canchas de la Escuela Juan Pinto Durán se iniciarán hoy en la mañana desde las 8.30 horas, las clases dle Curso de Arbitrajes que la FIFA auspicia en nuestro país, con la asistencia de 60 árbitros dependientes del Comité de Arbitros Profesionales de la Asociación Central de Fútbol y de la Federación de Arbitros de Chile.

Encargados de dirigir estos cursos serán los instructores de la FIFA, señores Adolf Linderberg, de Suiza, Juan José Alvarez, de Argentina, y el charlista oficial para América latina, Walter Maning, quienes conjuntamente con el instructor de los árbitros profesionales, Adolfo Regginatto, darán comienzo a este curso que finalizará el próximo domingo 28 de este mes.

La Federación de Arbitros de Chile ha dispuesto la participación de árbitros de San Felipe, Rancagua, Viña del Mar, Concepción, La Serena y Antofagasta, quienes podrán luego llevar a sus provincias las elevadas consideraciones de los profesores de la FIFA.

El presidente de la Federación de Fútbol de Chile, Alberto Núñez Espinoza, dará por iniciado, oficialmente, el Curso de Arbitrajes, a las 8.30 horas, desarrollándose a continuación y hasta las 11 de la mañana, el siguiente programa de trabajo: 8.30 horas, Introducción y Bienvenida a los miembros de la FIFA y alumnos participantes; 9 horas, Guía Universal para Arbitro, 20 minutos; 10 horas, Calificaciones de Arbitros, 20 minutos; 10.25 horas, Cooperación entre Arbitros y Guardalíneas, 20 minutos. Uso del pito, 15 minutos. Problemas de los tiros libres y el Reglamento sobre la distancia de los adversarios, 20 minutos.

En la tarde las clases se iniciarán a las 18.30 horas, con el siguiente programa: 18.30 horas, Espíritu de las Leyes y el criterio diferente de los árbitros, 30 minutos. 19 horas, Equipos y jugadores y los árbitros, 30 minutos; 20 horas, Conferencia de prensa en la Sala de la Presidencia de la Federación, que ofrecerán los instructores Adof Linderberg y Juan José Alvarez.

FUTBOLERIAS.—

HOY, DIA "D" EN EL ASCENSO

Esta noche el Consejo de Delegados de la Asociación Central de fútbol, decide cuáles son los nuevos clubes que integraran este año, la División de Ascenso.

Las plazas seguras que quedan vacantes hasta estos momentos, son dos; pero, en su reunión de hoy, el cuerpo de representantes de los clubes profesionales, deberá dictaminar sobre la fusión de Green Cross y Temuco.

En caso de ser aceptada la unión de esos dos clubes, se contaría con otra vacante más en la segunda división, toda vez que el club sureño pasaría a engrosar entonces, ya como Green Cross de Temuco, la primera división del fútbol rentado.

CUATRO POSTULANTES

Cuatro son los postulantes a llenar esas dos o tres vacantes, y todos ellos, aparte de entregar amplios antecedentes para dar una sólida base a sus pretenciones, han realizado intensas campañas durante los últimos días, tendientes a conseguir los votos necesarios que les permitan ingresar a la Asociación Central de Fútbol.

Ovalle, Bellavista de Antofagasta, Huachipato y Concepción, conocerán su futuro deportivo, dentro de algunas horas, cuando se sepan los resultados de la votación de los delegados.

¿QUE PASARA CON OVALLE SI LO RECHAZAN?

Pero al margen de esto, hay otros aspectos que es necesario aclarar.

Por ejemplo, el primer candidato, Ovalle, por haber salido último en la competencia pasada, los reglamentos del organismo rector del fútbol profesional indican que debe retornar a su Asociación de origen; pero resulta que el club nortino, no tiene Asociación de origen.

Esto se desprende del hecho de que al club que la ANFA dio autorización para ingresar al ascenso, fue "Ferroviario", de esa ciudad, que al fusionarse con el Club Ovalle, dio estructura al "Ovalle-Ferroviario", entidad que no estaba afiliada a la Asociación de Fútbol Amateur.

Aparte de esto, resulta que Ferroviario de Ovalle continúa compitiendo en el Regional.

Es por estas razones que hemos dado a conocer que, en caso de no ser aceptado nuevamente Ovalle en el ascenso, no podría cumplir con el requisito de retornar a su Asociación de origen.

Si se le niega el reingreso a la división de promoción, tendrá que solicitar su inscripción a la ANFA y competir en la asociación local, con lo cuál resultaría que la ciudad quedarían con dos cuadros representativos, Ovalle-Ferroviario y Ferroviario.

Este es un aspecto reglamentario que deberan estudiar ésta noche, los integrantes del Consejo de Delegados.

"CLUB CONCEPCION"

Por otro lado, tenemos el caso de Concepción, club que se creó especialmente para postular al ascenso.

Antes de cumplirse el plazo reglamentario para la recepción de solicitudes, la nueva entidad entregó todos sus antecedentes e igual cosa hicieron en forma separada Fernández Vial y Lord Cochrane.

Pero resulta que cuando ya se había cerrado el período de recepción el Club Concepción hizo llegar un cable a la Asociación Central, indicando que se fusionaba con los institutos antes mencionados y en esas condiciones, postulaba al ascenso. Reglamentariamente, esta nueva solicitud en conjunto, quedaba fuera de plazo. Algo que también deberán estudiar hoy los que emitan su voto.

TAMBIEN CONCEPCION

Concepción, por su parte, pese a tener pocas semanas de vida, ya ha demostrado, a través de sus directivos, una solvencia y entusiasmo tal, que pocas veces se ha visto en clubes recién formados. Su mejor aval es el hecho de haber logrado reunir en corto plazo, una caja que supera los E° 300.000.

BELLAVISTA, DE ANTOFAGASTA

Veamos ahora los otros postulantes, que reglamentariamente, reúnen todos los requisitos exigidos para formar parte del Ascenso:

Bellavista, de Antofagasta, fundado el 12 de septiembre de 1896, es un fiel exponente del deporte de la zona nortina, que cuenta en la actualidad con un registro de 1.500 socios al día en sus cuotas.

El mejor aval del club nortino en su postulación, es el ofrecimiento de asegurar un borderó mínimo para los equipos visitantes de E° 4.000, incluyendo los gastos de estada y pasaje, como así también otros gastos menores.

EL CUARTO CANDIDATO

Y Huachipato, el otro candidato, también tiene a su haber, una serie de garantías. Cuenta desde ya con un buen estadio propio y una magnífica sede social, también de su propiedad.

En lo que a socios se refiere, no tiene problema, ya que los 4.000 que registra en su nómina, están al día en sus cuotas, por descontársele éstas por planilla.

La entidad sureña ofrece un mínimum de E° 1.500 a los equipos visitantes, libres de todo descuento y bonifica con un 50% los gastos de traslado a la ciudad.

Esa es la "radiografía" de los cuatro clubes que postulan al ascenso y cuya designación está ahora en manos de los 30 institutos que forman la Asociación Central de Fútbol de Chile.

La Cisterna campe[...] del torneo munici[...]

Con éxito total finali[...] semana pasada en el Es[...] Municipal de San Bernar[...] Campeonato Cuadrangular [...] Fútbol organizado por la [...] ciación de Fútbol local y [...] Deportivo Municipal de [...] Bernardo.

Este torneo, que contó [...] la participación de equipos [...] presentantes de las Munici[...] dades del Area Sur, tuvo [...] objeto el conmemorar la [...] dación de San Bernardo.

La clasificación final de [...] equipos que participaron fu[...] siguiente Deportivo Muni[...] de La Cisterna, camp[...] Puente Alto, vicecampeón [...] Granja, tercero, y San Be[...] do, cuarto.

El Alcalde de La Cist[...] Sergio Urzúa, hizo entreg[...] un juego de camisetas al [...] sidente del Deportivo Mu[...] pal de La Cisterna, Julio [...] gas.

Tres por dos venció Y. P. F. de Mendoza al "Arrieta Guindos"

Es el primer match amateur internacional jugado en Ñuñoa.— Numeroso público asistió al Estadio Arrieta Guindos

na tarde de fiesta vivieron r, los deportistas de Ñuñoa, ndo en el Estadio Arrieta ndos se midieron los elenuperiores de Arrieta Guincon el elenco argentino P. F. de Mendoza.

l match fue ganado en na estrecha por los meninos, 3 tantos por 2, tras allar duramente por maner esta apremiante cifra.

revio al encuentro, se preraron los dos team en la cha, correctamente uniforos y se situaron frente a arco, donde se encontraban mástiles con las banderas Chile y Argentina.

Al son de nuestro Himno cional, se procedió a izar amente el Pabellón Patrio e el significativo silencio numeroso público asistenque colmaba totalmente el moso campo deportivo ñuno. Con posterioridad, se lo mismo con el emblema entino.

Una vez realizada esta cerenia tradicional en esta clade encuentros, ante el áro Carlos Hamame, y los rdalíneas Oscar Zárate y uardo Rojas, los equipos maron de la siguiente mara:

DPTVO. ARRIETA GUINOS (2): Máximo Vargas; acio Vásquez (capitán), uardo Cejas; Hernán Ruiz y go Escobar; Miguel Hurdo, Raúl Orellana, Eduardo ez, Eduardo Figueroa, SerEspina e Iván Eriz. Entredor: Roberto Sánchez.

YACIMIENTOS PETROLIROS FISCALES DE MENZA (3): Aldo Díaz; Néstor rano, Luis Marianetti y ndo Díaz; Pepe Sánchez y is Sigampa; Miguel Rodríez, Daniel Blanco, Italo Esña. René Puig y Santiago Gandini. Entrenador, Antonio Castellino.

El primer tiempo que finalizara empatado fue, sin duda, lo mejor del partido. En esta etapa Arrieta Guindo, team que compite en el Torneo Regional Zona Central "B", debidamente reforzado por algunos players conocidos en el ambiente profesional como son Raúl Orellana, puntero de Colo Colo; Eduardo Cejas, back centro del mismo club, entre los más nombrados, mantuvieron en constante apremio la valla excelentemente defendida por el joven meta Aldo Díaz. Fue así como el encuentro mantuvo una fisonomía clara en la casi totalidad de su desarrollo, Arrieta Guindos atacando y Y. P. F. de Mendoza defendiéndose con calidad y sólo contraatacando en las pocas ocasiones que sus rivales se lo permitían. Antes de la apertura de la cuenta por parte de Y. P. F. este elenco pasó por repetidas situaciones de apremio, que en numerosas ocasiones dejó con el grito de gol a sus parciales. Así y todo Y. P. F., aprovechando una cortada rápida de su defensa, habrió la cuenta por intermedio de su interior izquierdo René Puig a los 16 minutos.

Sobre los 35 minutos un defensa argentino comete un penal, sirviendo la falta, con todo éxito, Miguel Hurtado, quien derrota a Aldo Díaz.

El segundo período no varió tanto en su fisonomía, pero sí mostró a un conjunto argentino con mayor decisión en su ataque, mientras que Arrieta seguía atacando denodadamente. Sobre los 25 minutos, Iván Eriz, de Arrieta, liquida una jugada en forma afortunada, decretando el segundo tanto para su equipo. Esta ventaja fue prontamente equiparada, ya que a los 26 minutos Y. P. F. empata mediante lanzamiento penal servido por Luis Sigampa.

Cuando el conjunto santiaguino atacaba con mayores posibilidades de anotar goles, en un contragolpe argentino este cuadro conquistó su tercer y último gol, que le daría a la postre el triunfo. Santiago Gardini, a los 36 minutos, aprovechó un fuerte remate no contenido por el arquero Washington Quezada, que entró en reemplazo del titular, para anotar.

El triunfo argentino fue merecido por haber sabido aprovechar en forma clara, las escasas ocasiones que tiró al arco.



REITERANDO los buenos antecedentes de que llegó precedido al país el conjunto mendocino de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, derrotó al Arrieta Guindos, que compite en el Torneo Regional Zona Central. En el grabado, Y. P. F. posa junto al pabellón chileno, antes de iniciarse el match, en el Estadio del Arrieta Guindos.

CAMPEONATO DE LOS SEIS.–

BUEN TRIUNFO DE MAGALLANES ANTE JUVENTUD ATACAMA: 2-0

Con mucho éxito se cumplió ayer la primera fecha del tradicional Campeonato de los Seis, que anualmente organiza en esta época el Deportivo Juventud Atacama, de San Miguel, y que en esta oportunidad cuenta con la participación de tres equipos amateurs: Deportivo Uclo, Deportivo Pichanga y Juventud Atacama, y tres elencos profesionales: Unión Española, Santiago Morning y Magallanes.

En la etapa inicial de este certamen, al que asistió un público controlado de 2.750 personas, con una recaudación de Eº 1.85[illegible] Santiago Morning ganó a Deportivo Uclo 2x1; Magallanes batió a Juventud Atacama, 2x0, igualando a 1 Unión Española y Deportivo Pichanga.

La mejor actuación fue la cumplida por Magallanes, quien sobre la base de la faena muy eficiente de Fernando Toro y Vicente Gárate, dominó sin contrapeso y fue evidentemente superior al entusiasta elenco atacameño. Los goles del conjunto de la Academia los marcaron Manuel Fernández, a los 29 minutos del primer tiempo, y Antonio Arias, a los 25 de la etapa final. Los equipos de este match, que fue estelar de la reunión, formaron así: MAGALLANES: J. Martínez; Echeverría, Pérez y Arce (Helm); Iturra y Toro; Fernández (Ramón Arce), Díaz, Juan Gutiérrez, Arias y Gárate (Otárola). JUVENTUD ATACAMA: Vargas; Rodríguez, Albis y Juan Casano; Aguilera y Angulta; Mena, Martínez, Sanz, José Casano y Cáceres.

Unión y Ovalle empataron 1-1

El peruano Laforet e Iriarte autores de los tantos

CANCHA: Estadio Ferroviarios de Ovalle.

PAGARON: 3.332 personas.
RECAUDACION: Eº 3.566,80.
ARBITRO: Luis Campos; sólo regular su desempeño.

EQUIPOS: **OVALLE** (1): Latorre; Godoy, Naveas (Manchego) y Marín; Castro y Jopia; Uribe, Reynoso, Rodríguez (Laforet), Miranda y Díaz. Entrenador, Donato Hernández.

UNION ESPAÑOLA (1): Nitsche; Charlín, Carrasco y Rodríguez; Bravo y Sepúlveda; Ramírez, Araneda, Iriarte, Parra y Molina. Entrenador, Dante Pesce.

GOLES: En el primer tiempo no hubo goles. Segundo tiempo, a los 16' Laforet abre la cuenta para el cuadro local, y a los 39' Iriarte consigue el empate para Unión Española.

Pese al período de vacaciones, respondió el público de Ovalle al cotejo amistoso del cuadro local, frente a Unión Española. Los nortinos merecieron mejor suerte, ya que dominaron la mayor parte del encuentro. El debut de los peruanos Manchego y Laforet fue auspicioso, especialmente el del delantero, que consiguió el único gol de su equipo. (Gentileza de Radio Norte Verde, de Ovalle.)

Cita a reunión el Unión Santa Elisa

Mañana martes tendrá una reunión general de socios, el deportivo Unión Santa Elisa, para seleccionar los representantes que irán en la lista a dirigentes de la institución, para el período 1965-1966.

Se cita en forma encarecida a todos los miembros del Unión Santa Elisa, a la secretaría del deportivo.

utorizado por Decreto Supremo Nº 4056 de 11 de Noviembre de 1958 y modificaciones posteriores hasta el Decreto Nº 5096 de 18 de Diciembre de 1962.

ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S. A.

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1964

CAPITAL

Autorizado . . Eº	100.000,00
Suscrito	100.000,00
Pagado	100.000,00

ACTIVO

	Parciales Eº	Sub Totales Eº	Total Eº
ACTIVO INMOVILIZADO			
Bienes Raíces	63.522,73		
Equipo de Servicio	344.262,07		
Alhajamiento y Mobiliario	99.662,19		
Animales, Maquinarias e implementos Agrícolas	1.297,05		
Instalaciones	14.463,51		
Vehículos	52.407,61		
Herramientas, Utiles y Enseres	7.084,97		
Máquinas y Utiles de Escritorio	55.884,04	638.584,17	
Menos: Depreciaciones: De Ejercicios Anteriores	119.225,94		
Presente Ejercicio	64.965,33	184.191,27	454.392,90
Revalorización Capital Propio, Ley 15564, Art. 35			214.691,56
			669.084,46
ACTIVO REALIZABLE			
Existencias: Mercaderías	275.318,36		
Materiales	34.967,24		
Envases	88.306,44	398.592,04	
Deudores Varios		152.592,18	
Inversión en Acciones y Bonos		12.584,25	
Documentos por Cobrar		15.660,94	
Depósitos en Garantía		31.384,92	610.814,33
ACTIVO DISPONIBLE			
Caja de los Establecimientos y Gerencia		61.711,18	
Remesas de Fondos en Viaje		39.221,17	
Depósitos Bancarios		130.099,14	231.031,49
ACTIVO TRANSITORIO			
Gastos Diferidos: Seguro contra incendio	20,30		
Impresos y Artículos de Escritorio	15.484,44	15.504,74	
Gastos Puesta en Marcha: Hotel El Paso	7.046,02		
Menos: Amortización a la fecha	4.048,28	2.997,74	18.502,48
ACTIVO NOMINAL			
Marca Registrada "City Hotel"			0,01
			1.529.432,77

PASIVO

	Parciales Eº	Sub Totales Eº	Total Eº
PASIVO NO EXIGIBLE			
Capital: Dividido en 2.000.000 Accs. de Eº 0,05 c/u.		100.000,00	
Reservas Sociales: Legal	13.000,00		
Eventualidad	11.934,91		
Futuros Dividendos	23.780,00		
Extraordinaria	11.665,82		
Cubrir Siniestros	23.000,00		
Corporación de la Vivienda	8.586,00	91.966,73	
Reservas Reglamentarias: Revalorización Bienes Raíces	32.539,40		
Fluctuación de Valores	2.633,89		
Revalorización Capital Propio	388.469,91	423.643,20	615.609,93
PASIVO EXIGIBLE			
Documentos por Pagar		13.657,40	
Depósitos en Garantía		1.205,00	
Facturas en Cuentas por Pagar		264.705,61	
Bancos Acreedores		16.914,59	296.482,60
PASIVO TRANSITORIO			
Obligaciones Varias: Leyes Sociales e Imptos.	106.901,80		
Salarios y Retenc. por Pagar	9.850,13	116.751,93	
Dividendos por Pagar		5.735,52	
Provisiones y Participaciones: Gratificación y Participación	198.891,92		
Impuesto Renta y DFL 285	116.773,67		
Varias	137.369,29	453.034,88	575.522,33
GANANCIAS Y PERDIDAS			
Utilidad Líquida del Ejercicio		51.250,67	
Menos: Remanente de Revalorización Ley 15564, Art. 35		9.432,76	41.817,91
			1.529.432,77

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	
Acciones en Garantía	1.000,00
Boletas Bancarias otorgadas en Garantía	46.050,00
Pólizas y Acciones en Prenda	13.450,00
Boletas y Pólizas Recibidas en Garantía	2.700,00
Acciones del Directorio en Garantía	250,00
Hipoteca en Garantía	10.000,00
Tributación DFL N.o 2	22.998,00
	96.448,00

HABER	
Garantía en Acciones	1.000,00
Garantía Boletas Bancarias	46.050,00
Prenda en Acciones y Pólizas	13.450,00
Garantía en Pólizas y Boletas	2.700,00
Garantía del Directorio	250,00
Garantía Hipotecaria	10.000,00
Obligación DFL N.o 2	22.998,00
	96.448,00

CUENTAS DE PERDIDAS Y GANANCIAS

Correspondiente al Ejercicio de 12 meses comprendido entre el 1.o de Julio de 1963 y el 30 de Junio de 1964

DEBE	Eº	Eº	Eº
AMORTIZACIONES Y CASTIGOS			
Del Activo Inmovilizado		64.965,33	
Gastos Puesta en Marcha		1.012,07	65.977,40
GASTOS GENERALES			
De los Coches Comedores, Hoteles, Hosterías y Gerencia			2.265.217,32
GASTOS FINANCIEROS			
Intereses, Descuentos, etc.			2.386,49
CONTRIBUCIONES PATENTES E IMPUESTOS			
Varios			70.929,67
PROVISIONES VARIAS			
Impuestos 1ra. Categoría	99.637,93		
Particip. y Gratificaciones	195.816,88	295.454,81	
Renovación de Bienes	49.080,07		
Deudores Incobrables y Otros	16.133,55		
Diferencia Precio Envase	4.485,96	69.699,58	365.154,39
REMUNERACION Y PARTICIPACION DIRECTORIO			
Dieta asistencia a sesiones		2.158,68	
Participación sobre Utilidad Líquida		3.075,04	5.233,72
UTILIDAD LIQUIDA			
Utilidad de la Explotación		51.250,67	
Menos: Remanente de la Revalorización, Ley 15564, Art. 35		9.432,76	41.817,91
			2.816.716,90

HABER	Eº	Eº	Eº
ENTRADA BRUTA DE LA EXPLOTACION			
Según Libros Explotación		5.073.682,48	
Menos: Costo de la Explotación	2.333.031,89		
Cargo Revalorización Ley 15564, Art. 35	9.432,76	2.342.464,65	2.731.217,83
ENTRADAS VARIAS			
Según Explotación		15.799,49	
Provisiones Varias		69.699,58	85.499,07
			2.816.716,90

ROBERTO DIAZ SOTO
C.C. N.o 2833, L. N.o 5427

JORGE PEREZ CUEVAS
Gerente

INFORME DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Hemos revisado el Balance que precede, encontrándolo conforme con los saldos del Libro Mayor.

RODOLFO APFELBECK B.

DANIEL CANALES D.

DICTAMEN DE LOS AUDITORES

Hemos examinado el Balance General al 30 de Junio de 1964 de ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S.A., y el correspondiente estado de Ganancias y Pérdidas por el ejercicio terminado en esa fecha. Nuestro examen fue practicado de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas y, por con siguiente, incluyó comprobaciones parciales de la contabilidad, de la documentación correspondiente y la aplicación de otros procedimientos de auditoría en la medida que consideramos apropiada en las circunstancias. No hemos intervenido en la determinación de los inventarios físicos de existencias, ni del Activo Inmovilizado.

Basados en este examen somos de opinión que el referido Balance General y la Correspondiente Cuenta de Ganancias y Pérdidas han sido preparados para exponer equitativamente la situación financiera de la ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S.A., al 30 de Junio de 1964, y los resultados de sus operaciones durante el ejercicio de doce meses transcurridos hasta dicha fecha, de acuerdo con normas técnicas contables generalmente aceptadas.

HUMPHREYS, NORDENFLYCHT Y CIA.
J. FRANCISCO HUMPHREYS
R.C.C. N.o 1902

Fútbol en el Mundo:

Atlético de Madrid y Real, punteros del fútbol español

Al empatar el Atlético con Sevilla, permitió al Real Madrid emparejar el puntaje.— Milán, puntero del torneo italiano, sólo logró empatar con el modesto Lazio, sin goles. Benfica, puntero en Lisboa.— Continuó disputándose la Copa Inter-Estadual, en Brasil

ROMA, 21 (UPI).— Milán, puntero de la Liga de Fútbol de Italia, perdió hoy otro punto de su anterior ventaja de cinco, al empatar hoy, sin abrir el marcador, con Lazio, en la cancha de este último.

Milán estuvo varias veces muy cerca del gol de la victoria; pero finalmente el resultado fue una división de honores y de puntos.

En los últimos minutos del encuentro la línea media del Milán alimentó firmemente a la línea de delanteros, que llevaron ataques a fondo en busca del gol que les asegurara los dos puntos del triunfo.

Mientras tanto el equipo del Inter, que no parecía estar saturado de fútbol después de su partido del miércoles con el Glasgow Ranger, de Escocia, aplastó por cuatro a uno al Génova. Los genoveses no fueron rivales para el Inter, que por otra parte sacó a relucir más calidad de la que se le conocía.

El Inter, que es el rival más serio de Milán en la puja por el cetro, recibió además la inesperada colaboración del zaguero genovés Rivera, que venció su propia valla a los siete minutos de juego. A los 27 minutos el Inter convirtió en gol por intermedio del interior Mazzola un tiro libre, y así terminó el primer tiempo, dos a cero a su favor.

Reiniciadas las acciones, Mazzola marcó otro gol, a los 10 minutos, y a los 12 el puntero izquierdo Corso logró el cuarto tanto. El único gol del Génova fue logrado por Dalmonte, cuando faltaban nueve minutos para la pitada final.

Florentina venció a Roma por dos a cero, mediante dos tantos logrados por el argentino Humberto Maschio en el segundo tiempo. El Florentina quedó sólo en el tercer puesto de la tabla de posiciones, con un total de 29, siete detrás de Milán.

Atalanta, de Bergamo, dio el campanazo del día al ir a Turín para enfrentar al Juventus y volver a su ciudad sin la amargura de la derrota, que se descontaba. Empataron, y lo que es más, empataron sin goles.

El otro equipo turinés, Torino, venció a Foggia por dos a uno, infligiendo al equipo de los sureños su segunda derrota en cancha propia en lo que va de la temporada.

El puntero derecho Simoni abrió la cuenta para Torino a los cuatro minutos del segundo tiempo, y el inglés Gerry Hitchens marcó el segundo gol, ocho minutos después.

El once del Foggia logró su único gol por medio de Micheli, que ejecutó un tiro libre a los 16 minutos del segundo tiempo.

Catania le ganó con viento a favor a Messina, por cuatro a dos, en cancha propia. El primer tiempo terminó tres a uno. Rozzoni marcó el primer gol a los tres minutos de juego, y Maggi logró los otros dos a los 24 y 36. En el segundo tiempo el argentino Calvanese marcó el cuarto gol de Catania. Los goles de Messina fueron logrados por el extremo Gioia a los 18 minutos del primer tiempo, y por Bagatti a los 42 del segundo.

El campeón Bologna, que defiende el título, tuvo que conformarse con un empate sin goles frente a Sampdoria, pero puede disculpársele argumentando que no contó con su mejor hombre, el centro delantero Harald Nielsen.

Cagliari y Mantova terminaron el primer tiempo de su partido de hoy uno a uno, con goles de Cioccolo, a los 20 minutos, y Visentin, a los 30. En el segundo tiempo el extremo derecho Rizzo marcó el gol de la victoria de Cagliari, a los nueve minutos.

El brasileño Vinicio de Menezes dio una ventaja de uno a cero a Lanerossi en el primer tiempo; pero en el segundo Varese logró goles por intermedio de Ossola, a los 11, y Trespedini, a los 19 y a los 28. Vasiola marcó el último gol de Lanerossi, a los 58 minutos.

ROMA, 21 (UPI).— Resultados de los partidos de hoy por el Campeonato de la Liga de Fútbol de Italia:

Cagliari–Mantova, 2–1.
Catania–Messina, 4–2.
Florentina–Roma, 2–0.
Foggia–Torino, 1–2.
Inter–Génova, 4–1.
Juventus–Atalanta, 0–0.
Lazio–Milán, 0–0.
Sampdoria–Bologna, 0–0.
Varese–Lanerossi, 3–2.

Posiciones:

Milán, 36 puntos; Inter, 32; Florentina, 29; Juventus, 28; Torino, 27; Bologna, 26; Lanerossi, 22; Roma, Atalanta, Sampdoria y Catania, 21; Foggia y Varese, 20; Lazio, 17; Génova, 16; Cagliari, 15; Messina y Mantova, 22.

MADRID, 21 (UPI).— Cada jornada que pasa el codo a codo entre el Real Madrid y Atlético de Madrid sigue más dramático. La victoria realista de ayer frente a Betis, y el empate conseguido hoy por los atléticos frente al Sevilla hace que los dos equipos de la capital española, vuelvan a emparejarse en la cabeza de la tabla, con 35 puntos cada uno.

Sin embargo, pese a esta igualdad en puntos, la situación favorece a Atlético de Madrid, por cuanto tiene ya dos puntos positivos sobre Real Madrid y un programa futuro mejor que los realistas. De todas formas, las espadas continuar en alto y el menor descuido puede "costar la vida del artista", como se dice en el circo.

La jornada de hoy fue pródiga en sorpresas. Nada menos que el colista, Coruña, se atrevió a sacar un empate a cero puntos en el fuego de los "leones", vascos, el Atlético de Bilbao. Algo imprevisible y que habla bien claro de la baja calidad de los bilbaínos.

En Barcelona otro resultado idéntico, empate a cero. Entre rivales ciudadanos, el Español y Barcelona.

Un Español que quiere resurgir pero que tropieza con muchas dificultades, y un Barcelona que tampoco da de sí la medida de sus jugadores. Y finalmente la victoria de Valencia por 3-1, en el campo del Elche, aunque esta entraba dentro de la posible.

Por los pagos finales del torneo la cuestión sigue igual. Coruña y Oviedo compartiendo los puestos del descenso y de los que seguramente no saldrán, mientras que Murcia, Betis, Levante y Español luchan desesperadamente por eludir los otros dos puestos de promoción.

EN MADRID, el encuentro que se jugó el sábado por la noche para dar lugar a que los jugadores madrileños tuvieran algún descanso más para su comprometido match contra el Bénfica, portugués, para la Copa de Europa —encuentro que se disputará en Lisboa, el miércoles— el Real Madrid venció al Betis, de Sevilla, por el contundente resultado de 6—1, en el equipo local jugaron varios reservas. Como el resultado indica, el dominio fue total de Real Madrid, cuyos jugadores sorprendieron por la rapidez que imprimieron al juego. Los béticos desde el principio se dedicaron a la defensiva. Los goles madrileños fueron marcados, a los 12 minutos, por el interior izquierdo Félix Ruiz; a los 25, por el extremo derecho Serena; a los 27, por el interior derecho Amancio; a los 35, por el delantero centro Grosso; a los 59, por el defensa derecho Miera, y, finalmente, a los 62 minutos, por Serena. El gol bético lo obtuvo el interior derecho Azcarate, a los 75 minutos de juego.

EN BARCELONA, los rivales ciudadanos Barcelona y Español empataron a cero en el terreno de este últimos, los españolistas presionaron desde el comienzo, pero los barceloneses sujetaron bien a los delanteros contrarios, principalmente al argentino Alfredo Di Stéfano, a base de estrecho marcaje, replicando al mismo tiempo, con esporádicas incursiones que tampoco tuvieron eficacia. Todo el partido se caracterizó por un forcejeó entre defensas y delanteras, con clara ventaja para las líneas de cobertura.

EN VALENCIA, El Levante se dejó también sorprender por el Murcia que se llevó los dos puntos en litigio al vencer por 2—1. La primera parte fue de dominio territorial levanto. Pero sin fuerza, sin remate e imperando el nerviosismo. Los muricanos, con táctica defensiva, se desenvolvieron con mayor coraje y sus contraataques fueron siempre muy peligrosos. El primer gol forastero vino a los 15 minutos, obra del extremo izquierdo Ribada, y el segundo a los 22 minutos, obra del extremo derecho Arce. El gol levantino lo consiguió el medio izquierdo Marañón, a los 72 minutos de juego.

EN BILBAO, El Atlético de Bilbao y El Coruña empataron a cero en un encuentro que pasará a la historia como el más desastroso de la temporada. Ni El Atlético ni El Coruña jugaron absolutamente nada. El público protestó constantemente el insulso peloteo de ambos conjuntos. Fue el match tan malo que no cabe distinciones de ningún jugador, todos actuaron desastrosamente, y en ello queda resumida la actuación de los dos equipos.

EN SEVILLA, El Sevilla y El Atlético de Madrid jugaron un encuentro que terminó sin goles. El dominio fue alterno siendo a veces acusado por parte de los locales. En la segunda parte, el dominio correspondió más claramente a Sevilla, defendiéndose El Atlético a una labor acompañada de peligrosos contraataques. Por los méritos hechos por ambos equipos el empate a cero tantos se considera justo.

EN ELCHE, el equipo titular fue vencido por el visitante Valencia por 3—1. En un encuentro en el que los locales jugaron muy por bajo de sus posibilidades. Mientras que el Valencia, sin forzar el tren, jugó de forma eficaz. Sus ataques fueron en extremo peligrosos. Los goles valencianos fuéron marcados a los 22 minutos por el interior derecho Navarro, a los 82 minutos por el mismo jugador, y a los 85 por el delantero centro brasileño Waldo. El gol de Elche lo consiguió el interior derecho Vavá a los 68 minutos de juego.

POR DOS GOLES A CERO venció el colista Oviedo al Canario Las Palmas en terreno ovetense. Otro partido malo que estuvo animado únicamente por esos dos goles. El dominio correspondió a los asturianos, pero de forma imprecisa, mientras que los canarios se desenvolvieron bien en el aspecto defensivo pese a los dos tantos encajados. Los goles fueron marcados a los cuatro minutos de juego por el interior izquierdo José Luis, y el segundo a los 49 minutos obra del mismo jugador.

EN CORDOBA, El Córdoba venció al Zaragoza por 2—1 en un encuentro pobre de juego, pero lleno de emoción por la marcha del tanteador. El juego fue desplazado y sin jugadas notables por parte de ningún equipo. Los goles cordobeses fueron marcados por el extremo derecho José Luis Costa a los 34 minutos, y por el delantero centro Morales a los 85. El gol zaragozano lo consiguió el medio derecho cordobesista Richardo Costa en su propia meta al intentar un despejo.

POSICIONES
PRIMERA DIVISION

1º Real Madrid, 35 puntos; 2º Atlético de Madrid, 35; 3º Zaragoza, 30 (un partido pendiente); 4ºs Barcelona y Valencia, 28; 6ºs Las Palmas, Córdoba (un partido pendiente) y Sevilla, 23; 9ºs Elche y Atlético de Bilbao, 22; 11º Español, 21; 12º Murcia, 18; 13º Betis, 17; 14º Levante, 16; 15º Oviedo, 13; 16º Coruña, 12.

NACIONAL, 1; RAMPLA, 1

QUITO, 21 (UPI).— Los vicecampones de fútbol del Ecuador y Uruguay, Nacional y Rampla Juniors, empataron a uno en un match que se jugo hoy en el Estadio Olímpico Atahualpa, ante 11.000 aficionados. Los goles fueron anotados en la etapa complementaria.

Ambos conjuntos presentaron buen fútbol, ya que se trata de cuadros relativamente livianos. Dominó más el equipo local, que estuvo mas próximo a la portería visitante, y si varios disparos no se materializaron en goles, se debió a la magnífica actuación del guardavallas uruguayo Montoya, que realizó atajadas espectaculares.

El gol para Nacional fue conquistado a los ocho minutos del segundo tiempo, por disparo del extremo derecho Pata. El tanto del empate para Rampla Juniors fue una acción de cabeza de Ubinas, que recibió un tiro libre bien ejecutado por Gil, a los 38 minutos.

En el cuadro visitante se hicieron dos cambios, mientras que en el ecuatoriano uno. A los 40 minutos de la etapa complementaria fue expulsado Franco, de Rampla, porque agredió al back Domínguez.

La alineación de los conjuntos fue la siguiente:

NACIONAL: Maldonado; Rodríguez, Echeverría y Prado; Domínguez y Rales; Pata, Salas, Reyes, Alcívar y Cabezas.

RAMPLA JUNIORS: Montoya; W. Martínez, Gil y Ubinas; Tejera y Mujica; Franco, Salvat, Rodríguez, Villar y Núñez.

En Rampla, a partir del segundo período, entraron Sampietro por Rodríguez y Ligero por Tejera. En Nacional, Benavides por Pata.

COPA INTER-ESTADUAL

RIO DE JANEIRO, 21 (UPI).— Continuó hoy la disputa del torneo de fútbol entre Río de Janeiro y Sao Paulo.

Vasco derrotó a Fluminense por dos a uno, y Flamengo se impuso a Sao Paulo por dos a cero.

BENFICA, PUNTERO

LISBOA, 21 (UPI). Resultado de los partidos de hoy, en la 18ª rueda de la Liga Nacional de Fútbol:

Belenense vs Braga, 2x1; Porto vs. C. U. F., 2x0; Setubal vs. Sporting, 0x0; Varzim vs. Leixoes, 5x1; Seixal vs. Lusitano, 0x2; Guimaraes vs. Torrense, 2x0; Benfica vs. Académica, 3x0 (jugado ayer).

POSICIONES

Benfica, 29 puntos; Académica, 25; C. U. F. y Porto, 24; Guimaraes, 22; Sporting y Setubal, 21; Belenenses, 19; Varzim, 15; Lusitano, 14; Leixoes, 13; Braga, 12; Seixal, 8, y Torrense, 7.

COPA LIBERTADORES DE AMERICA:

No lograron superarse los campeones de Bolivia y Ecuador

Por el Grupo N.o 1 empataron a 2 The Strongest y Deportivo Quito, en el match jugado en La Paz.— El conjunto ecuatoriano jugará en Buenos Aires frente a Boca Juniors.— Posición de los equipos en los tres grupos sudamericanos

LA PAZ, 21 (—UPI)— The Strongest de Bolivia y Deportivo Quito de Ecuador empataron esta tarde a dos el encuentro que sostuvieron por las eliminatorias de la Copa Libertadores de América.

El primer tiempo había terminado igualado a uno.

Los dos rivales de hoy fueron anteriormente derrotados por Boca Juniors, de Buenos Aires, tercero de la serie.

El encuentro se disputó ante unas 8.000 personas, y desde los 20 minutos de la primera etapa el campeón boliviano quedó reducido a 10 hombres, al ser expulsado el jugador Quevedo.

Los goles fueron anotados en el primer tiempo por Rolando Vargas, para The Strongest, a los 13 minutos, empatando a los 41 Ordoñez.

En la segunda etapa volvió a sacar ventaja el equipo de Bolivia a los 17 minutos, por intermedio de Alberto Torres, y a los 33 Galarraga, obtuvo el empate definitivo para los ecuatorianos.

Los equipos formaron así:

THE STRONGEST: Solís; Gutiérrez, Torres y Ramírez; Soria y Díaz; Quevedo, Morales, Soria Fortunato, Vargas, Aguirre.

D. QUITO: Allende; Romanelly y Castillo; Charpentier y Muñoz; Galarraga, Ordoñez, Vargas, Larrea, Paucar y Guerrero.

El resultado puede considerarse justo, aunque el campeón boliviano quedó evidentemente disminuido luego de la expulsión de Quevedo.

El primer tiempo fue en general poco lucido, pero en el segundo ambos rivales lucharon con mucho afán y se registraron escenas emotivas, muy aplaudidas por los aficionados.

La delegación ecuatoriana seguirá mañana viaje a Buenos Aires, donde deberá jugar con Boca Juniors, que se mantiene invicto y encabeza las posiciones de la serie.

LA PAZ, 21 —(UPI)— Posiciones en los grupos eliminatorios de la Copa "Libertadores de América", después del match disputado hoy entre The Strongest y Deportivo Quito.

GRUPO I

	PJ	PG	PE	PP	Ptos.
BOCA JUNIORS (Argentina)	2	2	—	—	4
THE STRONGEST (Bolivia)	2	1	1	1	3
DEP. QUITO (Ecuador)	3	—	1	2	1

GRUPO II

	PJ	PG	PE	PP	Ptos.
SANTOS (Brasil)	2	2	—	—	4
UNIVERSIDAD DE CHILE	1	—	—	1	0
UNIVERSITARIO DE LIMA	1	—	—	1	0

GRUPO III

	PJ	PG	PE	PP	Ptos.
GUARANI (Paraguay)	1	1	—	—	2
PEÑAROL (Uruguay)	1	—	1	—	1
DEP. GALICIA (Venezuela)	2	—	1	1	1

Otro participante, Independiente, de la Argentina, se clasificó directamente para las semifinales por haber ganado este torneo la temporada anterior.

Santos derrotó a Galicia por tres a uno en Caracas

CARACAS, 21 (UPI).— Santos derrotó esta noche por tres goles a uno al campeón venezolano de fútbol, Deportivo Galicia. El primer tiempo había terminado uno a cero a favor del equipo brasileño, cuyo extraordinario entreala izquierdo, Pelé, conquistó los tres tantos.

A partir de los 30 minutos se acentuó la ofensiva de los vencedores, que conquistaron su primer gol a los 39, cuando Pepe se corrió por la banda izquierda y despidió un centro largo, que Pelé remató con un potente cabezazo cuando salía el guardavalla.

A los 7 minutos del segundo período Pelé aumentó la cuenta con una jugada notable. Avanzó lentamente por su banda y cedió la pelota a Toninho, para picar luego con gran velocidad y recibir el balón del centrodelantero, colocándolo sobre la cabeza de Arias.

Galicia descontó 5 minutos más tarde, cuando un remate de Vicente pegó contra la pierna de Garaldinho y éntró en el arco mientras Gilmar se lanzaba al lado opuesto.

La conquista local no cambió la fisonomía del encuentro, pues Santos continuó dominando las acciones, pese a los entusiastas contraataques de Deportivo Galicia.

A los 36 minutos Pelé dio las cifras definitivas del marcador al rematar desde fuera del área con extraordinaria potencia y batir por tercera vez a Arias.



GUILLERMO VARGAS.— Volvió espectacularmente por sus antiguos fueros, al vencer en brillante forma el sábado último en Viña del Mar, a numerosos astros extranjeros de categoría mundial, en el Circuito Ciclístico Nocturno del Deportivo Municipal. Arrastró a Manuel González a ocupar el segudo lugar y a conseguir una gran victoria al ciclismo chileno.

GRAN TRIUNFO DEL CICLISMO CHILENO EN VIÑA DEL MAR

Guillermo Vargas y Manuel González, 1.o y 2.o en el Circuito Internacional Nocturno del balneario.— Clara fue la victoria de ambos sobre los astros Dalmo Delmastro, argentino, y Juan José Timón, uruguayo, en la importante prueba

Con el notable y reconfortante triunfo de los chilenos Guillermo Vargas y Manuel González, epilogó en la madrugada de ayer en Viña del Mar, el importante evento internacional ciclístico Circuito Nocturno "Fraternidad Americana", organizado por tercera vez en su historial por el Club Deportivo Municipal de Viña, y la I. Municipalidad de la Ciudad-Jardín.

Este doble éxito nacional ciclista, obtenido sobre corredores extranjeros de categoría mundial, como el argentino Dalmo Delmastro, que remató tercero; el uruguayo Juan José Timón, dos veces ganador de la Vuelta a México, campeón de su país en carretera y cuarto campeón mundial en ruta, y el argentino Alberto Trillo, vencedor de esta misma prueba el año pasado, sacudió de entusiasmo a los aproximadamente 60.000 aficionados porteños que presenciaron la prueba, los que, en su euforia, improvisaron antorchas con diarios, a lo largo de los 9 kilómetros del circuito, cuando faltaban cuatro vueltas para el término de la prueba, y Vargas y González ya tenían asegurado el triunfo. Posteriormente se organizaron desfiles populares en honor de los triunfadores.

La victoria del binomio chileno fue el producto del notable trabajo de equipo que, desde el comienzo de la carrera, se hicieron los pedaleros nacionales, dejando a un lado banderías de clubes. En efecto, los tres héroes principales de esta primera gran jornada vivida antenoche en Viña del Mar, Guillermo Vargas, Manuel González y Héctor Pérez, pertenecían a distintos clubes de Santiago: Vargas, a Green Cross; González, a Audax C. S. Italiano, y Pérez, a Ferriloza. Este trío, desde la partida, imprimió a la prueba un impresionante y progresivo tren y, estimulado por el público, se perfilaron como ganadores, justo con cumplirse la sexta vuelta.

Prueba de violentísimo tren que llevaron Vargas, González y Pérez, fue el notable tiempo señalado por los dos primeros, como ganadores absolutos de la competencia: 1 hora 41 minutos 22 segundos, y la ancha ventaja con que superaron al argentino Delmatro, y al uruguayo Timón: 3 minutos 68 segundos.

Los resultados de esta tercera edición del Circuito Ciclístico Internacional Nocturno de Viña del Mar, para los 12 primeros lugares fueron: 1.o Guillermo Vargas (Chile), con 1 hora 41 minutos 22 segundos; 2.o Manuel González, con el mismo tiempo y a media rueda del anterior; 3.o Delmo Delmastro (Argentina), a 3 minutos 58 segundos de los punteros; 4.o Juan José Timón (Uruguay), también con la misma diferencia en tiempo, con relación a los ganadores; 5.o Hernan Delgado (Chile), 6.o Héctor Pérez (Chile), 7.o Héctor Segovia (Argentina), 8.o Santiago Rebolledo (Chile), 7.o Eleuterio Peralta (Chile), 10.o Luis Sassi (Chile); 11.o Alberto Trillo (Argentina), y 12.o Jacobo Alcaino (Chile).

Ciclista de Lima empató en Calama

Una nueva presentación en canchas nortinas, cumplió ayer el equipo Ciclista de Lima.

Se presentó en el estadio Municipal de Calama, ante la selección local, con quienes empató a cero.

El encuentro, tuvo atractivos pasajes y la paridad final fue un justo premio para el desempeño de ambas oncenas durante el partido.

Cabe destacar que el cuadro peruano que llegó a Chile sin ninguna pretensión, se mantiene invicto a través de su jira, en el norte del país, habiendo jugado ya 7 partidos.

Huachipato, campeón del Torneo de Confraternidad

Un triunfo de valía internacional logró el equipo Huachipato, al derrotar 2 x 1 a la selección de Bahía Blanca y con ello adjudicarse el Campeonato de Confraternidad que se efectuó en dicha ciudad argentina y que contó también con la participación de un cuadro uruguayo, campeón del fútbol del interior de Uruguay.

En el desarrollo del torneo, Huachipato y la Selección de Bahía Blanca empataron a 1 en su confrontación inicial y como ambos superaron al elenco uruguayo, se debió jugar un partido de desempate, en el cual el cuadro de la usina logró el triunfo con goles de Gutiérrez y Miguel Angel Ruiz.

La buena actuación del conjunto chileno y su victoria justa, fue reconocida por el público de Bahía Blanca y muy aplaudida por la colonia chilena residente en esa ciudad, que en gran número alentó durante todo el torneo al elenco de Huachipato.

Cuatro ex campeones mundiales lucharon por la victoria en la pista Sandown Park

MELBOURNE, 21 (UPI).— Jack Brabham, el volante australiano dos veces campeón del mundo, ganó hoy la carrera internacional de Sandown Park, luego de derrotar a otros tres ex campeones mundiales.

Brabham dejó 2º y 3º, respectivamente, al escocés Jim Clark y al norteamericano Phil Hill, marcando un promedio de 163,8 KPH en el circuíto de 165,7 kilómetros.

El otro ex campeón del mundo fue el británico Graham Hill, quien debió abandonar por desperfectos mecánicos.

Brabam condujo una máquina Repco-Brabham con la que dominó en las vueltas finales, terminando tres segundos delante de Clark, que corría con Lotus. Tras Hill, que fue tercero, finalizaron Bruce McLaren (Nueva Zelandia), Jim Palmer (Nueva Zelandia), Bob Stilwell (Australia), y Levis (Nueva Zelandia).

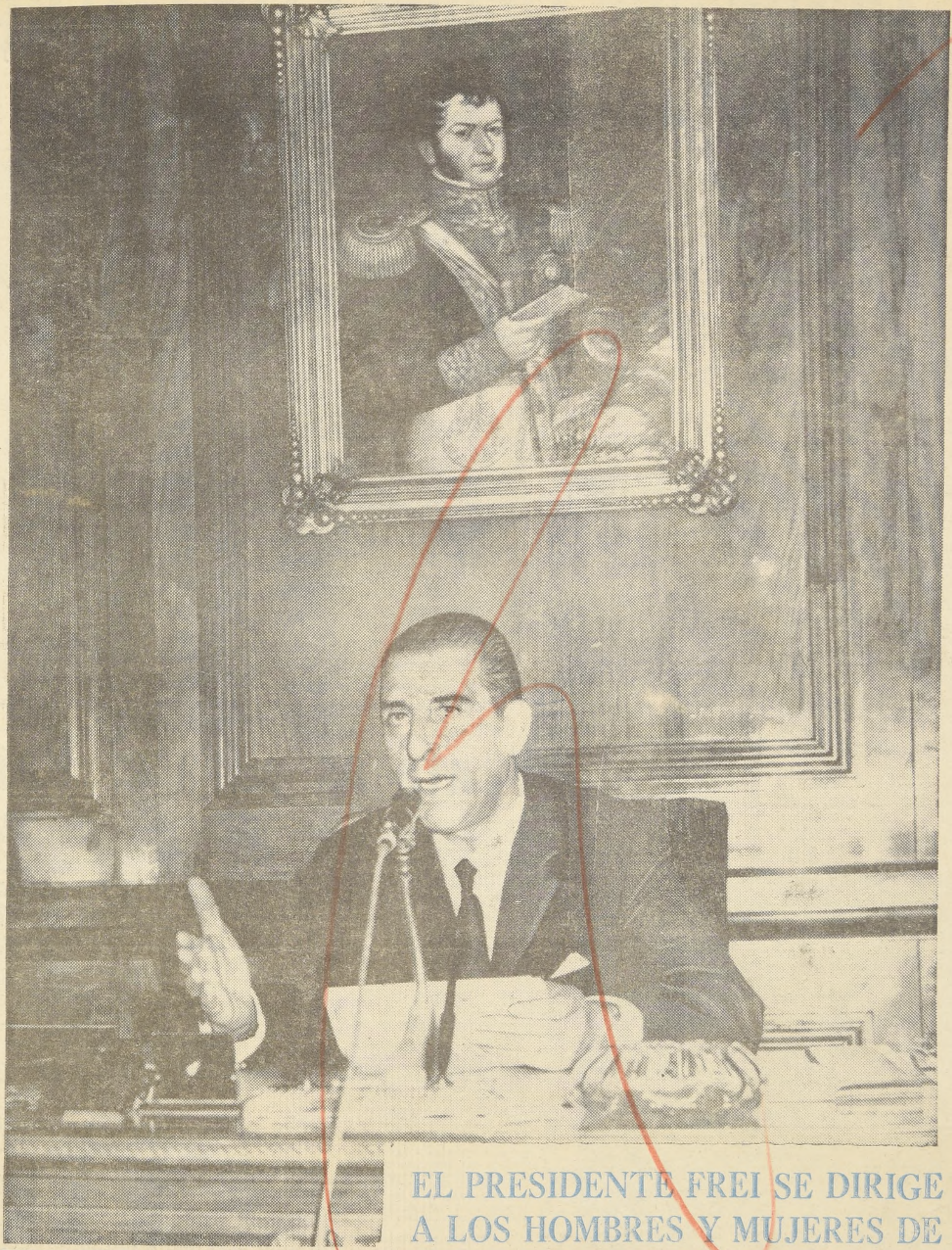
Bonito triunfo del Juan Martínez F. C. sobre el A. Valjalo

Con un significativo triunfo sobre el poderoso elenco del Deportivo Antonio Valjalo, por la cuenta de 3 goles a 2, debutó en el campeonato organizado por el Club Deportivo Puerto Nuevo, en la Cancha Mario Palestro de San Miguel, el cuadro de honor del Juan Martínez F. C.

El encuentro tuvo un relieve e interesante desarrollo y dio margen a una lucha vibrante y emotiva donde primó la corrección como digno corolario.

Los goles por el conjunto vencedor los señalaron J. Torrens (2) y René Olivares (1). El primer cuadro del Juan Martínez F. C. alineó en esta oportunidad de la siguiente manera: Veloso; Suazo, Sandoval y Medel; Flores y Ardillo; Olivares (J. Reyes), Yáñez, Torrens, C. Arancibia, Aceval (José Osorio).

Fundado en 1917 | LA NACION | Edición de 8 Páginas



EL PRESIDENTE FREI SE DIRIGE
A LOS HOMBRES Y MUJERES DE

CHILE

"Desde que Ocupo Este Cargo por Voluntad del Pueblo..."

El Presidente Frei se dirigió a los hombres y mujeres de Chile, por radio y televisión el jueves pasado y su intervención la inició expresando:

Desde que ocupo este cargo por voluntad del pueblo, he estimado necesario darle cuenta en forma periódica y directa de los pasos que el Gobierno está dando para resolver los problemas fundamentales del país.

No faltan quienes critican esta práctica; pero continuaré con ella porque es el mejor y más democrático camino de comunicación con el pueblo. Así proceden los gobernantes de otras naciones y, por lo demás, es natural que así ocurra cuando se están adoptando continuamente determinaciones de indudable trascendencia.

El Gobierno, a pesar de los obstáculos que encuentra y de las alternativas de la campaña electoral que tantas pasiones despierta, trabaja permanentemente. Mientras otros se dedican a destruir y a entorpecer, el Gobierno construye y resuelve.

Hoy anuncio una nueva medida que tendrá importante repercusión en la vida de nuestro país. Me refiero a que el Estado, a través de la Corporación de Fomento, adquirirá la Compañía Chilena de Electricidad y, en consecuencia, este país nacionalizará integralmente la producción de la energía eléctrica.

EL PROBLEMA ELECTRICO

En 1940 este país, con cinco millones de habitantes, disponía de 179.000 KW de potencia instalada en servicios públicos, de los cuales el 80% pertenecía a CHILECTRA (Compañía Chilena de Electricidad) y el 20% restante a los concesionarios privados.

En dos años más, con una población de nueve millones de personas, este país dispondrá de 1.247.000 KW, o sea, 7 veces lo que disponía el año 1940, de los cuales Chilectra produce un 29% y la Endesa un 69%. El saldo de 2%, las restantes empresas eléctricas.

Estas cifras revelan dos hechos fundamentales: primero, el éxito formidable que ha tenido la Endesa y, en consecuencia, los ingenieros y los trabajadores chilenos en resolver el problema eléctrico, hecho que podría servir como un ejemplo para Chile de cómo cuando se organiza bien una empresa, alejada de influencias políticas en su administración y dirigida por hombres verdaderamente competentes, el país es capaz de realizar así los mayores progresos; segundo, que estas cifras revelan cómo hay una tendencia inexorable a que el abastecimiento eléctrico en nuestro país, al igual que en todo el mundo, constituya un servicio básico de su economía que debe estar bajo el control nacional.

Esta es una condición universalmente aceptada.

La electricidad, debido a la multiplicidad de sus usos, es la forma de utilización de la energía que crece con mayor rapidez en el mundo, y de ahí su influencia fundamental en el desarrollo de cada nación.

El mundo se electrifica a una velocidad increíble, y frente al desafío que representa esta tremenda expansión, se acentúa —repito— universalmente la decisión de entregar al Estado la responsabilidad de este servicio vital.

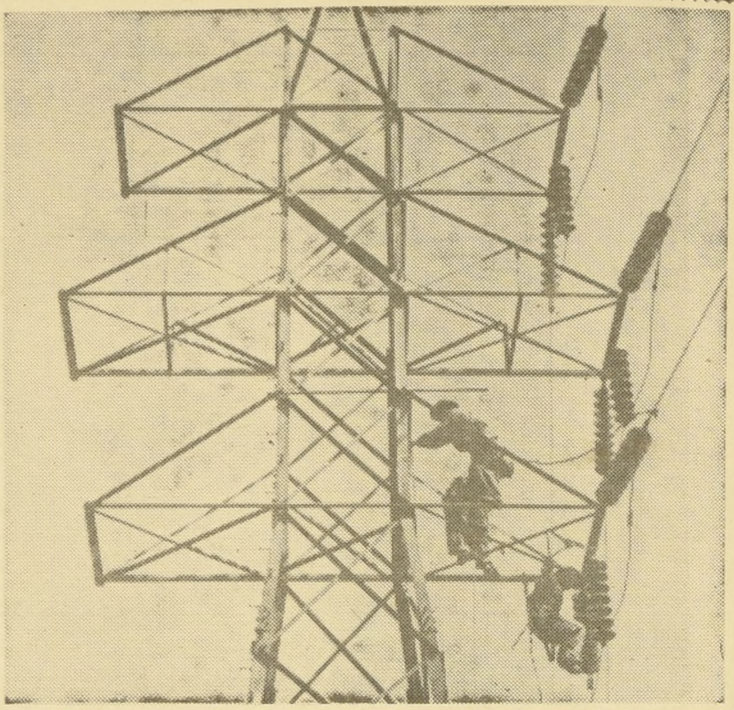
En cumplimiento a los acuerdos logrados por el Gobierno anterior, Chilectra ha realizado un considerable programa de expansión para el abastecimiento adecuado de Santiago, Valparaíso y Aconcagua, que son las tres provincias que sirve; sin embargo, en 1964, dependió en un 46% de la energía que le entregó ENDESA para satisfacer las necesidades de estas tres provincias de su concesión. Esta dependencia tendría que acentuarse más en el curso de los próximos años, pues aún admitiendo que sus tarifas produjeron ingresos suficientes para cubrir el costo de explotación y expropiación y un 10% del capital bruto inmovilizado como fija la ley, el servicio de las obligaciones contraídas y el pago de impuestos dejará excedentes financieros considerablemente menores que la necesidad de inversión.

Planteada así las cosas, se presenta un grave problema que es preciso resolver de inmediato, pues cualquier atraso en la decisión repercutirá en el suministro futuro de electricidad con la secuela de racionamientos e incomodidades y con pérdida en la producción nacional, varias veces más costosa que el monto de las inversiones oportunamente realizadas.

Esta es la primera razón que justifica la decisión de mi Gobierno. Normalmente en nuestro país se vive al día y sólo cuando falta el agua y la casa o los caminos, se emprende la solución. Tenemos la obligación de anticiparnos a un problema que, de dejarlo, tendrá gravísimas consecuencias para la vida del país.

A juicio del Gobierno, este problema no tiene otra solución que a través de los aportes nacionales de organismos del Estado que serían los únicos que podrán acumular los cuantiosos recursos requeridos. Tales aportes sumados a la proporción creciente de la energía que entregaría la ENDESA, provocarían como consecuencia el clamor público y la exigencia política de una mayor participación del Estado en el manejo de CHILECTRA, dado el hecho que hoy ya no se justifica que el área más densamente poblada del país y de mayor producción industrial quede fuera de los límites del Plan Nacional de Electrificación.

Dicho en otros términos, esta alternativa conduce a la solución de compra que el Gobierno ha estudiado como la fórmula que se propone abordar de mutuo acuerdo con la Foreign Power. Por lo demás, tal conclusión no puede sorprender a mis oyentes, pues la opinión pública, en los últimos 30 años, de un modo u otro ha procurado expresar su sentimiento profundo de que la nacionalización de estos servicios es una necesidad. Después de la larga experiencia de la ENDESA, que hoy representa —repito— el 70% del servicio público eléctrico del país, la adquisición de CHILECTRA por el Estado no constituye, en el hecho, sino la culminación natural de un proceso inevitable al cual nos han conducido los hechos económicos tal como ellos se presentan en la realidad.



Obreros instalando cables de alta tensión. Toda la energía eléctrica chilena estará en manos de chilenos.

Ventajas para el País

La adquisición de CHILECTRA por el Estado permitirá, entre otras ventajas, un mejoramiento considerable en el grado de coordinación con la ENDESA, tanto en la operación como en la decisión sobre nuevas inversiones; economías en la administración a través del uso del personal y elementos comunes; aprovechamiento integral de los valiosos recursos humanos altamente especializados que tienen ambas empresas; adopción de normas y criterios comunes, tanto en la operación como en el diseño de los equipos, lo que se traducirá en mayores posibilidades de fabricación nacional.

Planteados así los hechos y —cosa que quiero recalcar— habiendo acuerdo completo de parte de la Compañía norteamericana dueña de CHILECTRA para apreciar la realidad de la situación, encomendé al señor Raúl Sáez, acompañado de los altos jefes de ENDESA, ingenieros señores Renato Salazar y Enrique Mardones, iniciara las negociaciones, y éllos han llegado —con mi acuerdo—, a un convenio que será sometido para su aprobación al Congreso, y cuyos puntos principales son:

1.o PRECIO JUSTO.

De conformidad con los acuerdos alcanzados en 1959 por personeros del Gobierno anterior y sancionados en el D. F. L. 28 de 1960, y según el avalúo técnico practicado por una comisión especial designada en 1961, cuyos estudios fueron aprobados por la Dirección General de Servicios Eléctricos y por la Comisión de Tarifas creada en virtud del D. F. L. 4 de 1960, el valor de los activos de CHILECTRA al 31 de diciembre de 1964, pertenecientes a los accionistas y depreciados conforme a las reglas y cifras aceptadas por la autoridad competente, alcanza a un monto total de 157.3 millones de dólares, o de 158.5 millones de dólares, según se usen como valores de partida los sancionados en 1959, o los aprobados en 1961.

Quiero señalar que las inversiones realizadas entre 1959 y 1964 que incluye 215.000 KW térmicos, representan ellas solas 99.5 millones de dólares y las realizadas entre 1949 y 1958 suman aproximadamente otros 40 millones, o sea, una altísima proporción de los activos son bienes modernos.

Los negociadores de mi Gobierno discutieron los montos señalados más arriba y lograron hacer predominar sus puntos de vista, obteniéndose finalmente una cifra de partida, como valor de todos los activos de la Compañía, de 138 millones 500 mil dólares, es decir, 20 millones de dólares inferior a las cifras de la Comisión Avaluadora de 1961, aprobadas oficialmente. Este valor lo pagará Chile de la siguiente manera:

1) Reconociendo deudas contraídas por la Compañía con el Eximbank y la CORFO, por ..	US$	46.600
2) Acciones en poder del público y del Fisco ...		5.400
3) Pagando a la Foreign Power por sus créditos y acciones con la Cía. Chilena de Electricidad		86.500
	US$	138.500

TERMINOS DE PAGO CONVENIENTES PARA EL PAIS

Con esta suma, el Estado adquiere el 90,5% de las acciones de esta Compañía, quedando en poder del público chileno el 10% restante, acciones particulares que serán debidamente respetadas.

El país, al hacerse cargo de la deuda del eximbank, la toma en las mismas condiciones que actualmente existen, y que debía servir la antigua Compañía.

El precio total de 86 millones de dólares se pagará de la siguiente manera:

a) Con 5 millones de dólares al contado a la firma del contrato, cifra que corresponde de casi exactamente a la parte proporcional perteneciente al vendedor en el capital de trabajo y en la energía no facturada, que, en el hecho, son equivalentes a dineros en efectivo dentro de la Compañía;

b) Con 52 millones 100 mil dólares, que se pagan —lo subrayo—, a 30 años plazo, en debentures del 6%.

c) Con 29 millones 400 mil dólares en pagarés del 6 1|2%, en 7 años, a partir del 30 de junio de 1966, con las condiciones y limitaciones que explicaré más adelante.

Deseo establecer que aproximadamente la mitad del dinero cubierto por estos pagarés es hoy día exigible a la vista. En consecuencia, también éste es un punto muy favorable, pues nos da un plazo de 7 años.

Decenas de miles de nuevos empleos

Seguramente más de alguien se preguntará cómo es posible que estando el país escaso de dólares y solicitando empréstitos al extranjero, tome este compromiso. Quiero declarar enfáticamente que este arreglo es de tal manera beneficioso para el país, que la compra de la Compañía significa durante los próximos 15 años un menor gasto de divisas de más o menos 2 millones de dólares anuales, o sea, saldrán del país en estos 15 años, 30 millones de dólares menos comparados con las remesas que CHILECTRA debería hacer para servir sus obligaciones actuales en el exterior y cubrir sus dividendos a accionistas extranjeros.

Condición indispensable de esta negociación fue que ella no significara una exportación anticipada de capitales, pues tal resultado sería totalmente opuesto a la política de mi Gobierno, que hará uso de todas sus energías para movilizar mayores ahorros nacionales y extranjeros hacia la inversión en nuevas actividades.

Del precio de compra fijado, 52,1 millones de dólares corresponden a una deuda a muy largo plazo que se cancela en forma prácticamente igual a como debió hacerlo CHILECTRA; de los 29,4 millones de dólares restantes que se cancelan a 7 años a partir de 1966, 13 son hoy día exigibles a la vista; 6.6 millones en los próximos 5 años y sólo el saldo de 9.8 millones de dolares que corresponde al "capital propio" no en dinero efectivo podría estimarse que se está exportando anticipadamente.

Pues bien, les ruego escuchar atentamente: la Foreing Power se compromete a reinvertir en Chile la totalidad de los 29,4 millones de dólares, que deberán pagársele en estos siete años, en la creación de nuevas empresas o en las obras nuevas requeridas por empresas existentes, sean éstas industriales, mineras agrícolas o de cualquier otra naturaleza que claramente ayuden al desarrollo económico de Chile y de preferencia en actividades que contribuyan a las exportaciones y al mejoramiento del balance de pagos del país. Más aún, tales inversiones se deberán ir haciendo de acuerdo con reglas perfectamente definidas a medida del pago de las amortizaciones; el convenio contiene cláusulas tales, que su efecto será el de atraer a otros capitales del exterior por un monto mínimo que —me atrevo a asegurar— será de 10 millones de dólares más.

Estos 40 millones de dólares invertidos en nuevas actividades productivas en los próximos ocho años —que a su vez pueden asociarse con importantes capitales privados nacionales— crearán decenas de miles de nuevos empleos directos e indirectos permanentes, aparte de los trabajos que será necesario desplegar durante los años de ejecución de estas nuevas obras.

Para realizar toda esta política, de acuerdo con el informe de los asesores, el Gobierno considera fundamental que esta compra sea una operación sana que no gravite sobre la estrecha situación fiscal, y para que, a su vez, la ENDESA tome la responsabilidad completa de generar el total de la nueva energía para el abastecimiento de las tres provincias centrales, es indispensable que el país otorgue con oportunidad las tarifas que esta empresa requiera para rentar el 10% bruto sobre su capital inmovilizado como ordena la ley y como se ha estado haciendo durante los últimos seis años.

Respeto a los Derechos de los Trabajadores

La Compañía nacionalizada se mantendrá sin cambio alguno en su estructura por el tiempo suficiente para que los ejecutivos de CHILECTRA y ENDESA y los personeros del Gobierno estudien las modalidades más convenientes para la operación coordinada de ambas empresas, probablemente especializando cada una, a escala nacional, en las actividades propias del suministro eléctrico que ambas realizan: generación, transmisión y distribución de electricidad.

Esta coordinación será especialmente fácil, pues ambas Compañías serán de propiedad del Estado chileno.

En cuanto al personal de CHILECTRA, el proyecto de convenio deja claramente establecido el respeto a todos los derechos adquiridos, la continuidad de sus contratos individuales y colectivos de trabajo, de las pensiones, de los convenios sobre seguridad social y de las leyes aplicables a los empleados y obreros. El Gobierno velará por el más estricto cumplimiento de tales compromisos y por que el personal de CHILECTRA tenga todas las oportunidades de progresar dentro de la organización actual o de acuerdo con las formas que los estudios futuros indiquen como las más convenientes.

Finalmente, deseo recalcar lo que ha sido reiteradamente señalado por los más altos personeros de la empresa vendedora, que ésta es una venta voluntaria, de mutuo acuerdo y conveniencia y la prueba más evidente está en el hecho de que la American and Foreign Power hará todo lo que esté de su parte para acelerar sus inversiones en nuevas actividades en el país como una clara demostración del trato justo que mi Gobierno está dando al capital privado en general y de la política de atraer capitales extranjeros para ayudar en el esfuerzo nacional de desarrollo.

Quiero destacar una vez más la inteligencia y patriótica actuación del señor Raúl Sáez, que ha tenido tan brillante desempeño en otras negociaciones, y la de los altos personeros de la ENDESA, que junto con él han llevado adelante esta negociación que le entrega el total de la producción y control de la energía eléctrica de Chile al Estado chileno.

He podido, pues, al igual que en otras negociaciones, a través de las informaciones que constantemente me proporcionaban, adoptar las decisiones que era necesario y apreciar en todo su valor lo que significa para el país tener hombres tan capacitados y con tanto sentido de las conveniencias nacionales.

Naturalmente que estas negociaciones son complejas en sus detalles. Todos los antecedentes serán proporcionados al Congreso Nacional y estoy cierto de que éste podrá, dentro de poco, dar las autorizaciones necesarias para que se conviertan en ley de la República.

Cobre y Teléfonos

Una nación no sólo es soberana porque lo declara sino por el control que ejerce sobre sus propios recursos.

En nuestro país existen tres actividades fundamentales sobre las cuales era necesario que el Estado chileno ejerciera una más decidida intervención.

El primer paso lo dio este Gobierno al concretar los convenios del cobre para integrar plenamente esta enorme riqueza y este fundamental recurso a la economía chilena.

Estoy convencido de que la inmensa mayoría del país ha apreciado en toda su amplitud lo que significan estos acuerdos que convertirán a Chile en el primer productor de cobre del mundo; que le permitirá refinar su propio metal e industrializarlo, que motivará que las grandes empresas del cobre compren en mucho mayor cantidad todos los elementos de trabajo y provisiones susceptibles de fabricarse en el país, lo que implicará, naturalmente, un incremento poderoso al desarrollo industrial agrícola interno, que le permitirá al Estado intervenir de una manera decisiva en el comercio del cobre que ahora se hará con todos los países del mundo, sin otra limitación que el interés de Chile; que le dará acceso como socio a estas grandes empresas y, en una de ellas, lo ha convertido en el socio mayoritario; y que le permitirá intervenir en todas las investigaciones geológicas y ser socio en toda nueva explotación que realicen esas compañías en nuestro país.

Pero, no sólo me he limitado a dar solución al problema de la gran minería del cobre, sino que el proyecto presentado al Congreso significa una política de desarrollo de la mediana y pequeña minería nacional, política que tuvo un respaldo categórico en el Congreso de la Minería celebrado recientemente en la ciudad de Copiapó.

Tuve ocasión hace una semana de anunciar y definir una Política Nacional de Telecomunicaciones cuya base es la construcción de una red troncal a lo largo de todo el país, que unirá todas las capitales de provincias y las ciudades más importantes y que permitirá realizar por ella, haciendo uso de las técnicas modernas, todos los servicios de telecomunicaciones, sean estos telegráficos, telefónicos, telex, telemedidas, telecomandos, facsímiles, transporte de programas de radiodifusión y televisión, etc.

Esta red nacional será de propiedad del Estado y administrada por éste y estará disponible mediante el arrendamiento de canales para todos los concesionarios de telecomunicaciones que deseen utilizarla.

Esta política de poner en manos del Estado las vías básicas de comunicación del país, evitará inversiones duplicadas y permitirá el aprovechamiento racional de todos los recursos que en este campo tiene nuestra nación.

Anuncié, asimismo, que se dictó el decreto que autorizó la existencia y aprobó los estatutos de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, entidad filial de la Corporación de Fomento de la Producción, que se hará cargo de la planeación, proyecto, construcción y operación de la mencionada red troncal nacional.

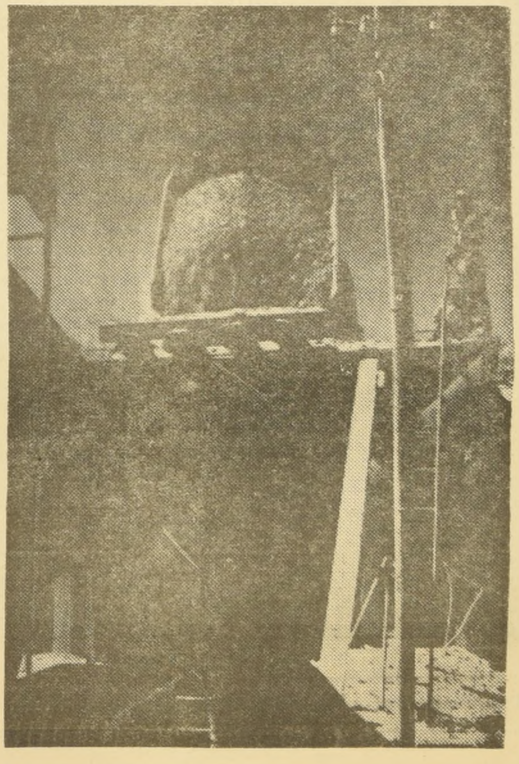
Asimismo, di cuenta al país haber llegado a acuerdo con la Compañía de Teléfonos de Chile, que controla el 95% de los teléfonos en el país.

Todos deben recordar que el país ha sufrido un deficiente servicio telefónico; que las comunicaciones con provincias han sido y son extremadamente difíciles; que hay más de 80 mil demandas de teléfonos no cubiertas, y que, seguramente, hay miles de personas que ni siquiera han presentado una solicitud para instalación telefónica, porque sabían que era completamente inútil. Por otra parte, enormes poblaciones marginales ni siquiera disponen de un teléfono para los llamados de mayor urgencia.

Este problema, que se ha arrastrado por décadas y que ha efectado a todo el país de una manera grave, porque este servicio es un elemento esencial en la civilización moderna, tanto para las relaciones familiares como profesionales, comericales o industriales, ha quedado ahora ampliamente resuelto, de modo que Chile se colocará a la cabeza en Latinoamérica en un servicio que considero fundamental.

Los acuerdos mencionados significan que el Estado chileno, a través de la participación del público y del Gobierno, tendrá la propiedad del 49% de las acciones de esta Compañía, y su consiguiente participación en la administración de ella, modificándose el contrato de concesión y el abandono de la cláusula oro.

Tal como lo anuncié, este compromiso con esa Compañía representa una inversión de 125 millones de dólares y la colocación de 202 mil teléfonos nuevos, es decir, prácticamente duplicar el servicio actual. Además, este convenio permitirá mejorar las condiciones técnicas del servicio, así como facilitar la comunicación inmediata a cualquier punto del país, y obligará a establecer industrias que producirán el 88% del material que se usa en las instalaciones telefónicas, lo que significa ocupaciones y nuevas bases en el desarrollo industrial del país.



Cien Días de Gran

En resumen, a poco más de cien días de haber asumido el cargo de Presidente de la República, he tenido el orgullo como chileno y la alegría como gobernante, de dar cuenta al país de estas tres trascendentales medidas: los convenios del cobre, la solución de las telecomunicaciones y de los teléfonos, y hoy la nacionalización de la electricidad. Estoy cierto que estas tres decisiones, cuando no se juzguen bajo el prisma de la pasión política, serán señaladas como un verdadero acontecimiento que han cambiado la fisonomía profunda de nuestro país Son avances Patria, en su const su progreso efectiv nuestro paso por el

Reformas que Harán Rea

Programa que Respaldó e

Sin embargo, no quisiera en esta oportunidad limitar mis palabras a estos tres hechos tan esenciales.

Durante este breve plazo he concretado diversas reformas que de ser convertidas en leyes, como lo espero, harán realidad el programa que presentara como candidato. Quiero recordar ahora varias de esas iniciativas.

Cada día, observando el panorama político, estoy más convencido —como lo han declarado los partidos políticos y mis antecesores— de que urge una reforma constitucional. Muchas de las dificultades con que me he encontrado al asumir la Presidencia habrían sido ampliamente superadas si las reformas constitucionales que he propuesto estuvieran vigentes, porque ellas habrían evitado que las diferencias de criterio que existen entre el Parlamento y el Ejecutivo terminen paralizando la acción del Gobierno, o que el país observe asombrado que en un proyecto tan específico como el de reajustes y Fondo de Solidaridad Nacional se presenten 900 indicaciones de la más variada índole. Esto revela que es indispensable mejorar los sistemas de trabajo del Poder Legislativo.

Por eso propuse la reforma constitucional, cuya justificación es cada día más evidente, y por la cual seguiré luchando con incansable decisión.

Igualmente estoy convencido de que será necesario realizar una transformación, reforma y redistribución de nuestros sistemas administrativos, lento, caro y burocratizado, con múltiples servicios comunes a un mismo sector, diseminados en diversos Ministerios, con grave perjuicio para el desarrollo económico, para el servicio de las exigencias populares y para la necesaria agilidad y rapidez con que deben afrontarse muchos de nuestros problemas.

Estas son las razones que justifican la aprobación de las Leyes Normativas.

He pedido recursos para la realización de un programa extraordinario de viviendas. plan que la gran masa de chilenos que viven en las poblaciones marginales está esperando. Quiero señalar aquí que, a pesar de no habérsenos dado los recursos ni los instrumentos legales indispensables que pedíamos con urgencia para resolver miles de situaciones que se presentan y que hoy son insolubles, aún así hemos dado grandes pasos hacia la solución de los múltiples problemas relacionados con la habitación popular.

El Ministro de Obras Públicas hará en fecha muy próxima una exposición al respecto. Sin embargo, quiero adelantar dos hechos: el primero, es que este año no han subido los dividendos que pagan los deudores de la CORVI y de las Cajas de Previsión, gracias a que el Gobierno redujo los intereses excesivos que pagaban. El segundo, es que en el plazo de tres meses entregaremos a los pobladores, que hace años los están esperando, 15 mil títulos de propiedad. En tres meses, pues, tendrán su situación regularizada 15 mil familias de nuevos propietarios. Ya hemos entregado tres mil títulos. Y quiero subrayar esto: ahora ellos no tienen que ir a golpear a las puertas de las oficinas para obtenerlos. Cada semana se va a las mismas poblaciones y se les entrega allá los títulos personalmente.

Lo anterior no ha tenido divulgación, porque son tantas las acciones que estamos desarrollando simultáneamente, que ni siquiera hay tiempo para darlas a conocer. Mientras el Gobierno hace las cosas le dejamos a otros el triste e inutil papel de criticarlo todo sin respetar la verdad de los hechos.

He pedido recursos para el Plan Educacional, que ha tenido una acogida emocionante, al cual han entregado sus esfuerzos los universitarios, los



Por primera vez en la historia los campesinos tendrán un salario mínimo igual a trabajadores industriales.

es Realizaciones

evolución de nuestra independencia real y capaces de justificar pública.

ad el eblo

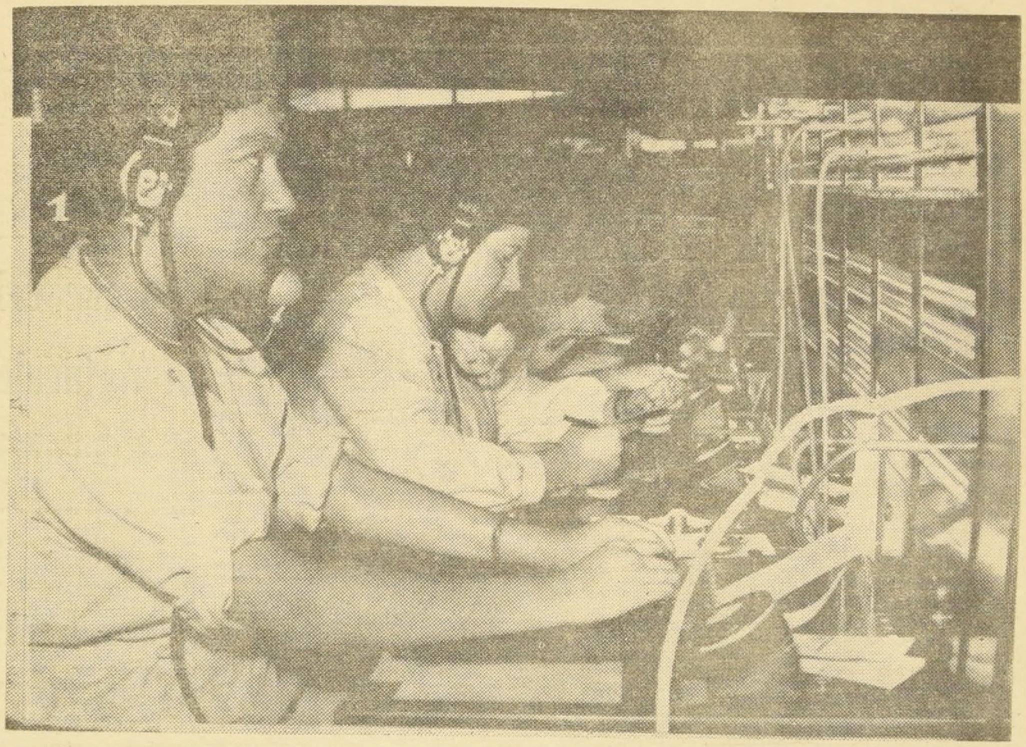
He cumplido con el pueblo, porque dentro de poco la asignación familiar obrera tendrá un aumento progresivamente mayor que otras categorías para que, de acuerdo con lo que prometí en la campaña, en el curso de estos próximos años haya una asignación familiar única para todos los niños de Chile que, siendo iguales, deben tener también la misma asignación familiar.

En conformidad al proyecto de reajustes, por primera vez en la historia de Chile el salario mínimo campesino será igual al salario mínimo de los obreros industriales y, en este paso, he tenido el agrado de verme apoyado por muchos sectores patronales que han sido entusiastas partidarios de esta igualación, que exigía la justicia y los propios avances de la economía moderna.

He planteado, asimismo, a través del proyecto de reajustes, algo que diferencia substancialmente nuestra política de otras, y es dar un reajuste equivalente al alza del costo de la vida para recuperar así la pérdida que han experimentado en su poder de compra los empleados y trabajadores.

En política internacional, he establecido relaciones con numerosos países del mundo socialista, siguiendo así la política de todos los países democráticos de occidente, que no se cortan las manos sino que mantienen relaciones con todos los pueblos, sin mirar las ideologías, sino el hecho de su existencia humana y su realidad económica, que implican mercados donde los productos chilenos puedan y deban llegar.

Por otra parte, he adoptado claras posiciones en cuanto a la integración económica de América Latina, y las iniciativas y comunicados de nuestro Gobierno han tenido repercusión en todo el hemisferio, como lo está destacando la prensa internacional.



La chilenización de los teléfonos coloca a las técnicas modernas al servicio de la comunidad.

SURGIRAN NUEVAS EMPRESAS

Estoy, asimismo, preocupado intensamente por un plan de desarrollo industrial que espero poder concretar dentro de poco ante la nación entera y cuya elaboración ha sido preocupación fundamental de nuestro Gobierno, y para lo cual he estado en activo contacto con los sectores industriales y con los inversionistas extranjeros. En muy breve plazo, así como he anunciado acuerdos en el cobre, en la telecomunicación y en la electricidad, estaré en situación de señalar los pasos muy concretos que permitirán expresarse a la iniciativa privada y surgir nuevas empresas que den trabajo, mejoren nuestra productividad e incorporen las más modernas técnicas a la producción industrial de Chile.

Creo útil en esta oportunidad adelantar algunas de esas iniciativas, que puedo resumir en un rápido bosquejo en la forma siguiente:

Apoyo crediticio para aquellas industrias de mayor prioridad económica nacional.

Apoyo financiero en forma de facilidades tributarias y otras medidas para las industrias que sean competitivas en el mercado externo.

Apoyo tecnológico, tanto en la investigación de recursos naturales como en la investigación para mejorar la eficiencia de nuestras instalaciones.

Apoyo en la formación de ingenieros, técnicos y obreros especializados en el campo industrial, así como la ampliación de los programas de entrenamiento y formación de mano de obra acelerada.

Sin embargo, es necesario dejar claramente establecido que no protegeré la ineficiencia ni la mala calidad de muchas industrias. Por el contrario, tomaré todas las medidas conducentes para que ese tipo de industrias, que elevan el costo de la vida, sea eliminado paulatinamente de la actividad económica.

Entre los rubros industriales que tendrá la mayor prioridad en un futuro inmediato, que contarán con toda la ayuda del Gobierno, señalo los siguientes:

BIENES DE CONSUMO POPULAR, tales como máquinas de coser, bicicletas, cocinas, refrigeradores, artículos de hogar, menaje y, en general, otros bienes durables cuyo consumo debe extenderse a las clases populares, inclusive a las áreas rurales de modo de poner a disposición de los sectores campesinos estos mismos bienes.

INDUSTRIAS DE ALTO NIVEL TECNOLOGICO, entre las que cabe mencionar la f[illegible] de máquinas herramientas, equipos eléctricos especializados, [illegible] para la industria automotriz y otras que permitirán evitar la importación y eventualmente vender en el mercado externo.

INDUSTRIA ELECTRONICA para la fabricación de equipos que se utilizan en radios, televisores, equipos telefónicos y de comunicaciones, lo que es técnicamente posible y económicamente conveniente de realizar en Chile.

INDUSTRIA PETROQUIMICA, a partir de las materias primas de la Refinería de Petróleo de Concón y posteriormente de Concepción, base fundamental para la fabricación de plásticos, pinturas, resinas, etc.. Posteriormente se abordará el aprovechamiento de las grandes reservas de gas natural de Magallanes con miras a la exportación.

INDUSTRIA MANUFACTURERA DEL COBRE con fines de exportación, lo que hará posible agregar mano de obra chilena a nuestra materia prima fundamental, con la consiguiente ventaja para nuestra economía.

MINERIA DEL HIERRO E INDUSTRIA SIDERURGICA, para lo cual impulsaré activamente la industria extractiva del hierro, así como las instalaciones siderúrgicas, lo que permitirá alcanzar cifras muy importantes dentro de nuestras exportaciones.

INDUSTRIA PESQUERA, comenzando con la reorganización y racionalización de nuestras actuales instalaciones, integrando las plantas de harina de pescado del norte de Chile con otros rubros, como congelados, conservas, etc. Además, las investigaciones realizadas muestran la conveniencia de construir industrias pesqueras en otras regiones de nuestro país cuya riqueza aún no ha sido explotada.

INDUSTRIA AGRICOLA, aparte de las nuevas plantas de azúcar de betarraga, se pueden mencionar las fábricas de conservas, de jugos de frutas, de alimentos preparados y otros. Esta industria debe buscar necesariamente una parte de su mercado en el exterior.

INDUSTRIA MADERERA Y DESARROLLO FORESTAL, la que recibirá ayuda financiera para la instalación de nuevas industrias derivadas, especialmente de aquéllas que fabriquen productos de exportación, tales como celulosa y papel, y de aquellas que entreguen materiales de construcción necesarios para contribuir al Plan extraordinario de viviendas en que está empeñado el Gobierno. El desarrollo considerable de la industria de la madera requerirá, a su vez, un intensivo programa de reforestación que permita en el futuro mantener el ritmo de crecimiento de esa industria.

No se Puede Terminar en Meses con un Mal que Dura Cien Años

Al hacer este anuncio respecto al problema eléctrico y al resumir otras medidas adoptadas por mi Gobierno, no debo, naturalmente, eludir el problema de la inflación que lleva adjunto las alzas de precios.

Sé que a este respecto se ha desatado una campaña de tipo político electoral cuyo objetivo no es defender al consumidor, sino atacar al Gobierno Yo quiero recordar que durante la campaña, una y otra vez, insistí diciendo que, así como era imposible igualar la asignación familiar en un año, porque le habría mentido al pueblo, tampoco era posible detener en unos meses una inflación que ya tiene un arraigo de casi cien años en la historia de Chile y que viene acentuándose de una manera dramática en las últimas décadas, con breves detenciones que después se transforman nuevamente en agudas rachas de alzas de precios y desvalorización monetaria.

Es indudable que el Gobierno podría decretar, buscando resultados electorales, una estabilización general de precios. Podría citar aquí una decena de leyes y decretos, el último de los cuales tiene fecha de 22 de febrero de 1964; pero quiero recalcar aquí que los varios Gobiernos que han declarado la estabilización de los precios por decreto, uno tras otro, han fracasado de una manera lamentable en esta tentativa. Los hechos están a la vista.

Fácil es recordar que el alza del costo de la vida fue en el año 1955 del 83,8%; en 1956, 37,7%; en 1957, 17,3%, para elevarse nuevamente en 1958, a 32,5%. Al iniciarse la nueva Administración de 1959, fue de 33,3%. Después vino un período de relativa estabilización en los años 1960 y 1961, pero en 1962, volvió a sentirse el impacto inflacionario, pues el alza alcanzó a 27,7 o|o, para llegar en 1963 a 45% y en 1964, o sea el año que terminó, a 38,4%.

Yo he recibido, en consecuencia, un país que ha venido atravesando por un proceso de alzas continuado y que en el último año terminó con un alza cercana al 40%.

- Estos son los hechos que todos los chilenos conocen y que cada jefe de hogar ha vivido dramáticamente en los últimos lustros.

Al referirme a este problema de las alzas no puedo dejar de pensar en las dueñas de casa, las madres de familias de la clase media y sobre todo de las poblaciones. Como les dije muchas veces, yo sé lo que les cuesta llenar sus ollas y es allí donde ellas conocen las alzas de los precios. Esa es su mejor estadística.

Quiero repetirles a las mujeres de Chile que cada vez que tengo que tomar una resolución a este respecto, estoy pensando justamente en ustedes, pero no puedo hacer milagros. Soy un gobernante que está desarrollando un plan que, como lo he dicho, requiere tiempo y un conjunto de medidas que no pueden dar resultados en una hora ni en un mes. Yo espero que ustedes comprenderán que mi Gobierno necesita tiempo, como se los dije en la campaña para poder dominar este tremendo flagelo de las alzas que, en último término, lo sufren más los que tienen menos.

Insistir en una fracasada experiencia de tantos y tantos gobiernos, creo que sería un absurdo de mi parte.

Estoy convencido que la inflación no la dominaremos con medidas artificiales. Sólo triunfaremos sobre ella si somos capaces de transformar la agricultura y producir los alimentos, aumentar la producción industrial, aumentar las exportaciones, contener la demanda de lo superfluo, imponiendo sacrificios a aquellos que más consumen y ninguna de estas tareas es tarea de un mes o de un día. Hay muchos que preferirían que yo dictara algunos decretos para entretener al país, pero les duele que yo vaya al fondo, a las estructuras mismas de la economía chilena, donde se esconden las causas que producen la inflación, las alzas y la desvalorización de la moneda. Una enfermedad incubada durante largos años no se sana en un día. Un proceso inflacionario de más de cien años de gestación no se detiene en pocos meses.

Debe saber el país que el Gobierno no sólo piensa en los planes de aumento de producción y en el mejoramiento de las rentas de los sectores más modestos, sino que está adoptando medidas inmediatas para reducir la inflación en un plazo mínimo.

En una primera etapa nuestro objetivo central es reducir el alza del 38,4% del año 1964 a un 25% en el curso de 1965. Dado este primer paso que, no nos engañemos, es muy difícil, porque todos exigen y pocos quieren dar, será mucho más fácil en 1966 realizar la segunda etapa y así llegar a [...] estabilización real y no simp[...] mente a una contención [...] perficial del proceso.

Los que Critican Conociendo la Naturaleza del Problema

El país puede observar que mientras hemos propiciado un 38% de reajuste de sueldos y salarios —ley que ya está muy avanzada en el Congreso— hemos pedido un sacrificio al sector industrial y, en general, las alzas que se nos han solicitado, muchas veces con buenas razones, superiores al 40% las estamos otorgando en cifras inferiores al 20%, y aún puedo decirles que pronto estaré en situación de anunciar que hay sectores de empresarios industriales que, de acuerdo con sus obreros, en algunos productos han aceptado no hacer alza alguna.

Sin embargo, al mismo tiempo, en esta dura lucha el Gobierno se encuentra con que en muchos sectores los sindicatos piden reajustes de más del 38% y que llegan a veces al 70 y 80%, y que sus empresas están dispuestas a darlos sobre la base muy cómoda de que el Gobierno aumente los precios en la misma proporción, y así recibimos una doble presión, de los sindicatos y de sus patrones.

Hay quienes nos critican sabiendo cuál es la verdade[ra] naturaleza del problema.

En muchos casos, el al[za] de precios es inevitable. [...] a poner un ejemplo. To[dos] los gobiernos han dado [...] reajuste al precio del tri[go]. Ese reajuste es indispens[able] porque si no damos un pre[cio] al trigo dentro de Chile, ba[ja] la producción, aumenta la [...] santía, y tendríamos que [im]portar mayores cantidades [de] trigo desde el exterior. Lo [que] le negamos al agricultor y [al] campesino chileno se est[á] pagando con creces al agri[cul]tor extranjero al cual te[ne]mos que comprarle el tr[igo] muchísimo más caro.

Por otra parte, hay mi[les] y miles de pequeños y me[da]nos propietarios en el [...] que viven en peores condi[cio]nes que un modesto emple[ado] particular, cuya única en[tra]da es el valor de venta [del] trigo, por lo tanto su pre[cio]. Ellos también presentan [...] pliego de peticiones y rea[jus]tes como los otros sectores. El salario de miles de cam[pe]sinos, los ingresos de media[nos] e inquilinos y de peque[ños] propietarios depende del [pre]cio del trigo y eso el Gobi[erno] tiene que considerarlo.

Se nos pidieron precios [pa]ra el trigo que fluctuaban [en]tre los 30 y 40 mil pesos. [El] Gobierno hubiera deseado [dar] el mejor precio para esti[mu]larlos, pero también teni[a] que defender al consumi[dor] de las ciudades y consid[erar] la situación de los campo[s], por eso determinamos un [pre]cio básico de 24 mil pesos, [y] la escala correspondiente.

Cosa curiosa, los mi[smos] diarios que durante alg[unos] días criticaban duramente [al] Gobierno por no dar un [pre]cio a los productores, el [mis]mo día que el Ejecutivo lo [...] cambiaron sus titulares [para] atacar violentamente al [Go]bierno porque había au[men]tado el precio.

Quiero con toda franq[ueza] agregar lo siguiente: debid[o a] que el año pasado el alza [de] los costos ha sido de un [...] muchas empresas solicita[n] un reajuste de precios, o ya lo han hecho. En cada [ca]so se estudia por los orga[nis]mos técnicos, con la ma[yor] acuciosidad y honradez, [los] fundamentos de esas pe[ticio]nes, y hay muchos casos que necesariamente te[nemos] que dar algún reajuste [al] precio. Esto es inevitable [por] las razones que anteriorm[en]te he expresado. Más aún, [hay] casos en que no dar es[e re]ajuste significaría cerrar [las] faenas con la consecuente [ce]santía. Los propios ob[reros] llegan hasta el Gobierno [a] expresar que es necesario [que] las empresas sigan vi[vas] porque de otra manera [...] quedarían cesantes.

En consecuencia, [...] aunque parezca mal[o] que no puedo contener la [in]flación en unos días, [...] deben aceptarse algunas [alzas] de precios que serán cada [vez] menores, de acuerdo con [la] política del Gobierno.



Gente comprando: "No puedo dejar de pensar en las dueñas de casa..."

"Entrego a la opinión de hombres y mujeres de Chile los hechos, el programa y los proyectos"

Sería muy fácil para mí y, por supuesto, muy agradable —sobre todo, en vísperas de una elección— decir lo contrario, pero ante todo quiero ser honrado con la ciudadanía que me eligió y, sobre todo, con la inmensa masa que hoy me está apoyando, y por eso quiero decirles, guste o no, toda la verdad de los hechos como son, porque es la única manera de que el pueblo pueda tener confianza en su gobernante cuando éste le dice las verdades, sean éstas agradables o amargas. Acepto cualquiera cosa, menos engañar.

¿Puede, entonces, el pueblo creer que el Presidente de la República y su Gobierno no está preocupado por este problema y que va a ser tan insensato de no defender estos precios que sabe afectan de tal manera a la clase media y al pueblo?

Por eso yo les pido que piensen la situación que heredamos, piensen la lucha que estamos dando, piensen en que las soluciones fáciles a nada conducirían, pues a nada han conducido en el pasado.

Por último, pido que nos ayuden en esta lucha. Es imposible que un Gobierno luche sólo contra las alzas. Hay mucho abuso, mucha especulación; miles de precios sin control.

El Ministerio de Economía tiene nada más que 145 inspectores para todo Chile y no hay financiamiento legal para más. Sin embargo, estamos haciendo esfuerzos para encontrar otros medios de inspección, aparte de solicitar la cooperación organizada del pueblo y de otros sectores del Estado. Esa es la única manera de vigilar miles de precios que prácticamente no se pueden controlar, salvo que haya una opinión pública despierta que coopere en estas arduas tareas.

Esta clase de cooperaciones ocurre, por lo demás, en todas partes del mundo en que el pueblo cuida su dinero y vigila sus intereses. En cambio aquí el consumidor, si le cobran cualquier precio, lo paga callado y la única actitud que tiene, después que lo ha pagado, es reclamar contra el Gobierno. Así es muy difícil una lucha contra las alzas y contra la inflación.

Los peores enemigos son, por otro lado, aquellos que lo único que piensan es en el provecho político que puedan obtener de esta situación y cada día lanzan consignas para crear un clima alarmista que se convierte en un ambiente favorable para los especuladores. Esos no defienden al consumidor. Por sacar provecho político, favorecen de hecho al especulador que abusa con los precios.

UNA ACCION CLARA Y DEFINIDA

He querido esclarecer a fondo esta situación para que nadie se equivoque con relación a la política del Gobierno. Preferible afrontar con valor y claridad los problemas y que el país sepa todos los antecedentes para que los juzgue.

Para mí el problema de la estabilización ha llegado a ser el problema central de la economía chilena, y todos los planes del Gobierno están destinados a que logremos precios estables y moneda estable.

He señalado mi política ante la nación en un plano de lealtad moral. No iré ni un paso más allá, ni un paso más atras de lo que he planteado como el camino para las profundas transformaciones que el país requiere. Lo he hecho con claridad absoluta. El pueblo puede apreciar las líneas, los caminos a seguir, los proyectos concretos a realizar. Lo he hecho sobre una base realista, sin un arranque demagógico, sin dejarme arrastrar a conflictos inútiles que han querido crearme la pasión política, la incomprensión y el egoísmo de muchos.

Lo he hecho sobre una base nacional, mirando al país y no al interés de ningún partido y sobre una base claramente popular.

Mi objetivo es el desarrollo de nuestra economía y una inflexible voluntad de justicia social y de servicio a los grandes sectores postergados de nuestro país.

El país podrá observar a través de esta serie de medidas, ya no expresadas en términos genéricos sino en proyectos concretos, un conjunto de decisiones que definen al Gobierno, que aclaran de una manera nítida los caminos que está siguiendo y que permitirán, una vez aprobadas las leyes respectivas, realizar transformaciones de tal magnitud que verdaderamente correspondan a lo que hemos llamado una Revolución en Libertad.

Este cuadro de medidas conducentes a aumentar substancialmente la producción del país y mejorar las condiciones sociales de mis conciudadanos; conjuntamente con nuestra política antiinflacionista, que he planteado al país están integradas unas con otras. No tendrían significación positiva consideradas aisladamente. Por eso el pueblo ha visto con qué insistencia estoy luchando para hacerlas todas realidad.

Muchos me critican por intransigente. No lo soy por capricho, pero tengo que decir que éste es un plan armónico que responde a convicciones profundas, a largos y pacientes estudios, y que no puede transar por ningún tipo de consideraciones.

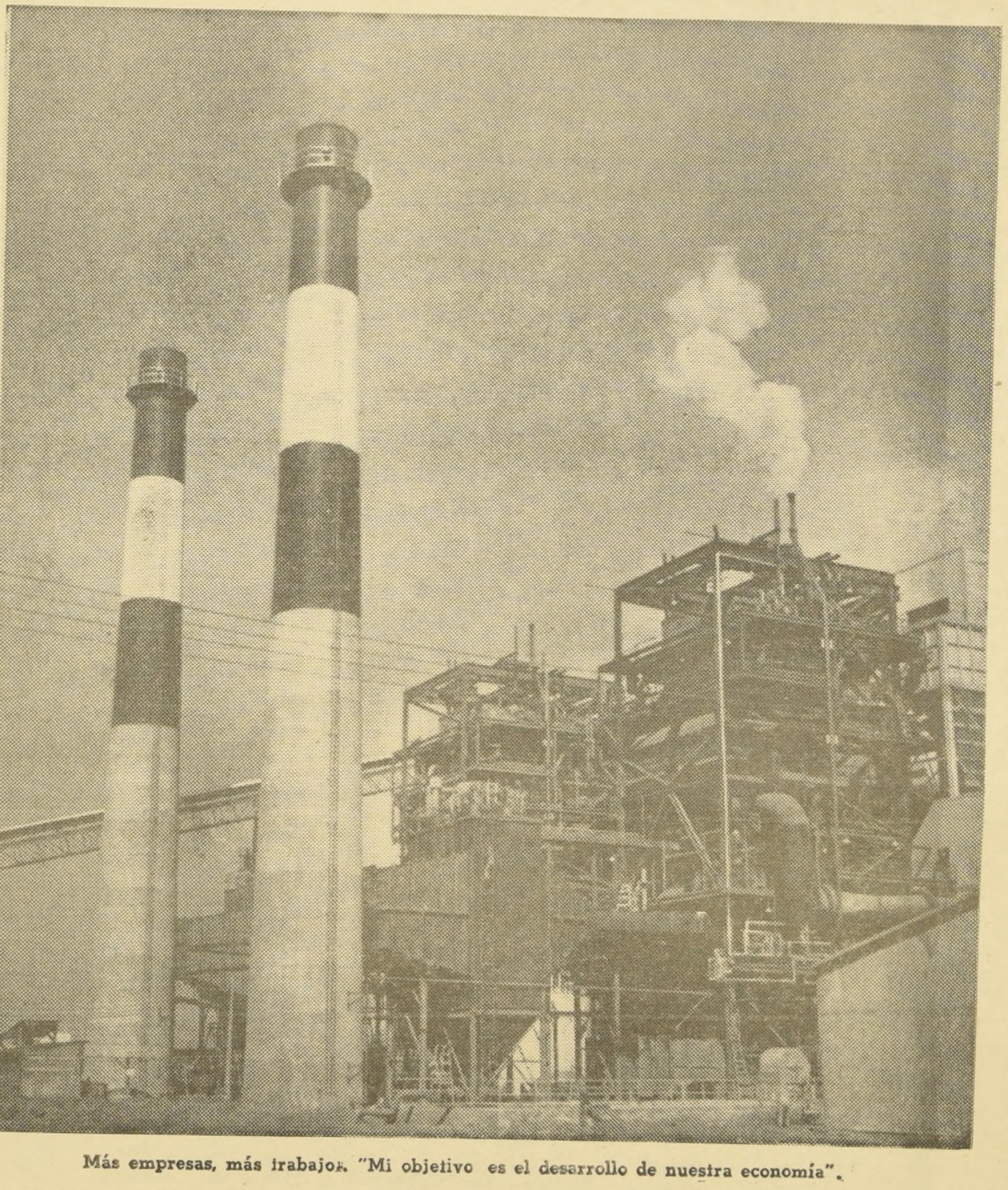
Dentro de muy pocos días habrá una elección general parlamentaria. Nuestra actitud ha sido la más respetuosa de nuestras formas democráticas. Muchos me han pedido que salga a recorrer el país a defender mis proyectos. No lo he hecho, porque tengo la certeza de que todos los chilenos tienen una opinión formada respecto a la acción del Gobierno y cuál es la dirección que éste sigue.

Pero también creo que esta elección tiene un significado muy profundo. El país está frente a decisiones de la mayor importancia que transformarán sus instituciones, acelerarán su desarrollo y permitirán terminar con la inflación, crear ocupaciones que le den destino a su juventud y a sus trabajadores, y los incorporen a nuevos niveles de vida.

El pueblo, en consecuencia, tiene todos los elementos de juicio para pronunciarse.

Lo peor que podría ocurrir es haber elegido un Presidente y no darle después los instrumentos para realizar las tareas que él mismo le señaló.

Por eso entrego a la opinión de las mujeres y de los hombres de Chile los hechos, el programa y los proyectos. Al pueblo le corresponde la decisión final.



Más empresas, más trabajos. "Mi objetivo es el desarrollo de nuestra economía".

"Al Pueblo le Corresponde la Decisión Final"

